



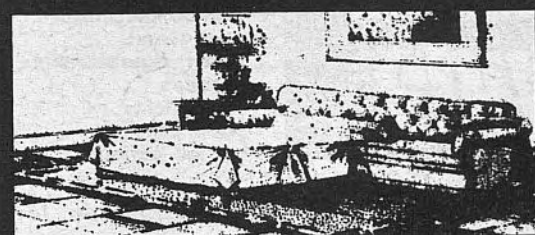
# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, domingo 15 de agosto de 1976 • 15 pesetas

Director: ALEJANDRO ARMESTO

## SOFAS CAMAS



## Cruces

Elija entre más de mil convertibles y pague con las máximas facilidades

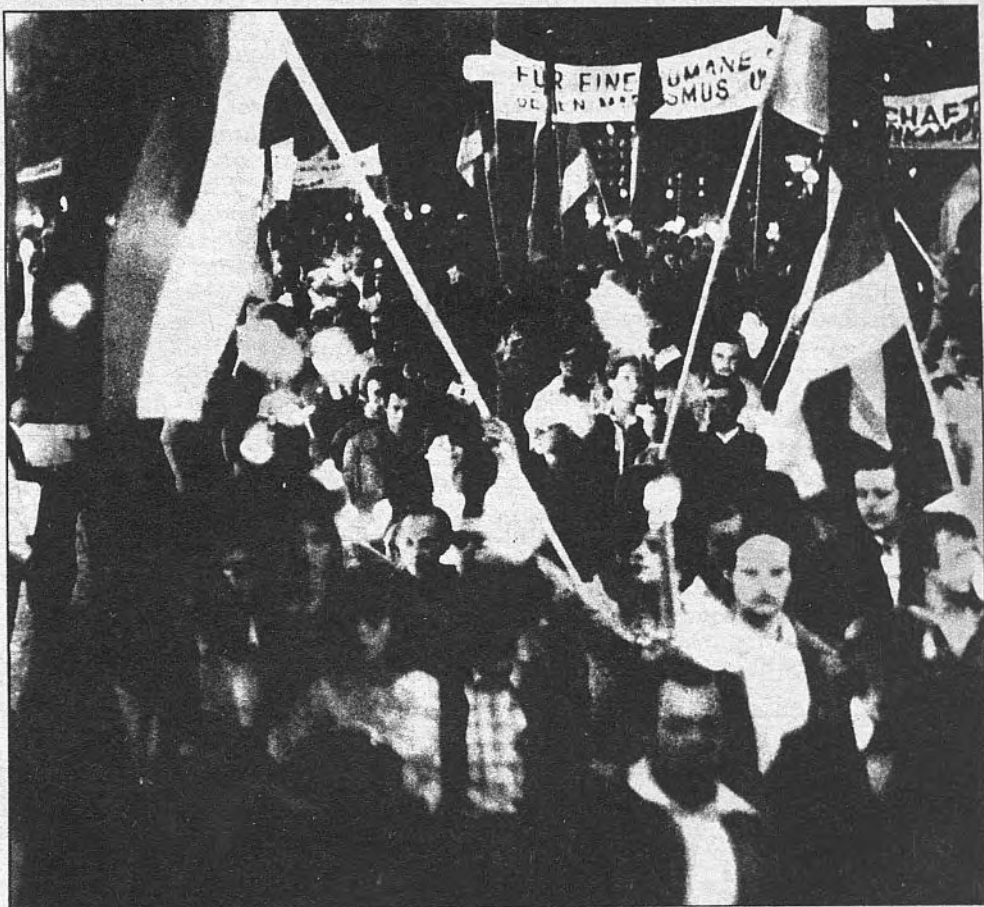
NUÑEZ DE BALBOA, 22.  
RIOS ROSAS, 38.  
JOAQUIN M. LOPEZ, 27.  
MADRID.

# MANIFESTACIONES

## LISBOA: CONTRA SPINOLA

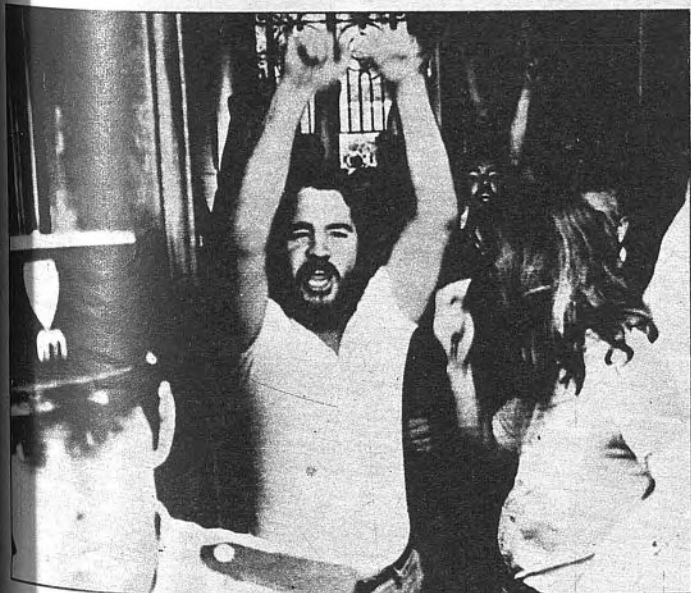
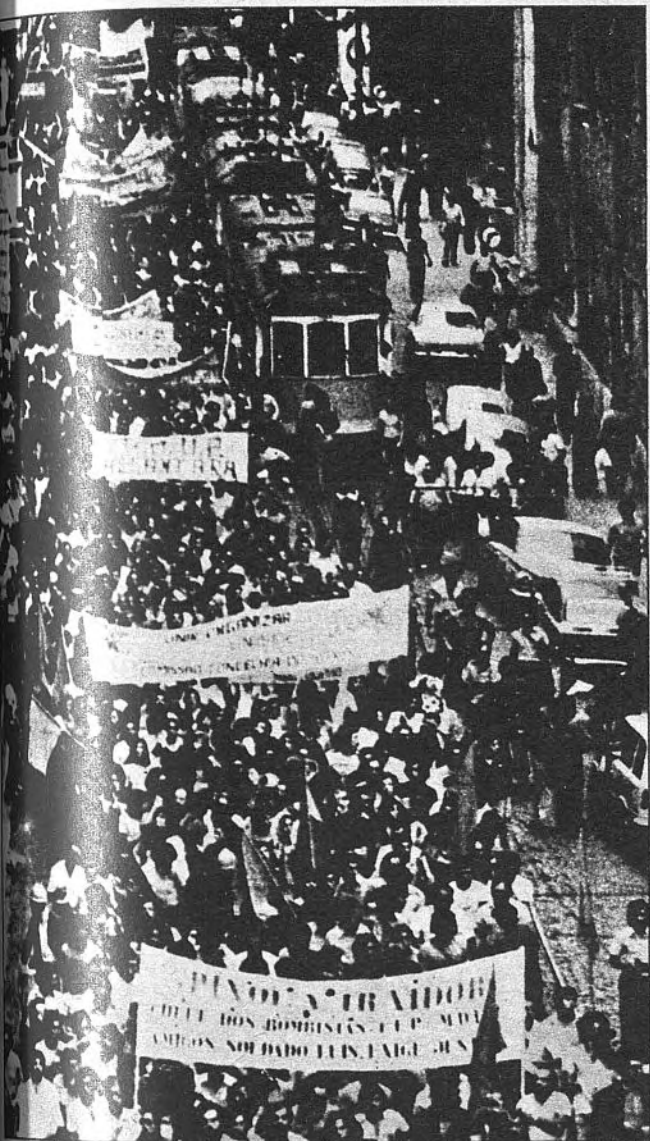
Cerca de ocho mil izquierdistas que protestaban contra la puesta en libertad del ex Presidente Antonio de Spínola, marcharon durante la noche del jueves al viernes hasta el palacio de San Bento, sede del Gobierno portugués.

Los manifestantes gritaban (Spínola, Pides y fascistas a la cárcel) y algunas pancartas mostraban las letras del nombre del general chorreando sangre. (Foto: AP Europa Press.)



## BERLIN: CONTRA EL MURO DE LA VERGÜENZA

Miembros de la Junge Union, organización juvenil del Partido Cristiano-Demócrata de la República Federal Alemana, llevaron a cabo una procesión de antorchas ante el muro de Barlin en el XV aniversario de su creación. Tras este aniversario parece que se han enraizado las relaciones entre las dos Alemanias. (Fotografía AP-Europa Press.)



## PARIS: DOSCIENTOS EXILADOS OCUPAN EL CONSULADO ESPAÑOL

El Consulado español en París fue ocupado ayer por unos doscientos exilados españoles, que querían llamar la atención por no haber obtenido todavía sus pasaportes para volver a España, pese al reciente decreto-ley de amnistía. No parece que se produjera incidente alguno, pues la protesta —cuya iniciativa, según se cree, procede del Partido Comunista de España— se quiso hacer de forma pacífica. A última hora de la tarde, la Policía procedió al desalojo de las dependencias del Consulado. (Foto AP-Europa Press.)



## MADRID: EL CONDUCTOR RESULTO ILESO

En las proximidades del paso subterráneo que cruza bajo la plaza del Cardenal Cisneros, en la carretera de La Coruña, un coche «Citroën Tiburón» procedente de Salamanca derrapó, en la tarde de ayer, sobre el suelo mojado por la intensa lluvia que había caído en Madrid. El vehículo fue a dar contra un farol del alumbrado, al que tumbó, partiéndose por la mitad el automóvil. El conductor, por insólito que parezca, salió ileso del espectacular accidente. (Foto Giménez.)



# la noticia y la vida

Aunque alguno de estos breves relatos parezca inverosímil, están rigurosamente basados en noticias publicadas en los periódicos.

**A** Robert, agente de la Policía del Estado de Washington, le gustaba su oficio. Sobre todo, desde que le destinaron, como tanto deseó, a las patrullas móviles de carretera. Se lo acababa de decir así a Johnny, su compañero de hoy, al volante del coche, cuando vio al gran automóvil indebidamente apacado en el arcén y al hombre que se movía con precaución, como si pretendiese ocultar algo, cualquiera sabe qué.

—¿Qué opinas, Robert?

—Acércate despacio, hasta que pueda leer la matrícula. El tipo no parece estar muy seguro, ¿verdad?

—No creo que nos haya visto aún.

—Más despacio. Así... Bueno, ya la distingo. Perfecto. Consultaremos a la Central. Matrícula de Florida...

Y se puso en marcha todo el engranaje de la técnica. Desde Washington comunicaron con la Central de la Policía en Florida. Se puso en marcha, sí, todo el engranaje que debía alimentar de los suficientes datos a la computadora. Y ésta, cerebro sin voluntad ni intenciones, tardó unos segundos en movilizar la respuesta que le llegó a Robert, coche-patrulla C-16, de la Policía de los Estados Unidos: «Vehículo robado en 1975.» Con el dato llegaron, palabras habituales en el coche-patrulla, las pertinentes órdenes: «Investigue documentación sospechoso de robo. Comuníqueme resultados a esta Central. Corto.»

Robert contestó secamente:

—Gracias. Comunicaré en seguida. Corto.

Y se puso en marcha otra cadena de acontecimientos, de inesperadas consecuencias. Johnny condujo el coche-patrulla hasta unos metros de distancia del «Ford» estacionado. Mientras, le decía a Robert:

—Así se puede trabajar a gusto. Unos segundos y ya sabes que el tipo conduce un coche robado. Vete con tiento, Robert.

—Descuida, hombre, que no soy un novato.

Descendió del automóvil y comenzó, sosegadamente, a dirigirse hacia aquel individuo. La mano derecha le colgaba, rozando la culata del revólver. Como tantas otras veces no sintió la menor emoción. Aquello formaba parte de la rutina del trabajo. Sabía, además, que Johnny, en el coche, estaba apuntando con disimulo al indivi-

# LA COMPUTADORA

duo. Y de pronto el tipo pareció darse cuenta y se agachó, mientras se echaba hacia atrás y se llevaba la mano al pantalón. Robert no dudó un segundo: brilló el revólver mientras disparaba una vez tras otra y el hombre se encogió hasta quedar definitivamente tendido sobre el asfalto del arcén. Su americana abierta dejaba ver la camisa ensangrentada. Tenía los ojos cerrados, y de la boca manaba un hilillo sonrosado de saliva y de sangre.

Robert, mientras Johnny corrió hacia él, se inclinó sobre el cadáver en busca del arma que, sin duda, llevaba el hombre en el bolsillo del pantalón. Allí sólo encontró una pequeña caja de comprimidos estimulantes. Ni pistola ni nada parecido. Fue entonces cuando Johnny se le acercó, pálido y jadeante:

—No me ha dado tiempo, Robert, de verdad. No he tenido tiempo de detenerte.

—¿Detenerme? ¿Por qué? Parecía que él iba a sacar un arma y yo...

—No me refiero a eso ahora, Robert. Hubo contraorden. La computadora se equivocó y tomó por otra esta matrícula. El coche no es robado. Seguro, Robert, seguro.

Robert, veinticinco años, tres en la Policía y uno en patrullas, sintió que todo su cuerpo se estremecía en un temblor de ansiedad y de tristeza. Miró al hombre muerto, y lentamente devolvió el arma a su funda. Apenas pudo balbucear:

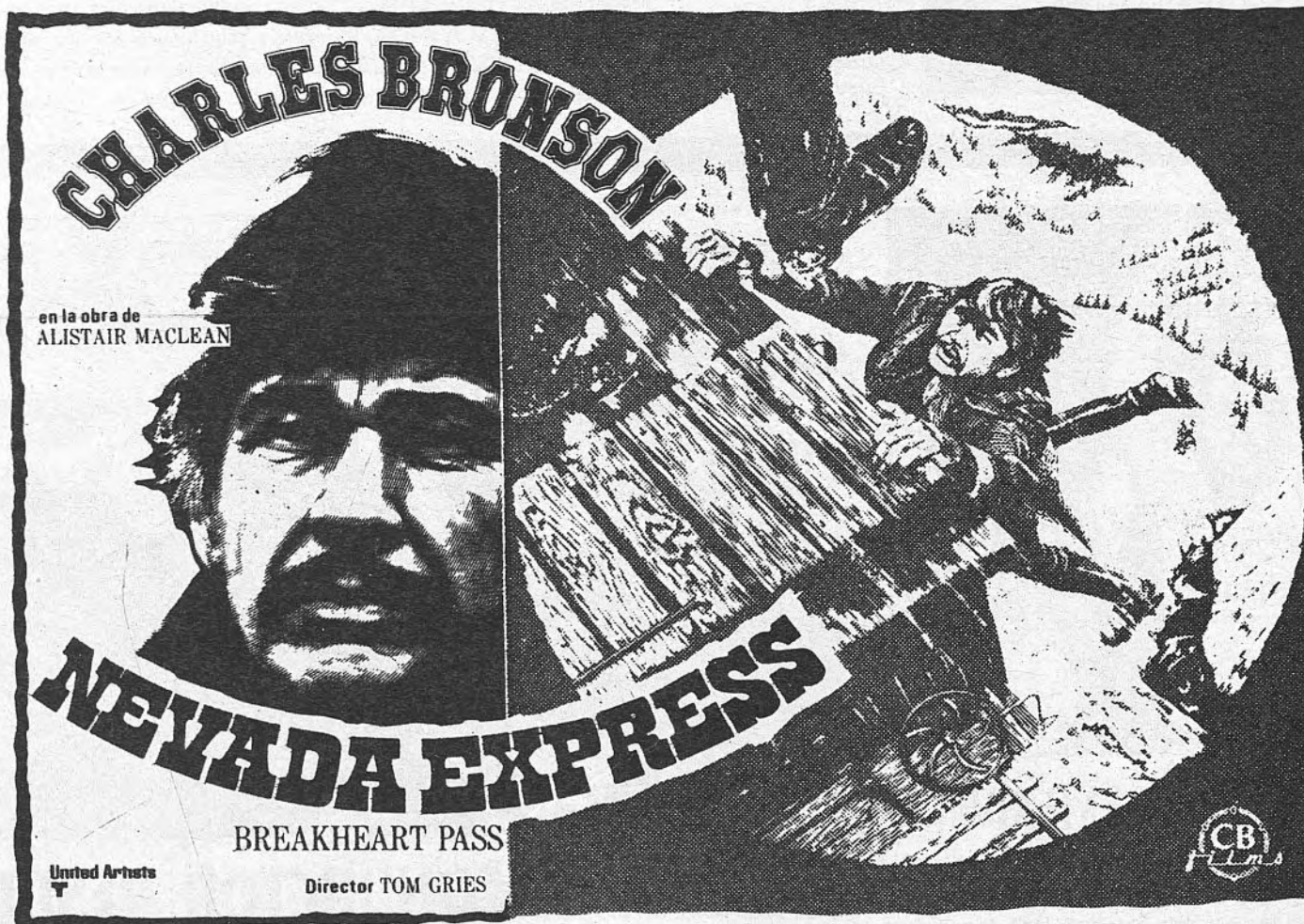
—Hazlo tú, Johnny. Los papeles y todo eso. Llamaré a una ambulancia.

Poco después sabían que la víctima se llamaba Frank D. Booth, de cincuenta años de edad. Ni había robado el coche ni jamás llevó armas consigo. Según se averiguó, Frank iba camino del aeropuerto de Oriando para tomar el avión y asistir a los funerales de su padre, que acababa de morir. Posiblemente, en el camino, acaso con la emoción de pensar en su padre, sintió la necesidad de relajarse un poco antes de llegar al aeropuerto y bajó del coche para estirar las piernas y fumarse un cigarrillo. El forense insinuó que la víctima pudo haber sentido un leve mareo y que por ello se inclinó hacia atrás, en aquel sospechoso movimiento que hizo que el joven agente disparase. Y nadie pudo pedirle cuentas a la computadora.

Julio MANEGAT

# CAPITOL

## MAÑANA LUNES, ¡UN ESTRENO DE ACCION Y «SUSPENSE»!



¡LA TRAICION, EL CRIMEN Y EL «SUSPENSE» VIAJABAN EN EL «NEVADA EXPRESS»!  
PARA TODOS LOS PUBLICOS





# LA HIJA DE ADOLFO SUAREZ, REINA DE LAS FIESTAS DE ALMERIA

Maria Amparo Suárez Illana, hija mayor del Presidente del Gobierno, fue proclamada el viernes por la noche, reina de las fiestas de Cabo de Gata. En las fotos de Cifra, Maria Amparo con sus damas de honor y el señor Suárez González, saluda cordialmente al público.

(Fotos Cifra.)



## GRECIA SE PREPARA MILITARMENTE

Tropas griegas salen del mar en lanchas anfibas hacia las costas cercanas al canal de Corinto. Estos ejercicios forman parte de las maniobras militares que lleva a cabo el Ejército griego en plena tensión con Turquía por la explotación de la plataforma marítima del mar Egeo. De momento, Atenas está utilizando sólo las cartas de paz posibles. (Foto Ap-Europa Press.)



## ELIZABETH RAY SALE DEL JUZGADO

Elizabeth Ray, que acusó al norteamericano Wayne Hays, demócrata por Ohio, el haberla estado manteniendo con una paga del Comité de Administración de la Cámara a cambio de ser su amante, habló con los periodistas a su salida de un Juzgado de Washington. Hays, por su parte, había anunciado con anterioridad que no se presentaría a las elecciones. (Fotografía de Ap-Europa Press.)



## KISSINGER, EN LA CONFERENCIA DEL MAR

Henry Kissinger, secretario de Estado USA, dirige unas palabras al término del almuerzo que ha celebrado con los líderes de las delegaciones que asisten a la Conferencia sobre el Derecho del Mar, que se celebra en la sede de las Naciones Unidas, en Nueva York. (Fotografía de Ap-Europa Press.)



## NADA MAS QUE ESPECTACULAR

Ocurrió ayer en Madrid, a la altura de la plaza del Cardenal Cisneros, en la carretera de La Coruña. Un «Citroën-tiburón» derrapó como consecuencia de la lluvia. El automóvil quedó partido en dos al chocar contra un farol. El conductor resultó solo levemente herido, afortunada y extrañamente. (Fotos Giménez.)



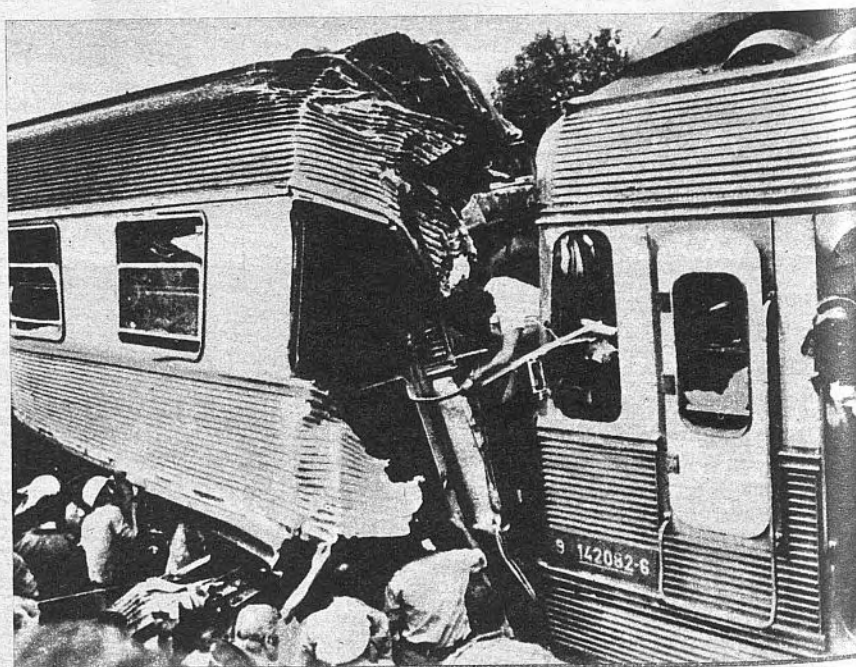
## NO HUBO MUERTOS

A la altura del kilómetro 14 de la carretera de Madrid a Barcelona se produjo en la mañana de ayer este accidente. Un autobús derrapó y fue a chocar contra un vehículo de matrícula suiza. Cuatro viajeros del autobús resultaron heridos. Los pasajeros del turismo no sufrieron lesión alguna.



## ATROPELLO EN NUEVA YORK

La Policía y unos pasajeros atienden a una madre y su hija, atropelladas por un automóvil en las proximidades de las Naciones Unidas.



## CHOQUE DE TRENES EN PORTUGAL

El accidente sucedió en las cercanías de Lisboa. Como consecuencia del mismo, cuatro personas resultaron muertas y cincuenta heridas, la mayoría de ellas de gravedad. Bomberos y trabajadores tratan de liberar a las víctimas del suceso.



## AMNISTIA

FISCALIA DEL TRIBUNAL SUPREMO

### NORMAS PARA LA APLICACION DEL DECRETO

- Se refieren al ámbito, procedimiento y efectos en los delitos amnistiados

La Fiscalía del Tribunal Supremo ha enviado a los distintos juzgados las normas para la aplicación de la amnistía, conforme a lo dispuesto en el de-

creto-ley. Estas normas se refieren al ámbito, procedimiento y efectos en los delitos amnistiados. Hasta el momento se han visto beneficiados 160 reclusos. (Pág. 10.)

## De cara a la convención republicana

### FORD GANA PUNTOS

- Ayer consiguió un amplio apoyo a su política en el programa de su partido

El Presidente Ford ha conseguido un importante triunfo para su candidatura después de que su política fuera fuertemente apoyada en el programa del Partido Republicano. Los principales puntos de esta política son

la distensión con la URSS, el problema del canal de Panamá, las relaciones con los países de Africa negra y la enmienda sobre igualdad de derechos entre ambos sexos. (Pág. 27.)

Según la Policía de Las Palmas

### NO SE SABE NADA DEL INDUSTRIAL SECUESTRADO

- «Ni ha aparecido ni se tiene constancia de que esté vivo o muerto»

LAS PALMAS. (Pyresa.)—Un portavoz de la Comisaría de Policía de Las Palmas ha desmentido la noticia que publica «Diario de Las Palmas» sobre un tiroteo en la ciudad de Arucas, y ha remitido la siguiente nota a la Prensa:

«No es cierto que haya aparecido don Eufemiano Fuentes Díaz, ni se tiene constancia

ninguna de que esté vivo o muerto. La Policía anda trabajando intensamente, siguiendo nuevas pistas que conduzcan a la localización del secuestrado o identificación de los secuestradores. Por esta Comisaría han sido, y están siendo interrogadas, diversas personas que pudieran estar relacionadas con el caso, en el que se trabaja día y noche.»

PAISES BAJOS: Antes de ir al Parlamento

### EL INFORME LOCKHEED, EN MANOS DEL GOBIERNO

- \* Al parecer, el príncipe Bernardo no está implicado

El informe de la comisión encargada en los Países Bajos de investigar los sobornos de la Lockheed ha sido puesto en manos del Gobierno holandés, que tras estudiarlo lo pondrá en manos del Parlamento. Según fuentes allegadas a la comisión, el príncipe Bernardo no está implicado, pese a las fuertes acusaciones que pusieron en peligro al trono holandés. (PAG. 27.)

Alvarez-Arenas Pacheco

### «LA POTENCIACION DEL EJERCITO, EN MARCHA»

- ◆ «El archipiélago canario es de una importancia militar primordial»

«La potenciación del Ejército está en marcha», manifestó el Ministro del Ejército, teniente general Alvarez-Arenas Pacheco en unas declaraciones concedidas al «Diario de Avisos de Tenerife». Asimismo, el Ministro dice que el archipiélago canario es de una importancia militar primordial. (PAG. 9.)

Joven muerto en Almería

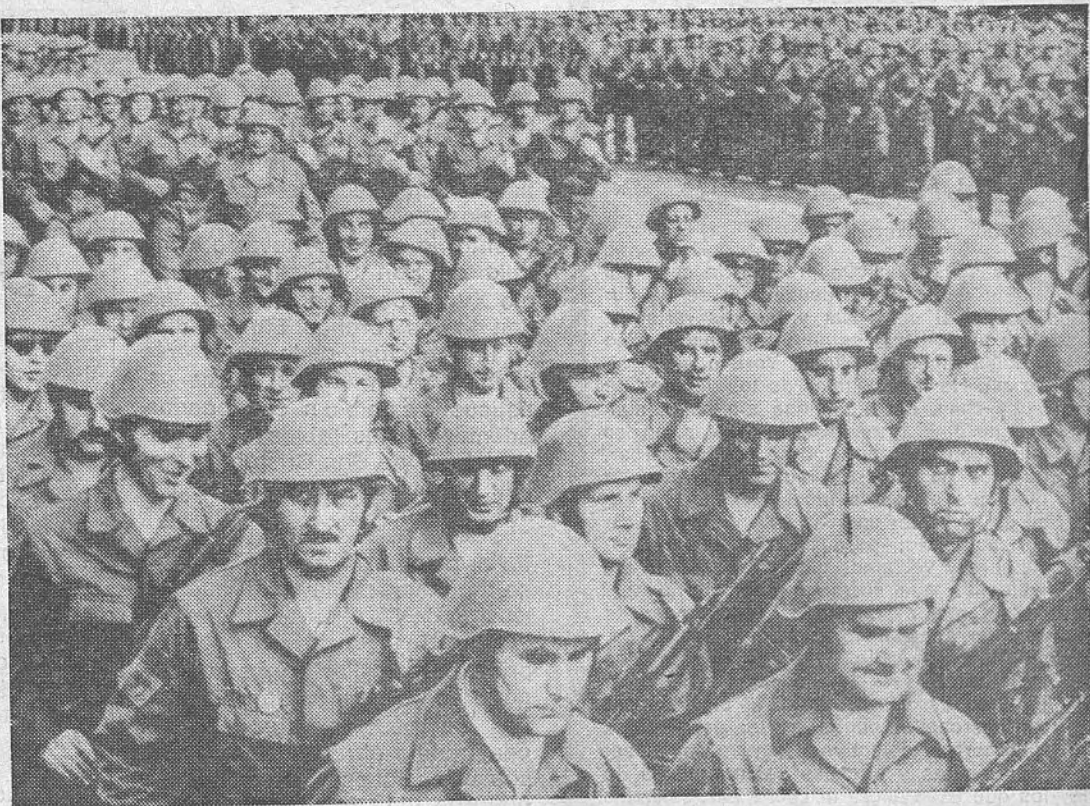
### FUE ENTERRADO AYER

Ayer tarde tuvo lugar el sepelio de los restos mortales del joven Francisco Javier Verdejo, muerto en la medianoche del sábado, al ser alcanzado por un disparo de uno de los números de la Guardia Civil que le dieron el alto. (Págs. 10 y 40.)

Para ver  
y oír BIEN



ULLOA  
OPTICO  
ESPECIALISTA EN  
MICROLENTILLAS  
SEGURIZADO  
DE CRISTALES  
OPTICA AZUL



### LA OTRA CARA DEL MURO

Mientras una manifestación recorría diversas calles de Berlín Occidental, en protesta por la permanencia del «muro de la vergüenza», en su decimoquinto aniversario, en el otro lado, en el Berlín Oriental, esta fecha se conmemoró con un desfile de las fuerzas que guardan la frontera entre las dos zonas. (Foto Cifra)



## URGENTÍSIMO

### «GASTOS DE CONSERVACION» QUE NO CONSERVAN

Señor director:

«Los Consejeros del Movimiento del distrito de San Blas, firmantes de este escrito, nos dirigimos a usted con el ruego de publicación de esta carta.

De un tiempo a esta parte venimos llamando la atención sobre el abandono en que se encuentra el grupo de viviendas «Francisco Franco» de San Blas, compuesto de 1.981 casas.

La pavimentación no existe en la mayoría de las calles; la falta de limpieza en el grupo es notoria; el alcantarillado está en unas condiciones pésimas, provocando malos olores y salidas de ratas.

En su día, hace aproximadamente diecisiete años, existían jardines en el reiterado grupo; pero en la actualidad no existe una sola zona ajardinada debido a la falta de conservación de las que había.

Cuando llueve, todo el grupo es intranquilo, pues los barrizales que se forman impiden el paso, so pena de cubrirse de barro hasta las espinillas (cuando no más).

A los vecinos del mencionado grupo se les cobra una cantidad en concepto de conservación del mismo; pero no sabemos a qué fin destinan lo recaudado, ya que no se conserva nada en absoluto, y creemos que esto es UN CLARO ABUSO.

Repetidamente, tanto los vecinos como el propio Consejo del Movimiento del distrito, hemos solicitado información sobre el respecto, y siempre se ha contestado, tanto por la Obra Sindical como por otros estamentos, que estaba en marcha un proyecto de remodelación y acondicionamiento; pero la verdad es que hasta la presente todo ha quedado en palabras y el problema sigue sin resolverse.

Confiamos que, de una vez por todas, se decidan a ordenar el grupo a que hacemos referencia, ya que encontramos absurdo tener que recurrir a las ya «famosas» manifestaciones de vecinos para tratar de solucionar los problemas planteados.

Ya es hora de que se preocupen un poco por esta parcela de San Blas, tan abandonada.»

Antonio DE LAS SIAS Y CAPA  
y tres firmantes más  
(Madrid)

### CARRIL BUS

Señor director:

«La sensación que produce la calle del Conde de Peñalver desde que se ha delimitado el carril-bus y taxi es rarísima, pues parece que estamos en una enorme avenida digna de Nueva York o algún sitio así. He leído quejas de los vecinos de dicha zona, entre los que me hallo, aunque no haya firmado las protestas, en las que dicen que ahora no se puede aparcar, que los garajes son muy caros, etc. Yo digo que en estos momentos parece absurdo no poder aparcar en una calle vacía por completo; pero cuando llegue septiembre y volvamos a tener el tráfico tan tremendo que sufrimos en invierno será mucho mejor para todos el disponer de una vía de transporte público rápido como el de la calle de Bravo Murillo, que me parece está dando unos resultados estupendos. Claro es que el problema de los aparcamientos es grave; pero si los transportes colectivos comienzan a ser más rápidos y eficaces serán muchos de los que usan ahora el coche particular los que se pasen al otro bando.»

Casimiro DE JUAN  
(Madrid)

## AL FILO DE LA REALIDAD

# EL SOCIALREALISMO

Los españoles somos frenéticamente indolentes. Queremos la solución de todos los problemas en veinticuatro horas, aunque seamos capaces de soportar siglos la pesadez de la inercia. Sólo hemos demostrado entender dos lenguajes: el de la imposición y el de la demagogia. Odiamos pensar. Nos molesta afrontar la realidad con realismo. Por eso, pese a todas las mentiras que queramos contarnos, somos perezosos. Funcionamos a presión, no por propia iniciativa.

Si emigramos, somos capaces de producir con ejemplaridad a plena satisfacción de direcciones férreas. Si caemos en período dictatorial, somos capaces de aguantar las situaciones más peregrinas los siglos que hagan falta. Puestos en libertad, parecemos borrachos. La embriaguez de todo tipo se apodera de nosotros con fuerza inusitada y la única consigna que se adueña del ambiente es la de «que trabaje Rita».

Sé que lo anteriormente dicho no es propiamente una lección de diplomacia. Lo bien visto, en el actual momento, es todo lo contrario. Lo bien visto, hoy, es la panfletada, sin más, venga del lado que sea y defienda el extremo que sea. En ninguna otra parte del mundo, como en ésta, los extremos se tocan tanto. O somos lo más grande del Universo a nivel de líderes carismáticos y hechos gloriosos; o somos lo más grande

del Universo a nivel de un pueblo único, sabio, justo, explotado miserablemente por caciques venenosos que sólo disfrutaban con torturar al santo pueblo segundo a segundo. Leer páginas de las concepciones extremas de nuestro temperamento, es trágicamente desesperanzador. Da la impresión de que aquí no se podrá establecer el socialrealismo nunca y lo peor de la cuestión es que todos terminamos participando de tal descabro.

Intentar aproximarse con razones a nuestra realidad cotidiana, es la tarea más utópica que uno pueda echarse encima. Aquí no es utópico defender vibrantemente la imposición eterna de la Edad Media, ni la Dictadura del Proletariado, ni el Socialismo Autogestionario hasta límites idílicos, ni la Anarquía Sagrada convertida en dogma de fe, ni la Guerra Santa de cualquier violencia, ni la Guerra Civil permanente, ni la oración pía de que inventen ellos, creen ellos, innoven ellos, ni asegurar que todos los problemas se van a resolver sólo conque de la noche a la mañana surja un Gobierno Provisional formado por los representantes de los quinientos grupos políticos que ya tenemos en el país. Sí, aquí se puede abogar por un Gobierno de quinientos Ministros y cien Presidentes de Gobierno, por unas Cortes de diez mil Diputados, por unos Sindicatos de

cien mil «líderes indiscutibles de los trabajadores» y por un Ejército desarmado, que hay periódicos y revistas «independientes» para recetarlos a los lectores irreflexivamente exultantes, con el pretexto de la pluralidad de opinión —aunque luego sólo reflejen las pluralidades que les convienen— y de que eso es lo que quiere el pueblo «según sus legítimos representantes» —aunque hasta la fecha, que se sepa, nadie puede presumir de cualquier representación popular—. Sí, aquí se puede abogar por todo lo que jamás podrá existir como ya no existe en ninguna parte del mundo, y será bien visto por los escasos autoprotagonistas de la opinión pública, todos «líderes» por la gracia de no se sabe bien qué; pero que nadie ose abogar por la sensatez, el pensamiento, la autocrítica, el esfuerzo constante y creativo, la convivencia consciente, porque eso sí que se ha considerado utópico, o, lo que es peor, gubernamentalista y anquilosado, por la miriada de fantasmas políticos que ya andan sueltos, de uno y otro lado, buscando la desesperada la forma que sea para continuar obstaculizando la convivencia creadora hasta que reventemos, que, por lo que se sigue viendo, parece el máximo grito «espiritual» y «libertario», de nuestros extremistas de uno y otro signo.

José Luis CASAS

## TEMAS PARA EL PUEBLO

### LA EVASION DEL ARTE

«Sentimos como españoles —comentaba el semanario «Triunfo»— que una colección de obras integrantes de nuestro tesoro artístico y cultural haya sido vendida en Suiza, y creemos que es necesario formular a las autoridades culturales algunas preguntas elementales: ¿Quién o quiénes, cuándo y cómo sacaron de España esta importante colección de pinturas? ¿Sería muy difícil averiguar quién la tenía en su poder hace algunos años y si las hizo atravesar la frontera en forma legal o fraudulenta? ¿Cómo se autorizó, en el primero de los casos, la exportación, y qué medidas piensan tomarse para impedir su repetición, en el segundo?»

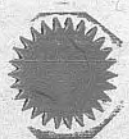
Nada adelantamos con tener

catalogadas nuestras obras de arte si por falta de vigilancia en las iglesias o los museos las perdemos. Los ejemplos son continuos. La catedral vieja de Salamanca fue hace unos meses víctima de la barbarie de unos visitantes no vigilados que destruyeron una escultura de la capilla de los licenciados. En la biblioteca de San Millán de la Cogolla (Rioja), unos turistas-visitantes se llevaron algunos volúmenes. Más tarde los veremos en subasta en alguna sala europea o americana, o, lo que es peor, en exposición de algún museo foráneo avisado.

Si dejamos que haya evasión de arte, por un lado —como la hay de capitales—, y permitimos por falta de custodia que exporten nuestras iglesias, sin exigir responsabilidades, con el paso de los años nos encontraremos con un patrimonio histórico-artístico capitidisminuido.

Julia S. ANGULO





## ¿POLITICA O GAMBERRISMO?

# 14 de AGOSTO

**L**a noticia política del día es que no hay noticias. Tras varios meses de casi ininterrumpida tensión, España entera deja discurrir plácidamente la víspera de la Virgen de Agosto. Ambiente de verano, de vacaciones y de fiesta. Hasta el termómetro suaviza sus rigores.

La oposición recompone sus piezas para la nueva estrategia de colaboración leal con el Gobierno en el proceso de transición. El Gabinete Suárez ha ganado la batalla de la credibilidad. Consecuencia lógica: el PCE se pone nervioso, intenta descalificar a los partidos democráticos y detentar en exclusiva la bandera oposicionista. Nueva «vía Carrillo» al pasaporte: ocupación del Consulado de España en París.

Las banderas de Aragón y de Huesca se alzaron en el balcón municipal con motivo de las fiestas de San Lorenzo. Hubo emoción y jolgorio. Nadie politizó el hecho entrañable. Ni pancartas, ni pasquines, ni panfletos. Y unas viejas y amadas banderas, junto a la bandera roja y gualda de la tierra común. Buena lección para la convivencia.

Buen pie del nuevo Gobernador Civil para su entrada en Madrid. Juan José Rosón ha tenido la expresión justa y el gesto de matizada y firme autoridad al advertir que aplicaría la ley de Orden Público a quienes provocaran un desabastecimiento de la capital. Muy bien. Los ciudadanos no tienen por qué sufrir las consecuencias de guerras comerciales privadas ni de oscuras especulaciones. El bien común no puede subordinarse a los intereses particulares. Punto a favor de Rosón y la gratitud de los madrileños.

EPUNTO

**L**a politización de algunas fiestas populares por parte de reducidos grupos de activistas —fenómeno que señalaba ayer, en su comentario, nuestro compañero Manuel Alcántara—, ha empezado a degenerar, por su frecuencia y por el fácil mimetismo de la algarada, en actitudes de irresponsable gamberrismo, difícilmente identificables con reclamaciones políticas serias, y que tienen por víctimas a los numerosos ciudadanos que acuden a los festejos sin otro ánimo que el de pasar un buen rato en compañía de sus amigos o familiares, viéndose implicados por sorpresa en cuestiones que, les sean o no ajenas, tienen otros lugares más apropiados para su planteamiento y resolución.

En algunos casos más recientes, se han producido airadas reacciones del público que, sin entrar para nada en los temas políticos que se aireaban, ha reclamado su derecho a tener la fiesta en paz. Es natural que así suceda y, si los hechos se agudizan, habrá que lamentar reacciones de mayor intransigencia. Una vieja máxima oriental —que recomendamos para la reflexión de quienes se empeñan en no dar un minuto de descanso a la política— aconseja «un lugar para cada cosa y cada cosa en su lugar». En tiempos en que la política tenía sus vías más restringidas, era posible justificar la politización de otros fenómenos y manifestaciones de la vi-

da profesional y ciudadana; pero la reciente evolución política de nuestro país, en un sentido evidente de apertura de los cauces normales asociativos e informativos, hace superflua, y, por tanto, indeseable, esta reiterada alteración del carácter de otras manifestaciones públicas, tradicionalmente festivas, religiosas o convivenciales.

Podemos entender que las recién estrenadas facilidades para la acción política hayan desbordado, en la euforia inicial, el marco lógico que les corresponde; pero ya es tiempo de que este sarampión vaya pasando. Y ello, no por imposición de las Fuerzas de Orden Público —que se verán compelidas a intervenir para proteger la seguridad de todos y el derecho de las gentes a no ser mezcladas por sorpresa en actuaciones partidistas—, sino por una reacción firme de la propia sociedad. Debemos superar la cómoda y desafortunada actitud de inhibición. La autoridad, que es de todos, debe sentir el apoyo y el estímulo de una consciente y ponderada defensa comunitaria.

Vamos a hacer las cosas como en cualquier sociedad civilizada. La política, en los partidos, en sus manifestaciones y mítines específicos, en el parlamento... Y acudir a las fiestas patronales, a los actos religiosos, a las romerías populares, a los toros, al fútbol, etc., a divertirnos. Cada cosa, en su sitio y en su momento.

**Arriba**

## LES COGEN VAQUILLAS

**L**a llamada Fiesta Nacional es cantera de símiles políticos. Del lenguaje taurino se han sacado términos, frecuentemente usados en la política nacional, y muchos comentaristas han acuñado en sus columnas frases como el «toro de la reforma», «vuelve a los ruedos», «hizo el paseillo», «se cortó la coleta» y muchos más.

Se podría decir también que en los años 40, aquí en España, se lidiaban toros de Mihura. Que en los años 50 la llamada Fiesta Nacional «se moría de aburrimiento», por falta de toreros. Que en los años 60, gracias a la medida previa de afeitar los toros, renació la afición por la llamada Fiesta Nacional

y surgieron otra vez toreros, con carisma de convocatoria multitudinaria en los ruedos. Y que en lo que llevamos de los años 70, cuando se empiezan a torear vitorinos, los toreros famosos o «ya establecidos», se inhiben, les tiemblan las piernas de miedo y no hacen faenas. Apenas si aciertan a matar.

Y entonces, a los verdaderos toreros les hierve la sangre en las venas. Los considerados verdaderos toreros son: o los que fueron famosos cuando se afeitaban los toros, o los que, siendo ahora matetillas, quieren salir al ruedo a por todo. A estos últimos, según acusan ellos, no se les deja.

Y a los famosos retirados, pues sí se les

deja, siempre que sea por motivos extrataurinos. Pero como están desentrenados, comienzan por dar unos cuantos pases a simples vaquillas. Pero estas vaquillas —oh, los designios inescrutables del destino— les cogen, no con sus cuernos, que aún no los tienen, sino que con el ímpetu de su embiste les golpean y les mandan a la enfermería, cuando no, como recientemente ha sucedido, les causan la muerte.

Siendo consecuentes con lo de sacar símiles políticos de la llamada Fiesta Nacional, podemos decir que ahora, lo que se estila entre los políticos españoles, es que les cogen vaquillas.

F. G. BENITO

**Arriba 7**





## PASA EL FIN DE SEMANA EN LA ISLA CABRERA

PALMA DE MALLORCA. (Europa Press.)—Los Reyes de España y sus hijos pasan el fin de semana en aguas del Mediterráneo, en las proximidades de la isla de Cabrera, a bordo del yate a motor «Fortuna», en el que salieron a últimas horas de la tarde del viernes.

La familia real, que ya hizo una excursión similar el pasado fin de semana, aprovecha su estancia en la isla de Cabrera para practicar el esquí acuático y la pesca. Antes de abandonar las aguas del Club de Mar en Palma de Mallorca saludaron un momento a los condes de Barcelona.

En la mañana de ayer, la madre del Rey, doña Mercedes, salió por vía aérea hacia Barcelona para continuar viaje hacia Francia.

### ESPAÑA-EGIPTO

## RATIFICADO EL ACUERDO DE COOPERACION CIENTIFICA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ha sido publicado en el «Boletín Oficial del Estado» el instrumento de ratificación de España al acuerdo general de cooperación científica y técnica entre el Gobierno de España y el de la República Árabe de Egipto.

Según el acuerdo, la cooperación técnica abarcará el intercambio de becas de formación; envío de especialistas, expertos y técnicos; elaboración de estudios y proyectos para el desarrollo científico y técnico de los dos países; trabajos de investigación en común; intercambios de informaciones y publicaciones de carácter científico, y otras formas de cooperación.

Para la elaboración de programas anuales o plurianuales se formará la correspondiente Comisión mixta de ambos países.

En un protocolo anejo al acuerdo se determinan las modalidades en el intercambio de especialistas, expertos y técnicos y de la formación de personal.

### Reunión hispano-francesa

La reunión de la Comisión internacional para la construcción del túnel Bielsa-Araguuet, nueva vía internacional entre Francia y España, se celebró el pasado día 12 en esta ciudad.

El acto estuvo presidido por M. Cluzel, prefecto de Altos Pirineos, con asistencia de todos los

miembros de la Comisión, entre los que figura el Gobernador Civil de Huesca, Pablo Panós Martí. Entre los temas tratados se informó de la marcha de las obras, a punto de terminar a finales de septiembre, según el plazo previsto y de su posterior inspección.

La Delegación española mantiene el criterio de que el túnel permanezca en servicio durante todo el año, y la francesa, que tropieza con falta de créditos para la limpieza de nieve, no apoya su postura.

Al no llegarse a un acuerdo respecto al tema, resolvieron trasladarlo a la Comisión de los Pirineos y fijar, provisionalmente, que el túnel permanezca cerrado desde el 15 de noviembre hasta el mes de marzo.

## NUEVOS EMBAJADORES DE ECUADOR Y GUATEMALA EN MADRID

QUITO. (Efe.)—El doctor Alfonso Barrera Valverde ha sido nombrado embajador de Ecuador en España.

Según ha informado el Ministerio de Relaciones Exteriores, el Gobierno ecuatoriano ha designado nuevos embajadores ante

### Sandoval Alarcón, embajador de Guatemala

GUATEMALA. (Efe.)—El médico Armando Sandoval Alarcón fue nombrado embajador de Guatemala en España, según se ha informado en la Cancillería de este país.

Sandoval Alarcón, hermano del vicepresidente guatemalteco, Ma-

los Gobiernos de Brasil, Argentina y España.

El doctor Barrera Valverde, que vendrá a la Embajada de Madrid, representaba hasta ahora a su Gobierno en Buenos Aires, donde será sustituido por Cristóbal Montero Reese.

rio Sandoval Alarcón, y dirigente del gubernamental Movimiento de Liberación Nacional (MLN), sustituirá al abogado Angel Arturo Rivera.

Sandoval Alarcón fue anteriormente embajador guatemalteco en la República Argentina.

# OCUPADO POR 200 EXILIADOS

DURANTE MÁS DE CINCO HORAS

PARÍS. (Efe.)—Unos doscientos exiliados españoles que ocupaban el Consulado de España en esta capital en señal de protesta por no haber recibido los pasaportes que habían solicitado fueron desalojados ayer tarde por la Policía.

Los exiliados manifestaron que, de unos trescientos pasaportes solicitados con motivo de la reciente ley de amnistía, hacía quince días, sólo ocho habían sido concedidos hasta el momento.

El cónsul general español, marqués de Benemejías, explicó a los manifestantes que la expedición de pasaportes tenía que ajustarse a determinados trámites administrativos, lo que requería ciertos plazos y hacía imposible satisfacer a todo el mundo a la vez.

Los manifestantes hicieron caso omiso a las palabras del cónsul, y la Policía francesa se vio obligada a desalojar el vestíbulo y los patios interiores del Consulado que ocupaban. Ni durante la ocupación, que duró más de cinco horas, ni durante el desalojo se registraron actos de violencia.

En fuentes próximas al Consulado General de España en esta capital, se informó a la agencia Efe que de los 200 exiliados españoles que ocuparon el Consulado, sólo quedaban unos 30 cuando intervino la Policía para proceder a su desalojo.



En las inmediaciones del Consulado de España en París, varios periodistas recogen las impresiones de algunos refugiados que durante la mañana de ayer ocuparon el edificio, interesándose por la tramitación de sus pasaportes que facilite su vuelta a España. (Europa Press.)

## ● Protestaban por no haber recibido los pasaportes

Se supo también en dichos círculos que, al igual que en otros Consulados españoles, donde se han solicitado pasaportes, el Consulado español en Francia ha venido remitiendo a Madrid las listas de las solicitudes de los referidos documentos presentadas por los exiliados y expatriados españoles.

Las autoridades competentes examinarían dichas solicitudes con la mayor rapidez posible, añadiendo las mencionadas listas.

Algunos observadores opinan que esta actitud podría perjudicar el espíritu de concordia que ha inspirado la concesión de la reciente amnistía.

## EL VICEPRIMER MINISTRO CUBANO, EN MADRID

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A primera hora de la mañana de ayer llegó a Barajas, procedente de La Habana, y presidiendo una delegación de su país, el viceprimer ministro cubano, Carlos Rafael Rodríguez, quien permaneció en Madrid hasta la tarde, en que continuó viaje hacia Ceilán, para participar en la conferencia de países no alineados.

Pocos minutos antes había partido de Barajas, con destino también a Ceilán, el ministro peruano de Asuntos Exteriores, José de la Puente Rabil, que

llegó el viernes por la mañana a Madrid.

### Lisboa: El embajador español, con el canciller portugués

LISBOA. (Pyresa.)—El embajador español, señor Rodríguez Porro Chávarri, celebró ayer una entrevista con el nuevo ministro de Negocios Extranjeros, Medeiros Ferreira, en lo que es el primer contacto oficial desde

que el Gobierno Soares tomó posesión, si bien Medeiros Ferreira fue ya durante el primer Gobierno provisional secretario de Estado en «Exteriores».

Según fuentes bien informadas, en este primer contacto se pasó revista a diversos temas de interés para ambos países. Esta entrevista es interpretada como un signo positivo y se afirma que los dos estados insulares desean reactivar las «comisiones mixtas» que existen para el estudio y resolución de problemas concretos.



**ALVAREZ-ARENAS  
PACHECO**

## «LA POTENCIACION DEL EJERCITO, EN MARCHA»

«El archipiélago canario es de una importancia militar primordial»

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Especial para ARRIBA.)—«La potenciación de las Fuerzas Armadas ya está en marcha, y de la declaración programática del nuevo Gobierno se deduce que se llevará a efecto antes del tiempo programado», ha declarado el Ministro del Ejército, teniente general Alvarez-Arenas Pacheco, en una entrevista que publica en exclusiva «Diario de Avisos».

«Lo más importante para nosotros en este aspecto —añadió— no consiste en programar nuevos planes, sino en acortar los plazos previstos, que hoy son demasiado largos para la adquisición de los materiales de guerra programados, a fin de que nuestro Ejército esté dotado con armamentos eficaces en las fechas convenientes; el apoyo del Gobierno se traduce principalmente en disponer los recursos financieros que el Ejército necesita.»

Interrogado acerca de las compras de material bélico a Estados Unidos después del último tratado, el teniente general Alvarez-Arenas señala que «en Norteamérica está previsto adquirir aquellos materiales que ya se vienen comprando allí, si bien los fondos en dólares disponibles como consecuencia de los tratados permitirán realizar dichas adquisiciones en plazos más breves, lo que resulta muy conveniente para conseguir cuanto antes en nuestro Ejército el grado de eficacia deseado».

Después de afirmar que «el archipiélago canario, por su situación estratégica, es de una importancia militar primordial», el Ministro acaba señalando que «a parte de las ventajas que para la economía de Fuerteventura supone el acuartelamiento del Tercer Tercio de la Legión en dicha isla, la principal ventaja es la protección militar en dicha isla».

## De la Mata Gorostizaga, en Teruel

CALAMOCHA (Teruel). (Cifra.) Un homenaje a los mayores que forjaron el presente, y un canto a la juventud, en cuyas manos se encuentra el futuro, con votos por la prosperidad de Teruel, han sido los puntos fundamentales del pregón de las fiestas pronunciado ayer por el Ministro de Relaciones Sindicales, y Procurador en Cortes por esta provincia, señor De la Mata Gorostizaga.

El Ministro llegó a la ciudad en un helicóptero de la Dirección General de Tráfico, y fue recibido por el Gobernador Civil de la provincia, Luis Rojo Villa, Presidente de la Diputación, Alcalde de la villa y otras autoridades.

Después de visitar el Ayuntamiento, en cuya plaza central el vecindario le dispensó un cálido recibimiento, el señor De la Mata visitó la iglesia, en la que se cantó una Salve en acción de gracias. Posteriormente, el Ministro se trasladó al local del Ideal Cinema, donde se proclamó «Reina» de las fiestas a la señorita Antonia Forraquino.

**REBAJAS  
DE VERANO**

**EN AGOSTO MAS  
VENTAJAS**

PRECIOS AUN MAS BAJOS,  
EN TODO PARA EL HOMBRE.

PANTALONES, poliester-lana..... 599 Ptas.

AMERICANAS, poliester-lana y lana 100%..... 799 Ptas.

CAMISAS, sport, manga corta en poliester algodón

1 Camisa ..... 495 Ptas.

2 Camisas ..... 900 Ptas.

**El Corte Inglés**

Surtidos renovados.  
Garantía Total.





ORDEN PUBLICO

Cuando realizaba unas «pintadas»

# JOVEN MUERTO EN ALMERIA

● Nota de la Guardia Civil sobre el suceso

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La Dirección General de la Guardia Civil ha facilitado la siguiente nota informativa:

“Sobre las veinticuatro horas del viernes, día 13, una pareja de la Guardia Civil del puesto de Zapillo (Almería) que estaba de servicio, sorprendió a cuatro individuos que, al observar su presencia, salieron corriendo. Ante esa actitud sospechosa, la pareja les persiguió y dio repetidas veces la voz de “alto a la Guardia Civil”. Durante la persecución, uno de los guardias tropezó y el arma, un “Z-62”, se le disparó, causando la muerte de uno de los que huían, que resultó ser el joven de diecinueve años Francisco Javier Verdejo Lucas, soltero, estudiante.

Posteriormente se comprobó la existencia de unas pintadas en el punto en que se inició la huida y, en poder del fallecido, un “spray” de idénticas características de los letreros.”

Pontevedra:

Paliza por oponerse a una «pintada»

PONTEVEDRA. (Pyresa.)—Un transeunte fue golpeado en la madrugada de ayer por unos jóvenes que hacían una pintada en la calle Real y sus inmediaciones. Cuando José Manuel Mirón manifestó su contrariedad por la “pintada”, los jóvenes reaccionaron violentamente golpeándole hasta producirle heridas de carácter menos grave, de las que fue atendido en la residencia de la Seguridad Social.

En el momento en que el señor Mirón recibía la paliza se acercaron dos vecinos de la zona, ante cuya presencia los individuos emprendieron la huida, a pesar de lo cual fueron reconocidos e identificados como pertenecientes a grupos de extrema derecha.

Protesta por un registro en la Editorial Fontamara

BARCELONA. (Europa Press.) El Gremio Sindical de Libreros ha dirigido un escrito firmado por su presidente, don José Menal, a los Ministros de Información y Turismo y Gobernación, señores Reguera y Martín Villa, respectivamente, en relación con el registro que fue practicado el 23 de julio en la empresa Editorial Fontamara, según recoge Europa Press. En el escrito se indica que, en la mencionada fecha, funcionarios de la Brigada de Investigación Social de Barcelona, provistos de una orden amparada en el decreto ley Antiterrorismo, efectuaron un extenso registro y, seguidamen-

te, detuvieron por espacio de cuarenta y ocho horas a los componentes de la totalidad de

la plantilla de la editorial, los cuales, tras prestar declaración, fueron puestos en libertad sin fianza por el juez de guardia.

Tras exponer los perjuicios que ha ocasionado a la empresa todo lo anterior, el Gremio de Editores expresa su preocupación y ruega a los Ministros respectivos su intervención, al objeto de que sean devueltos a la editorial los materiales retenidos y se den las explicaciones oportunas sobre el caso.

Por otra parte, dieciséis editores de Barcelona se han dirigido al Ministro de la Gobernación para manifestarle su protesta en términos muy parecidos al escrito del Gremio Sindical.

## TRIBUNALES

Introdujeron en España dólares falsos

Fueron juzgados por la Audiencia Provincial de Alicante, Jaime Carlos Llompart Bonet, de veintinueve años, con numeroso historial policial y varias condenas por diversos delitos, en diez sentencias diferentes, y Daniel Bisbal Bautista, sin antecedentes penales.

El Tribunal declaró probado que consiguieron entrar en España gran cantidad de billetes de dólares americanos, que imitaban los auténticos, pero carecían de todo valor.

Y añadía que durante los meses de enero, febrero y marzo de 1972, a sabiendas ambos de que se trataba de supuesta moneda sin ninguna validez, se dedicaron a traficar con ella en varios lugares de España.

Pero es que más tarde, en el proceso que ocupa nuestra atención, fue ocupado uno de dichos billetes, que los delincuentes llevaban, y que tenía el supuesto valor de 20 dólares. Entregaron los individuos tal billete como pago de unas consumiciones en el restaurante Aitona, de Benidorm, el día 20 de marzo de 1972.

Hay que resaltar asimismo que en ese establecimiento, Jaime Carlos utilizó el nombre no veraz de Henry Boll. El valor del

cambio del dólar era, en aquellos momentos, de 64 pesetas.

Un aspecto que debe también reseñarse es que la audiencia absolvió a ambos procesados del delito de estafa que se les imputaba, pero les condenó como autores de introducción y expedición en España de dólares americanos falsos.

Apreció las agravantes de reiteración y reincidencia en Llompart, e impuso a éste diecisiete años, cuatro meses y un día de reclusión y un millón de pesetas, y al otro, idéntica multa, y la pena de doce años y un día de cárcel.

Además, Llompart fue sancionado, por uso público de nombre supuesto, con las agravantes ya citadas, con cuatro meses y un día de arresto y multa de diez mil pesetas.

La sentencia fue recurrida ante el Supremo, pero la Sala Segunda la confirma en sus diversos extremos, pese a que no se hubiera demostrado que los reos estuvieran de acuerdo con el falsificador de los dólares, pues lo que se castiga es la introducción en España de moneda falsa.

Aurelio PUJOL

## Fiscalía del Tribunal Supremo

# NORMAS PARA LA APLICACION DEL DECRETO

◆ Se refieren al ámbito, procedimiento y efectos en los delitos amnistiados

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La fiscalía del Tribunal Supremo de Justicia ha enviado una circular a los fiscales de toda España dando normas sobre la aplicación del real decreto-ley de Amnistía, según se ha comunicado a Europa Press en medios próximos a dicha fiscalía.

Como se sabe, a raíz de la publicación del citado decreto-ley en el «Boletín Oficial del Estado», algunos sectores se hicieron eco de la necesidad de que fueran emitidas normas para la aplicación de la amnistía, al objeto de que no se produjeran incongruencias que pudieran causar restricciones a la hora de aplicar los beneficios de la medida de gracia.

La circular enviada comprende tres puntos: ámbito de la amnistía, procedimiento de aplicación y efectos, según se ha informado a Europa Press en fuentes jurídicas dignas de todo crédito.

«Absolutamente fiel —añaden las citadas fuentes—, como no podía dejar de serlo, al espíritu abierto y de amplia generosidad del real decreto-ley, las instrucciones interpretan con criterio extensivo lo favorable y con sentido estricto lo que supone restricción a la amnistía, como es principio doctrinal en la interpretación de las leyes penales.»

Las referidas fuentes informa-

tivas señalan que en los delitos de opinión, es decir, los que consisten en exceso o abuso de los derechos de expresión o manifestación del pensamiento, se llega a la más absoluta amplitud. En los casos excluidos en razón del carácter del delito por cuanto hayan puesto en peligro o lesionado la vida o integridad de las personas, se interpreta la noción del peligro en relación con los riesgos directos y concretos. Por último, respecto a la «intencionalidad política», que debe ser característica de los delitos amnistiados, las instrucciones admiten que pueda concurrir no sólo en delitos políticos, sino también en delitos aparentemente comunes.

Son ya 160 los reclusos beneficiados

En fuentes oficiales del Ministerio de Justicia se ha informado que en el viernes fueron puestos en libertad 27 reclusos de condición política beneficiados por la amnistía.

De estos presos liberados, 18 lo han sido de las prisiones de Madrid, siete de la de Sevilla y dos de la de Valencia.

Con estas excarcelaciones son ya 160 los reclusos políticos beneficiados por la amnistía desde su publicación en el «Boletín Oficial del Estado» el pasado 4 de este mes.

El ex capitán José Fortes Bouzán

## CONDENADO A 14 DIAS DE ARRESTO

VIGO, 14. (Cifra.)—El ex capitán del Ejército de Tierra, José

Fortes Bouzán, ha recibido una comunicación del Juzgado Militar de la plaza de Pontevedra en la que se le indica que deberá cumplir catorce días de arresto domiciliario.

La notificación del Juzgado Militar señala que dicho arresto es consecuencia de la resolución recaída por la autoridad judicial de la I Región Militar en diligencias previas dimanantes de la causa 211/76.

La información que recoge su edición de hoy el periódico vigués «El Pueblo Gallego», señala que el origen de este arresto son los sucesos acaecidos a finales de febrero del presente año durante la permanencia en Hoyo de Manzanares (Madrid) de varios ex militares acusados de pertenecer a Unión Militar Democrática, a consecuencia de los cuales, tres de dichos ex militares fueron procesados por el presunto delito de insultos y desobediencia a un centinela, mientras que a otros dos, uno de ellos el ex capitán Fortes, se le sobreseyó el proceso, imponiéndose a cada uno catorce días de arresto domiciliario.

OFRECESE licencia explotación patentes invención.

382.279, perfeccionamiento en los conjuntos de filtro.  
335.842, dispositivo inyección combustible líquido.  
355.155, perfeccionamiento dispositivos ruptores para distribuidores encendido.  
258.678, aparato fabricación gases combustibles.  
358.554, aparato para el manejo de container.  
268.031, dispositivo acoplamiento electromagnético.  
268.907, dispositivo ajuste bombas combustible líquido.  
278.154, árbol transmitir movimiento entre elemento motor y un elemento movido.  
278.457, dispositivo encendido chispa.  
278.657, mecanismo embrague irreversible.  
279.302, aparato encendido chispa motores combustión interna.  
289.675, mecanismo arranque eléctrico motores combustión interna.  
290.042, bomba combustible líquido.  
312.424, dinamómetro hidráulico del tipo hidrocínético.  
325.179, interruptor indicador dirección vehículos.  
336.660, bomba combustible líquido.  
337.031, aparato bomba suministrar combustible líquido motores combustión interna.  
344.421, método preparar material vitreo estratificado.

# PATENTES

344.422, procedimiento formar una estructura estratificada.  
346.095, aparato bomba suministrar combustible líquido motores combustión interna.  
346.658, aparato bomba combustible líquido.  
361.262, perfeccionamiento sistemas encendido motores combustión interna.  
364.378, método producir red material termoplástico.  
369.187, perfeccionamientos interruptores eléctricos.  
369.379, perfeccionamientos aparatos bombeo combustible líquido.  
369.380, perfeccionamientos interruptores accionables térmicamente.  
371.819, perfeccionamientos máquinas dinamo eléctricas.  
371.949, perfeccionamientos bombas inyección combustible.  
374.213, perfeccionamientos sistemas combustibles motores.  
374.528, perfeccionamientos sistemas cargar baterías.  
374.553, perfeccionamientos sistemas limpiar parabrisas vehículos automóviles.  
382.222, perfeccionamientos sistemas eléctricos vehículos automóviles.

383.130, mejoras en los aparatos de bombeo e inyección de combustible líquido.  
383.156, perfeccionamientos sistemas bombeo.  
388.499, perfeccionamientos en motores de combustión interna.  
389.583, perfeccionamientos en los sistemas indicadores de dirección para vehículos automóviles.  
392.153, aparato de bombeo e inyección de combustibles líquido.  
394.116, sistema de frenado para una rueda de un vehículo.  
394.120, sistema de carga de baterías para vehículos automóviles.  
291.171, perfeccionamientos en acoplamiento de corrientes parásitas.  
360.939, una máquina de hacer punto.  
386.670, método y aparato para laminar una hoja de un producto de repostería.  
387.681, perfeccionamientos en los sistemas eléctricos de mando.

MODELOS UTILIDAD

166.153, panel metálico motores combustión interna.  
166.669, dispositivo alumbrado automóviles.

136.555, tobera inyección combustible líquido.  
156.006, generador sonido accionado eléctricamente.  
156.249, avisador averías luces vehículos automóviles.  
156.250, aparato medida.  
156.378, interruptor eléctrico.  
156.671, faro vehículos.  
157.212, interruptor eléctrico.  
157.213, interruptor encendido.  
157.214, interruptor eléctrico.  
157.285, luz vehículos automóviles.  
157.692, conjunto rectificador onda completa.  
166.076, interruptor eléctrico.  
166.154, interruptor eléctrico.  
166.669, aparato iluminación vehículos automóviles.  
168.123, portalámparas.  
145.563, conjunto de lámparas para vehículos.  
166.670, dispositivo interruptor.  
175.107, circuito motor eléctrico arranque.  
175.379, máquina dinamo eléctrica corriente continua.  
175.477, interruptor indicadores dirección vehículos.  
182.331, disposición de circuito eléctrico impreso.  
183.118, conjunto de faro para vehículos.  
172.954, un dispositivo para cartones de presentación para elementos de distribución de hojas de afeitar.

INTERESADOS dirigirse al Registro de la Propiedad Industrial de Madrid.



GRUPOS POLITICOS

San Feliu de Guixols

MITIN DE  
ESQUERRA  
DEMOCRATICA  
DE CATALUÑA

SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona). (Europa Press.) — Unas mil personas asistieron la pasada noche en el salón Las Vegas al mitin de Esquerra Democrática de Catalunya, primer acto de este tipo autorizado en la provincia de Gerona, y primero que organiza el grupo político citado.

Don Jaime Fonolleda, secretario del Partido, presentó el mitin como un homenaje al que fuera presidente de la Generalitat, de 1940 a 1957, Josep Irla Bosch, nacido en San Feliu, y, a continuación anunció la presencia en la sala de la hija del que fue también presidente de la Generalitat, Francesc Macia.

En el transcurso del acto tomaron la palabra Luis Casa, Manuel Mir, Macia Alavedra y Ricardo Dalmau, entre otros oradores, cerrando el turno de intervenciones el presidente del Partido, Ramón Trias Fargas, que reafirmó los criterios expuestos, en base a los principios, ideología y programa de Esquerra Democrática de Catalunya.

Alianza Republicana

MADRID. (Europa Press.) — Es posible que en plazo breve quede constituido un colectivo de partidos o grupos políticos de la oposición, sin participación del Partido Comunista, y que tratará de negociar con el Gobierno sobre bases distintas a Coordinación Democrática, según ha podido saber Europa Press en fuentes bien informadas.

El nombre del colectivo será Alianza Republicana, y si bien se inicia con afiliados a antiguos partidos históricos, se procurará actualizar las posiciones con la incorporación de representantes de nuevas generaciones.

Se siguen conversaciones con los afiliados de los antiguos partidos republicanos y que en la actualidad están afiliados a Acción Republicana Española (ARDE), sector histórico del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), y se cuenta con la posibilidad de recuperar algunos dirigentes que se separaron —Esquerra Republicana, Partido Socialista de Catalunya, grupos independientes de CNT, Reforma Social Española, etcétera.

La Democracia Socialcristiana propone un «pacto de lealtad»

BARCELONA. (Europa Press.) El abogado barcelonés don Antonio Miserachs, promotor de Democracia Socialcristiana de Catalunya, ha dado a conocer un escrito por el que propone «un pacto de lealtad». Dicho escrito dice, entre otras cosas: «El Rey Don Juan Carlos, a través de la declaración de intenciones de su segundo Gobierno proclama su convicción de que la soberanía reside en el pueblo y que es su propósito el trabajar colegiadamente en la instauración de un sistema político democrático.»

DISCRIMINACIONES EN LA  
«CENA DE ARAVACA»

◆ Declaraciones del presidente del Partido Demócrata Andaluz

MADRID. (Europa Press.) Don Gabriel Navarro, presidente del Partido Demócrata Andaluz, ha facilitado un comunicado en el que da respuesta a los comentarios difundidos sobre la no invitación a la Cena de Aravaca de las organizaciones sindicales, y manifiesta que los sindicatos, en todas las democracias, tienen a su cargo exclusivamente los intereses laborales, y no era esto de lo que se trató en Aravaca.

Asimismo, el presidente del Partido Demócrata Andaluz hace constar que tampoco invitaron, por el mismo motivo, a organizaciones de empresarios.

Por último, hizo hincapié en que el Partido Demócrata Andaluz no considera que las organizaciones sindicales de empleados y empleadores deban ser utilizadas para los fines de los partidos, «que, con ser muy buenos, a veces les perjudican, al servirles de correa de transmisión».



TOMA POSESION EL GOBERNADOR  
CIVIL DE VIZCAYA

A las once de la mañana de ayer se celebró la toma de posesión del nuevo Gobernador Civil de Vizcaya, José Antonio Zarzalejos. Asistieron al acto, entre otras personalidades, el Gobernador saliente y el secretario general del Gobierno Civil. En la foto de Cifra el señor Zarzalejos en un momento de su discurso, después de haber tomado posesión de su cargo.

# ¡OPERACION TERCERA REBAJA!

Cada 3 días OFERTAS DIFERENTES

JUEGO DE CAMA	FRIGORIFICO	LITERA
Dé Tergal estampado. Tamaño Camero.	300 litros. Con evaporación automática.	En caoba. Torneada.
AHORA A	AHORA A	AHORA A
695	14.900	4.900



Con nuestra  
TARJETA DE COMPRAS  
no es necesario  
llevar dinero



NO CERRAMOS A MEDIODIA: Horario continuado desde las 10 de la mañana hasta las 8 de la noche.



## Ayuntamiento de Madrid



## EDUCACION

### Acceso a la Universidad

#### AYUDAS PARA LAS PRUEBAS DE APTITUD

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Se ha hecho pública la convocatoria especial de ayudas para las pruebas de aptitud de acceso a la Universidad durante el curso 1976-1977, según una orden del Ministerio de Educación y Ciencia que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

Para poder aspirar a la beca, consistente en una ayuda económica de 10.000 pesetas, se precisa haber disfrutado de beca durante el curso académico 1975-1976, en el Curso de Orientación Universitaria (COU) y cursar durante el próximo año académico las enseñanzas correspondientes para presentarse a las pruebas de aptitud para el acceso a la Universidad.

Las solicitudes se presentarán antes del 15 de octubre en la Delegación Provincial correspondiente de Educación y Ciencia. El Instituto Nacional de Asistencia y Promoción del Estudiante aprobará la lista de candidatos que reúnan los requisitos exigidos y lo comunicará a las delegaciones provinciales de Educación y Ciencia.

#### Integración de los Cuerpos de Catedráticos

Los funcionarios de los actuales cuerpos de catedráticos de Universidad y catedráticos de las Escuelas Técnicas de grado superior quedan integrados en el cuerpo de catedráticos numerarios de Universidad, según un real decreto del Ministerio de Educación y Ciencia publicado en el diario oficial de ayer.

Esta integración se hace en virtud de la creación de nuevos cuerpos dispuesta por la Ley General de Educación.

#### Creación del Instituto de Desarrollo Regional

Se crea un Instituto Universitario de Desarrollo Regional en la Universidad de Granada, que tendrá por finalidad el estudio e investigación de los problemas de la región, según un real decreto del Ministerio de Educación y Ciencia publicado ayer en el «BOE».

#### Barcelona: Desacuerdo con las tasas de matriculación

BARCELONA. (Europa Press.) El manifiesto de su desacuerdo con el posible aumento de las tasas de matrícula para el próximo curso escolar y el saludo al acuerdo al que se ha llegado entre diversos partidos políticos de Madrid de construir un sindicato estudiantil, constatando que su posición al respecto es la de potenciar una amplia discusión entre los estudiantes, son las posturas de la Federación Universitaria del Partit Socialista Unificat de Catalunya, hechos públicos mediante una comunicado de Prensa.



Agosto no da para más. También la actividad política tiene que sucumbir, aunque sea a retazos, ante las tentaciones del ocio que este año hay que dar por bien ganado. El ocio y la meditación. Porque es un agosto precursor de grandes acontecimientos: la culminación de la reforma política, el referéndum. Las etapas se acortan y parece ser que el Gobierno tiene muy avanzados los proyectos que pondrán fin al proceso reformista. Los resultados de la última etapa, el denominado diálogo Gobierno-oposición ha dejado un buen recuerdo, un panorama con menos aristas de lo que se preveía. Incluso las escasas noticias políticas del agosto 76 son, en cierta manera, alentadoras. Se trata de entrevistas. El Rey Don Juan Carlos se entrevistó con Gaston Thorn, primer ministro luxemburgués, personalidad clave en la Comunidad Económica Europea. También se entrevistó, en Mallorca, con el poderoso general Haig, al mando de la defensa occidental, que llamamos OTAN. Todo parece indicar que se están eliminando trabas y quitando obstáculos para que el acercamiento de España a Europa deje de ser una utopía y se convierta en una operación coherente para la estrategia política de ambas partes, de España, y de la Europa de las Comunidades.

El Presidente del Gobierno, del que dicen que normalmente apenas come y descansa poco, aunque no se sabe cómo se mantiene en forma, se entrevistó con Felipe González por espacio de más de dos horas. La oposición tiene ya datos más que suficientes para comprobar el espíritu y las intenciones del Gobierno. Y, probablemente ahora, después de esta serie de entrevistas y del acontecer político, la oposición tenga más problemas que el propio Gobierno, lo cual no dejaría de ser paradójico y hasta refrescante para mitigar los calores. Dentro del «marathon» de entrevistas hay que destacar también la mantenida por el Ministro de Asuntos Exteriores, señor Oreja, con su colega belga, señor Van Eslande, en San Sebastián, sede del Ministerio de jornada.



#### Hacia la plena democracia

Martín Villa, Ministro de la Gobernación, no es muy amante de las comparecencias públicas. Esto lo sabemos a lo largo de su trayectoria en distintos puestos del Gobierno, e incluso hemos sufrido su rigor en este sentido, al vernos privados, en alguna que otra ocasión, de la entrevista nuestra de cada día. Pero esto no es un desquite ni una reclamación de deudas. Sólo pensamos que si en otros puestos, que tan dignamente ha ocupado, no se proliferaba, ahora, con las responsabilidades tan específicas que le caben en su esfera de competencias, su postura



tendrá aún más sentido. Sin embargo, Martín Villa intervino en el acto de toma de posesión de los nuevos Gobernadores Civiles —el Consejo de los Gobernadores se ha llamado a la reunión del Gobierno del pasado día 10—. Allí dijo Martín Villa, Ministro de la Gobernación, que caminamos hacia la plenitud democrática, pero dentro de la legalidad constitucional, que tiene previstos los mecanismos oportunos para realizar la reforma. El mensaje, muy típico antes de dar comienzo el proceso del cambio, suena ahora, cuando ya se perfilan las últimas etapas, como un reconocimiento a la serenidad con que se está llevando a cabo y a la que es necesario mantener de aquí en adelante hasta el límite. A los Gobernadores Civiles les está encomendada la tarea de guardar el orden público, y esta es una tarea donde la serenidad ha de alcanzar cotas muy estimables, sobre todo, en los tiempos que vivimos.

#### Prestaciones por desempleo

Quizá la satisfacción que nos invade a quienes cientos de veces hemos denunciado serias lagunas en nuestro sistema de Seguridad Social, como la que veníamos padeciendo en materia de prestaciones por desempleo, sea ahora un tanto legítima. Al fin, y como ha sido recientemente decidido tras el último Consejo de Ministros, las prestaciones por desempleo se sitúan al mismo nivel que las que se venían otorgando por accidente laboral, incluyendo, como es lógico, el mismo tipo de cotización. ¿Cuál es el problema asistencial más grave en estos momentos? Sin duda, el del paro, que nos sitúa en cifras cercanas al millón de desempleados. La medida de adecuar la protección por desempleo nos parece realista y oportuna. No es que nuestros parados vayan a vivir, ahora, del lujo de no dar golpe, pero sí tendrán una mayor cobertura para afrontar las dificultades coyunturales tan frecuentes en estos momentos de crisis económica. Junto a esto, sólo queda ahora que se eviten las situaciones frudulentas y antisociales, quizá disculpables hasta ahora, de quienes disfrutaban de un seguro de desempleo y perciben rentas salariales en otros cometidos. La medida de lo social tenemos que darla todos, no sólo la Administración, sino también los trabajadores.

Pese a esto, que cabe considerar como un gran paso, no debemos dejarnos llevar de ningún tipo de triunfalismo. Nuestro sistema de Seguridad Social todavía está lejos del nivel aceptable que una ley de bases pretendió en su día y que está todavía ahí para su desarrollo.

#### El espíritu de Tarragona

¿Es que ha resucitado el espíritu de Tarragona? Nadie que se precie de enterado sindicalista puede olvidar lo que su puso un intento, intento frustrado, de haber llevado las cosas un poco más ade-

lante de donde están, allá por los años sesenta. Pero he aquí que ahora, desde Tarragona, donde se han celebrado unas jornadas de dirigentes sindicales, han llegado, en forma de manifiesto y conclusiones, una serie de ideas atrevidas pero realistas. Los dirigentes sindicales han pedido —lástima que sea sólo una petición— reconocimiento de todas las libertades sindicales, independencia real entre sindicatos y partidos, creación de una Banca sindical y otra serie de cuestiones de la más viva actualidad. Parece, pues, que Tarragona es propicia a proporcionar estímulos a la vida sindical. El espíritu de Tarragona no está muerto. Y en esta ocasión también merece la categoría de «espíritu», pero, al hilo de las fechas que vivimos, también de conquista y de práctica sindicalista.

#### Desde Rusia, con interés

Parece, según difunden las noticias de agencias, que en la sede del paraíso comunista, en Rusia, se siguen con atención los hechos y las noticias del acontecer español. El interés o la seriedad profesional periodística no debe ser mucho cuando dan cuenta ahora de la visita de su alcalde a Madrid, a más de cuatro meses vista. Claro, que esta es lógico, porque, a lo mejor, no tienen en Moscú una Facultad de Ciencias de la Información como la nuestra. Lo cierto es que España interesa, y la filosofía del tratamiento sobre nuestra Historia de los días ha cambiado. Ha disminuido la agresividad y parece que los ataques son menos infantiles que solían.

En riguroso paralelismo con lo antecedente habría que situar la noticia, que divulga «Cambio 16», en el sentido de que una legión de espías de la KGB actúa en España. Sin embargo, a pesar de los nuevos aires, hay quien todavía sigue aferrado a cuestiones históricas que no pasan de preguntarse por el oro de España que salió para Moscú. Lo del alcalde y lo de los espías les suena más a película de ficción que a una seria rendición sobre las cuentas que habrían de saldarse.



#### La política, en TVE

Las declaraciones de Reguera Guajardo, Ministro de Información y Turismo, al diario «La Verdad», de Murcia, han sorprendido. Parece que, al fin, vamos a tener una televisión capaz de perderle el respeto a la información política y de no defraudar al televidente.

Y digo esto no sólo basado en las declaraciones del Ministro, sino porque también tengo noticias de que la operación, a nivel periodístico, está ya en marcha. Auguro un éxito total porque, realmente, cualquier cosa que se haya, en este sentido, es partir de cero, y en los primeros metros siempre está asegurado el éxito. Ya estamos impacientes por verlo.

Angel DEL RIO



**En el suministro de agua de Sevilla**

## UNA HORA MAS DE RESTRICCIONES

**(El abastecimiento se producirá desde las seis de la mañana hasta las cinco de la tarde)**

SEVILLA. (Cifra).—Una hora más de restricciones habrá en el suministro de agua a Sevilla, según hace público EMASESA (Empresa Municipalizada Suministro de Aguas de Sevilla, S. A.), ya que se ha reducido más de lo previsto la reserva de aguas.

El suministro del líquido a la ciudad será desde las seis de la mañana a las cinco de la tarde, en vez de hasta las seis de la tarde, como venía haciéndose hasta el viernes.

Según EMASESA, con este suministro está garantizada el agua hasta el 31 de diciembre, aunque no lloviera nada en el otoño.

Dice la Empresa Municipalizada de aguas que durante la segunda quincena de julio y la primera decena de agosto, el consumo de agua ha aumentado por encima de lo previsto, por lo que se han enviado más de doscientos requerimientos a usuarios, cuyo consumo no ha disminuido sin causa justificada aparente.

### La Coruña: Traslado de los vecinos de Entrecobas

LA CORUÑA. (Cifra).— Los vecinos del lugar de Entrecobas, próximo a la capital coruñesa, han solicitado del Gobierno Civil permiso para llevar a cabo una manifestación el próximo día 29.

Se pretende que participen en la manifestación unas tres mil personas, y que ésta se inicie en la plaza de Portugal para concluir ante el Gobierno Civil.

Los vecinos de Entrecobas vienen pidiendo desde hace varios meses que se les conceda el traslado de población ante las expropiaciones forzadas a que se ven sometidos por la empre-

sa Lignitos de Meirama, filial de FE-NOSA.

Con esta manifestación el vecindario de Entrecobas pretende poner de relieve la problemática que les afecta.

### Ampliación de las comunicaciones entre Vizcaya y Burgos

BILBAO. (Pyresa).— En un hostel de la localidad burgalesa de Villazana de Mena se celebró el viernes una importante reunión en la que estuvieron presentes representaciones de las Diputaciones de la citada provincia y de la de Vizcaya, así como los Alcaldes de los Ayuntamientos vizcainos de la margen izquierda y encartaciones, y de los municipios burgaleses de la merindad del Valle de Mena y alrededores. En total, veintinueve municipios que están sumamente interesados en la ampliación de comunicaciones por carretera entre Vizcaya y la provincia de Burgos.

Ya en enero de 1974 celebraron una reunión en la que se planteó el grave problema existente en dichas comunicaciones, por el gran movimiento en el transporte de mercancías y el turismo de ambas provincias.

Se indicó que el proyecto que van a interesar cerca del Gobierno será la realización de un plan para enlazar la autopista del Cantábrico, que irá de Bilbao a Santander, con el superpuerto de Somorrostro hasta Valmaseda o sus cercanías, y ampliación de la actual carretera hasta Burgos, convirtiéndola en autovía. Es decir, se trata de construir una autopista, derivada de la del Cantábrico, desde Somorrostro a Valmaseda, y desde este municipio una autovía que enlace la citada localidad con Burgos.

**REGISTRO OFICIAL DE PERIODISTAS**

## INSCRIPCION DE LOS LICENCIADOS EN CIENCIAS DE LA INFORMACION

MADRID. (De nuestra Redacción). Por un decreto que ayer se publicó en el «Boletín Oficial del Estado» queda modificado el estatuto de la profesión periodística vigente desde 1967. La nueva redacción del artículo primero dispone que son periodistas a todos los efectos legales quienes se hallen inscritos en el Registro Oficial de Periodistas en este momento, y los licencia-

dos en Ciencias de la Información —sección periodismo— una vez colegiados en la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa e inscritos en el Registro Oficial.

Por otra parte, en el artículo segundo queda manifestado que sólo podrán inscribirse en el Registro aquellos licenciados que hayan cumplido el requisito de colegiación.

**REVISTA «LA JAULA»**

## EMILIO ROMERO RECURRIRA A LOS TRIBUNALES

**(si no se le satisface la indemnización que considera justa)**

MADRID. (De nuestra Redacción). Emilio Romero, hasta hace pocos días director de la revista «La Jaula», llevará al consejero delegado de la publicación, Agustín de Quintana, a los tribunales en caso de que no le sea satisfecha la indemnización que considera justa.

En una carta enviada el viernes por Emilio Romero a Agustín de Quintana, según informa la agencia Cifra, el periodista, tras advertir que la indemnización que exige (un año de salario «real», más las dos pagas extraordinarias), será repartida entre todos los miembros de la redacción que han abandonado la revista junto con él, justifica los llamados errores de los que le acusa el consejero delegado de la publicación.

Entre las imputaciones que Agustín de Quintana hacía al señor Romero figuraba la de que éste había impuesto su propia ideología a la publicación, la cual contrariaba la línea que la empresa había marcado.

### Comunicado de la Redacción

La redacción de «La Jaula» ha hecho público un comunicado en el que explica las razones del cese de Emilio Romero como director de dicha publicación, y de las motivaciones que han in-

ducido al conjunto de redactores de la revista para solidarizarse con su director. En la nota, entre otras cosas, se dice: «Su salida —la del señor Romero— se debe a no haberse prestado a ser dirigido y por no permitir injusticias personales y laborales que estaban siendo cometidas contra sus compañeros.» La redacción destaca las siguientes:

— No haber dado de alta en la Seguridad Social al personal fijo de plantilla.

— No haber abonado la parte proporcional a la paga del 18 de julio.

— No poseer los contratos reglamentarios de trabajo que estipula la ley; asimismo, el editor ha dejado de satisfacer los trabajos efectuados por los colaboradores habituales.

Asimismo, la redacción ha venido lamentándose de la falta de material más elemental para la elaboración de la revista, así como de los malos tratos que, de palabra, fue objeto por parte del editor, la secretaria de «La Jaula».

La redacción de la revista hace constar que el editor, a través de un mandatario, coaccionó la libertad de los trabajadores cambiando las cerraduras de las puertas de la redacción y obligando a los redactores a entrar en las dependencias acompañados de un vigilante de la empresa editora.

## Diputación Provincial de Barcelona

**ANUNCIO**

Hasta las doce horas del día 23 de agosto del corriente año, todos los días laborables, de 10 a 12 de la mañana, se admitirán en las oficinas de la Subunidad Administrativa de Construcciones Civiles, proposiciones para optar a la subasta de las obras de: a) «RENOVACION TOTAL DE LOS SERVICIOS DEL PABELLON SANITARIO DE LOS HOGARES ANA G. DE MUNDET», y b) «REFORMA PARA LA ELIMINACION DE HUMEDADES DEL CLAUSTRO DEL PABELLON CENTRAL EN LOS HOGARES ANA G. DE MUNDET», bajo el tipo de licitación de 10.336.340 pesetas, de acuerdo con el anuncio publicado en el «Boletín Oficial de la Provincia» número 161, del día 6 del pasado mes de julio, y en el «Boletín Oficial del Estado» número 182, del día 30 del pasado mes.

Barcelona.—El Secretario (firma ilegible).

## AYUNTAMIENTO DE ESPLUGAS DE LLOBREGAT

**EDICTO**

Se saca a concurso la concesión administrativa para el uso y funcionamiento del Gimnasio Municipal sito en el Conjunto Deportivo Les Moreres de esta población, fijándose un canon anual de 25.000 pesetas y una duración de UN AÑO, prorrogable tácitamente, de año en año, si no se denuncia con tres meses de antelación antes del término del mismo.

Las condiciones de litación pueden estudiarse en el expediente que obra en la Secretaría Municipal (planta primera), durante el plazo que se cita en los edictos que se publican en el «Boletín Oficial de la Provincia» y en el «Boletín Oficial del Estado», respectivamente.

Esplugas de Llobregat, a 9 de agosto de 1976.—El Alcalde (firmado), José Catalá Soler.

## PESCA

**Federación Sindical  
de Armadores  
de Buques**

**URGENTES MEDIDAS  
PARA LA CRISIS  
DEL SECTOR**

MADRID. (De nuestra Redacción).—La Federación Española Sindical de Armadores de Buques de Pesca pone de manifiesto la gravísima situación económica por la que atraviesa el sector pesquero y solicita del Gobierno y de las Cortes las medidas necesarias para paliar los efectos de la actual coyuntura.

En una nota hecha pública por dicha Federación, se acogió con optimismo el proyecto de ley para la creación de un Fondo de Regulación y Organización de Mercado de Productos de la Pesca y Cultivos Marinos, FROP, que había encontrado la oposición del presidente de la Asociación Nacional de Empresarios Exportadores de Pescado Fresco.

†  
**Primer aniversario**  
**D. ENRIQUE ESPIGA  
Y GOMEZ-LOBO**

Capitán de Ingenieros  
Diplomado en Geodesia

**Falleció cristianamente en Madrid el  
día 21 de agosto a los veintisiete  
años de edad**

**D. E. P.**

**Su familia y amistades**

Participan que el funeral aniversario se celebrará el sábado día 21 a las 13 horas en la Basílica de Nuestra Señora de Atocha (Av. Ciudad de Barcelona, 1) será aplicado por su eterno descanso. Habrá misas todos los meses los días 16 (8 mañana), 20 (8 tarde) y 30 (10 mañana) en la Basílica.



En las inmediaciones de la estación de Vandellós

## AUMENTA EL INDICE DE RADIATIVIDAD

BARCELONA. (Europa Press.)—Una avería que sufre, desde hace tiempo, el intercambiador de calor de la central nuclear de Vandellós (Tarragona) parece ser la causa del aumento del índice radiactivo observado en los lodos marítimos cercanos a dicha central, según comunican fuentes próximas al Instituto de Investigaciones Pesqueras.

Las tuberías del intercambiador se están agrietando sin causas conocidas, aunque se supone relacionadas con el excesivo rendimiento de la estación, que se considera entre los más elevados del mundo.

El aumento de la radiación, que también se ha apreciado en las especies vegetales de los fondos marinos, se podría contrarrestar —según los científicos— con una reducción de la potencia de carga de la central nuclear, cuya vida tiende a acortarse a causa de la avería en el intercambiador.

Existe cierta cautela en ampliar los datos sobre el fenómeno y sus causas y se permanece a la espera de los análisis que en estos momentos se realizan en diversos países.

### Agricultura

Por hectárea y año

## SE PIERDEN DOSCIENTAS TONELADAS DE TIERRA

(a causa de la erosión)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Cada año se pierden en España unas 200 toneladas de tierra por hectárea a causa de la erosión, según se informa en un estudio del Banco de Bilbao.

La razón de que no se haya prestado atención a este fenómeno hasta la fecha radica, según dicho Banco, en que la Administración no le presta suficiente interés a causa de que

éste no repercutiría en resultados, visibles a corto plazo, y que la opinión pública se interesa más por peligros más inmediatos, tales como la contaminación de la atmósfera o de los ríos, de efectos negativos a más corto plazo.

De no afrontar esta situación con realismo, España verá reducir de modo progresivo sus áreas boscosas y de cultivo.

### Barcelona: regalan 2.500 kilos de peras

BARCELONA. (Cifra.)—Dos mil quinientos kilos de peras procedentes de Lérida, han sido repartidos entre los vecinos del distrito quinto de Barcelona, a través de la asociación de vecinos de dicha populosa zona del centro de la ciudad.

La donación fue hecha por la Unio de Pagesos de Lérida, según informó ayer «El Correo Catalán», correspondiendo a la ad-

hesión formulada días pasados por la asociación de vecinos, tras la quema de varias toneladas de fruta, en señal de protesta ante el mercado de abastos de Lérida.

La fruta repartida corresponde a los excedentes de la cosecha leridana y la Unio de Pagesos tiene la intención de realizar donaciones parecidas a diversos barrios periféricos de Barcelona.

### CRONICA DE BARCELONA

## AMPLIO PROGRAMA DE ESCOLARIZACION

BARCELONA. (Crónica para Pyresa, por Manuel Pamias.)—Aunque todavía estamos en pleno verano, comienzan las preocupaciones en cuanto a la vida escolar del nuevo curso. Dentro de nada, quince o veinte días, se inician los exámenes de repesca de septiembre y a la vuelta de la esquina está ya la apertura del año académico y todas sus consecuencias. Existe una creencia general de que este año la Universidad tendrá un curso más tranquilo habida cuenta que la política podrá discurrir por otros cauces y la Universidad dedicarse a su función principal, que es la docencia. Pero otros muchos temas relacionados con la enseñanza afectan a esta ciudad y provincia, especialmente los derivados de la primera enseñanza. Problemas: principalmente el más importante es la falta de locales para ser utilizados como centros escolares. Es bien sabido que durante un largo período de tiempo el municipio barcelonés vive una de las etapas de peor planificación. Aquí se da el caso de las zonas residenciales, que son las que mejor especulación tienen del suelo, pero muchas de las antiguas residencias señoriales han sido convertidas en escuelas con bellos jardines, pero con problemas insuperables. Las clases socialmente más débiles no pueden costear los precios de la enseñanza y, además, existen problemas menores, aunque importantes, como son los desplazamientos, los miles de niños de diferentes clases sociales, y, aunque sea cruel decirlo, es uno de los grandes enfrentamientos. Para la clase socialmente menos afortunada es imposible acceder a un colegio cuya matrícula oscila entre las 75.000 y 100.000 pesetas y unas 9.000 pesetas mensuales por la enseñanza, más desplazamientos, libros, etc.

¿Qué ocurre con los matrimonios modestos que tengan tres hijos? ¿Pueden pagar 30.000 pesetas mensuales de colegio?

Ignoramos si, con éxito o no, el Ayuntamiento quiere cara a la próxima temporada desarrollar un amplio programa de escolarización muy intenso, en especial en las barriadas modestas crecidas sin ton ni son y que carecen de los servicios más indispensables. Se cuenta para el próximo curso con un presupuesto de unos mil millones de pesetas, que cubre un 30 por 100 de las necesidades, y en esta situación la Corporación Municipal está dispuesta a utilizar pabellones provisionales prefabricados para dar cabida al mayor número de niños en los barrios modestos. Esta enseñanza se prestará de forma gratuita. El Ayuntamiento quiere que a partir del próximo curso, en materia de enseñanza la ciudad utilice el siguiente slogan: «Barcelona, ciudad de colegios.»

## además...



ñor OSORIO se reunió a cenar el viernes por la noche con las primeras autoridades santanderinas.

● GABRIEL MARTINEZ DE LA MATA ha sido ascendido a Ministro Plenipotenciario de primera clase en el Departamento de Asuntos Exteriores. Esta disposición se insertó ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

● El profesor ANGEL BENITO, director del curso de Ciencias de la Información en la Universidad de verano de Santander, ha dicho en su segunda conferencia que no habrá democracia en España sin una información libre e independiente del poder.

● El Vicepresidente segundo del Gobierno y Ministro de la Presidencia, ALFONSO OSORIO, se encuentra en su tierra natal, Santander, para pasar este fin de semana. El se-

● El obispo de Segorbe-Castellón, MONSEÑOR JOSE MARIA CASES, ha pedido ayuda para las religiosas de clausura «porque económicamente lo pasan con reconocida austeridad», en el curso de una pastoral publicada en el boletín oficial de la Diócesis.

● Según informa una nota hecha pública por la denominada **promotora** estatal de la Federación de Sindicatos Democráticos de Estudiantes Universitarios (FSDEU), ALEJANDRO ROJAS, vicepresidente de la Unión Internacional de Estudiantes (IUS), ha mantenido en España **contactos** con miembros de la citada Federación para la realización de una semana de solidaridad con la Universidad española que podría tener lugar en Lisboa en el mes de septiembre tras haber sido prohibida su celebración en Santander.



● «Las Cortes actuales dificultan la **velocidad** que exige la reforma», ha manifestado JOSE MANUEL FANJUL, que estos días se encuentra en Galicia. FANJUL dice que no está todavía adscrito a ningún partido ni asociación política, pero se considera **monárquico** de siempre y cree que el Rey está actuando admirablemente.

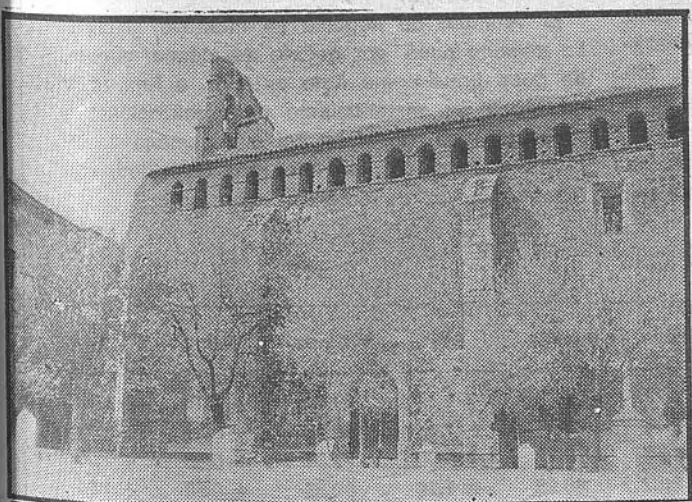
● RAUL MORODO, secretario general del Parti-



do Socialista Popular, en unas declaraciones a «La Vanguardia», expresa su confianza en que el próximo septiembre se logre la unión de la oposición democrática para negociar con el poder.

● El comité local del Partido Socialista Gallego expresa, en una nota enviada a los medios informativos, su voluntad de llevar adelante un homenaje a la memoria del nacionalista gallego ALEJANDRO BOVEDA y «de todos los **nacionalistas** muertos en la defensa de la libertad», según dice el comunicado.

● El próximo día 5 de septiembre, la provincia de Vizcaya, por primera vez después de muchas décadas, se quedará sin representantes de la Orden franciscana de los Capuchinos. Por tal motivo, hoy, domingo, a mediodía, se celebrará, en la iglesia-convento de Barsuto, una misa de despedida en acción de gracias por los difuntos y amigos.



### VISO DEL MARQUES:

## SOLICITAN AYUDA PARA LA RESTAURACION DE LA IGLESIA

Los vecinos de la localidad de Viso del Marqués (Ciudad Real) han solicitado de las autoridades la restauración de la histórica iglesia parroquial de la Asunción, junto a la cual se yergue el famoso palacio de don Alvaro de Bazán, hoy Archivo de la Marina. (Cifra.)

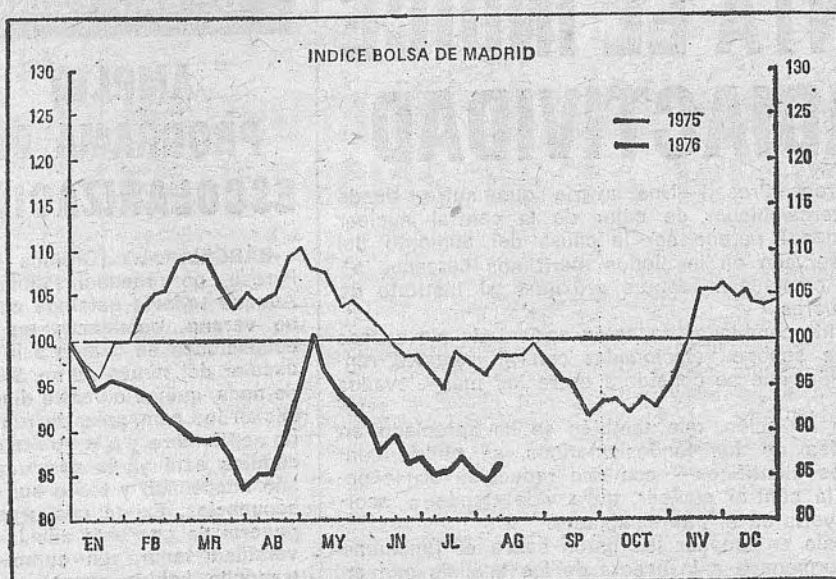




## "CAMBIO EL RUMBO"

■ El índice gana 2,41 puntos, colocándose a 86,67

■ El minerosiderúrgico «la oveja negra»



### SINTESIS DE CUATRO SESIONES

Se mostró animado el ambiente bursátil en la primera sesión, con un claro reflejo del alza en los grupos bancario, eléctrico, alimentación y químicos. Quedaba el cierre, con un ligero predominio del dinero sobre el papel. Comenzó la ampliación del Banco de Santander, en la proporción de una por cuatro a la par, que recuperó una, y la terminación de Vallehermoso, que dejó el derecho y 14. Se contrataron 153 clases de valores. El dinero para las acciones fue de 112,3 millones de pesetas.

La sesión del miércoles fue, sin duda, el día más optimista, con subidas más fuertes. El índice subió 1,18 puntos debido a las medidas de estimulación bursátil adoptadas en el Consejo de Ministros, que provocó alzas en todos los sectores, salvo en el de inversión; las subidas más importantes fueron para el grupo bancario. Telefónica ganó cuatro enteros, lo que supuso en el grupo monopolios una diferencia positiva de 1,73. Cotizaron un total de 140 valores; al cierre dominaba la demanda. El dinero para las acciones fue de 596,5 millones de pesetas.

En la sesión del jueves, la Bolsa siguió una línea resistente, con un mercado más selectivo. El descenso de Telefónica acusó la recesión de 0,33 en el sector monopolios. El índice general mejora con 0,94 centésimas y cierra a 86,91. Se cotizaron un total de 156 valores. El dinero para las acciones quedó en 118 millones de pesetas.

La línea resistente con que se habían caracterizado las sesiones precedentes queda un poco paralizada en esta última sesión del viernes, en la que el índice se dejó 0,24 centésimas, no obstante, aún se efectuaban algunos focos alcistas, que hizo que el cierre, por lo general, un

mercado sostenido que, como se observa, repercutió en pequeña cuantía en el índice. Se contrataron 165 valores. Terminó la negociación de los derechos de Reunidas de Zaragoza, que recuperó el importe del derecho y además ganó dos, total 4,80; también terminó Altos Hornos de Vizcaya, que dejó el derecho y 5,25. El dinero nominativo para las acciones fue de 178,2 millones de pesetas.

La mayoría pensaba en una reacción a corto plazo, y ésta se ha producido, pero aunque esta subida es muy positiva, aún no está la Bolsa en cauces de «viajar hacia las alturas», que tanto tiempo dejó atrás. Lógicamente este alza es al menos de carácter consolador, pues lo lamentable es que la situación del mercado aún deja mucho que desear y por lo tanto se hace notoria su repercusión. Pero dejemos un poco de lado los perfiles de las perspectivas para situarnos en lo concerniente a esta semana, que obviamente ha cambiado la trayectoria descendente y el aburrimiento que era ya clave en las anteriores semanas.

Esta elevación radical, como ya es sabido, de las medidas económicas que se adoptaron en el Consejo de Ministros en lo referente a la estimulación bursátil, y como se puede observar en el índice de cotización, todos los sectores en general dieron una buena dosis de plusvalías; el único sector que quedó atrás es el minerosiderúrgico, que bajó en porcentaje el 2 por 100. En los demás sectores experimentan alzas en la proporción que sigue:

Bancos comerciales, con un 5,3 por 100; industriales, con 2,28 por 100; electricidad, 1,9 por

100; alimentación, 2,1 por 100; construcción, 0,7 por 100; inversión, 1,16 por 100; monopolios, 2 por 100; químicas y textiles, 0,1 por 100, y varios, 1,4 por 100.

En índice general obtiene en la semana una diferencia positiva de 2,41 por 100 colocándose a 86,67. Todos los sectores continúan por debajo de la par, aunque muy cerca de ella están los Bancos industriales, seguidos por el sector químico.

En lo referente a las cotizaciones, se advierten unos cambios muy favorables, superando notoriamente a las bajas, que han sido mucho menos generalizadas; son por ello de destacar los siguientes:

En cuanto a subidas, y en porcentajes, destacan: Tabacalera, con una subida de un 12,2 por 100, y G. de Inversiones, con un 9,8 por 100. Dentro de los valores que peor evolucionaron se destacan, también en porcentajes, Cementos Alba, con una pérdida de un 13 por 100; Altos Hornos, con un 6,4 por 100 y Fasa, con 3,8 por 100.

En cuanto a subidas en valor absoluto, destacan: el Banco Zaragozano, con una subida de 41 enteros; Central, con 39 y Banesto con 38. En lo concerniente a las bajas, destacan en valor ferencia negativa; Inmobiliaria Metro, con 21, y absoluto, Cementos Alba, con 30 enteros de de Ceivasa, con 18.

El volumen de negocio se mantuvo discreto. La semana pasó, por decirlo de alguna manera, de poco firme como dato anterior, a firmeza, y de ahí a un sostenimiento con realizaciones y focos alcistas. Concluye así una semana equilibrada acompañada de una gran actividad, con miras a la vez de carácter expectante.

### INDICES DE COTIZACION

	Anterior	Martes	Dif.	Miérc.	Dif.	Jueves	Dif.	Viernes	Dif.	Dif. Sem.
Bancos comerciales ...	87,24	88,24	+ 1,00	90,01	+ 1,77	91,73	+ 1,72	91,86	+ 0,13	+ 4,62
Bancos industriales ...	96,31	96,81	+ 0,50	98,22	+ 1,41	99,65	+ 1,43	99,06	- 0,59	+ 2,75
Eléctricas ...	75,85	76,67	+ 0,82	77,18	+ 0,51	78,17	+ 0,99	77,31	- 0,86	+ 1,46
Alimentación ...	86,99	87,07	+ 0,08	87,14	+ 0,07	88,28	+ 1,14	88,83	+ 0,55	+ 1,84
Construcción ...	89,32	89,14	- 0,18	89,83	+ 0,69	90,70	+ 0,87	89,96	- 0,74	+ 0,64
Inversión ...	75,43	75,38	- 0,05	75,26	- 0,12	75,65	+ 0,39	76,64	+ 0,99	+ 1,21
Monopolios ...	72,60	72,58	- 0,02	74,31	+ 1,73	73,99	- 0,32	74,07	+ 0,08	+ 1,47
Minerosiderúrgicas ...	96,28	95,88	- 0,40	96,18	+ 0,30	95,74	- 0,44	94,35	- 1,39	- 1,93
Químicas y Textiles ...	97,46	97,85	+ 0,39	98,90	+ 1,05	99,07	+ 0,17	97,54	- 1,53	+ 0,08
Varios ...	82,40	82,19	- 0,30	82,74	+ 0,55	83,07	+ 0,33	83,62	+ 0,55	+ 1,13
General ...	84,26	84,79	+ 0,53	85,97	+ 1,18	86,91	+ 0,94	86,67	- 0,24	+ 2,41

LASE 100 EN 31-XII-75



Comercio Exterior

# BALANCE DE RESULTADOS

(De nuestra Redacción.) — Según datos facilitados de la Dirección General de Aduanas, mostramos en detalle las cifras correspondientes del período enero-julio del comercio exterior, así como el balance del mes de julio último.

## Mes de julio 1976

	Millones pesetas	Millones dólares
Importaciones ... ..	96.072	1.410,95
Exportaciones ... ..	52.028	764,10
Déficit ... ..	44.044	646,85
Cobertura ... ..		54,15 %
Tipo de cambio aplicado ... ..		68,09 %

### Importaciones:

- Se han reducido, respecto al mes anterior, en 2.299 millones de pesetas= 2,33 por 100.
- Por el contrario, se han incrementado, respecto a julio de 1975, en 23.292 millones de pesetas= 32 por 100.
- Las adquisiciones de crudos petrolíferos ascienden a 19.243 millones de pesetas.
- Estas adquisiciones representan:
  - Respecto del total de la importación el 20,02 por 100.
  - Con relación al mes anterior una reducción de 940 millones de pesetas= 4,65 por 100.
  - Sobre julio/1975 un incremento de 11.437 millones de pesetas= 146,51 por 100.
- Globalmente, el resto de la importación, aparte crudos petrolíferos, ha experimentado, por consiguiente, una reducción del 1,74 por 100 con respecto a la cifra correspondiente al mes precedente.

Las principales importaciones han sido:

	Julio/1976	Junio/1976	Variación
Maquinaria en general ... ..	16.780	18.241	- 9 %
Productos químicos ... ..	7.502	13.326	- 43,7 %
Productos féreos (mineral, chatarra y semitransformados) ... ..	9.522	9.497	+ 0,3 %

### Exportaciones:

- Respecto al mes anterior aumentan 4.540 millones de pesetas= 9,56 por 100.
- Respecto a Julio/1975, el aumento es de 16.338 millones de pesetas= 45,7 por 100.
- El DÉFICIT mensual se cifra en 44.044 millones de pesetas, lo que supone una disminución del 13,45 por 100.
- La COBERTURA, por lo tanto, mejora en 5,8 puntos sobre la del mes anterior.

## Enero-julio 1976

	Millones pesetas	Millones dólares
Importaciones ... ..	654.637	9.636,03
Exportaciones ... ..	320.570	4.718,47
Déficit ... ..	334.067	4.917,56
Cobertura ... ..		48,96 %

- Con respecto al mismo período del año anterior: Las IMPORTACIONES se incrementan en el 16,9 por 100.
- Los crudos de petróleo adquiridos se incrementan en el 35,6 por 100.
- Las EXPORTACIONES aumentan en el 24,6 por 100.
- La COBERTURA global gana 3 puntos.

# ACEPTAN LA TESIS DE LAS 200 MILLAS

(la mayoría de los países del mundo)

Una gran parte de los países del mundo aceptan ya la tesis de las 200 millas, y a Perú, Chile y Ecuador les corresponde el mérito de haber difundido dicha tesis a nivel internacional.

«Nuestra posición será la misma... no cambiaremos nuestra política, y seguiremos sustentando y defendiendo con firmeza el mapa territorial», afirmó ayer al llegar a Lima el jefe de operaciones navales de la Marina del Ecuador, contraalmirante Renan Olmedo González.

Renan Olmedo llegó en tránsito hacia Brasil, donde

asistirá a la Octava Conferencia Naval Interamericana, en representación del comandante general de la Marina de su país, vicealmirante Alfredo Poveda.

En esa reunión, puntualizó, se abordarán temas profesionales de las marinas de guerra del continente, lo mismo que operaciones y pruebas navales.

A la Octava Conferencia Naval Interamericana asistirán delegados del Brasil, Argentina, Bolivia, Chile, Colombia, Ecuador, Estados Unidos, Paraguay, República Dominicana, Uruguay y Venezuela. (Efe.)

# EL FRANCO FRANCES EMPIEZA A TOCAR FONDO

PARIS. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)

El verano de 1976 no sólo ha traído una sequía desastrosa para la agricultura, sino una sequía para el franco francés que, flotante desde marzo último, empieza a tocar fondo. Todo empieza a configurar el decorado clásico de una crisis monetaria: la fuga de capitales, el déficit del comercio exterior, el estancamiento de la producción industrial y ese clima, mezcla de alarma y desconfianza, que empuja al sálvese quien pueda.

Resultado de una semana de persistente caída del franco francés, de asaltos de la especulación, de rumores y de actitudes de salvaguardia, es el actual panorama monetario, que presagia importantes transformaciones en un plazo inmediato. El cierre en los mercados de cambio ha llevado a todos los medios de información y de opinión unas cifras inquietantes. Por primera vez desde hace dos años, el dólar norteamericano ha pasado la barra de los cinco francos, al tiempo que el franco suizo saltaba los dos francos franceses y, en fin, el marco alemán, el campeón de esta contienda, se cotizaba a casi dos francos franceses, la más alta cotización desde que el franco abandonó el 15 de marzo último el mecanismo de fluctuaciones concertadas de la Comunidad.

## PARIS

De nuestro corresponsal, ENRIQUE LABORDE

En porcentajes de depreciación, esto significa un descenso del franco de casi un diez por ciento respecto al dólar, más del doce por ciento frente al marco y casi un catorce y medio por lo que se refiere al franco suizo. Ante esta situación, los responsables franceses mantienen una actitud de aparente calma, sin querer dramatizar las cosas, con la aplicación de medidas ligeras, como el alza del tipo de descuento para rescatar los capitales fugitivos, o unas pequeñas intervenciones del Banco de Francia para no crear una impresión desfavorable. Pero esto no ha impedido que los rumores tomen cuerpo de naturaleza y que en este fin de semana se considere como un hecho consumado la revalorización del marco alemán y la liquidación por derribo del dispositivo comunitario, con sus consecuencias para las divisas que aún siguen en su interior.

Nadie ve soluciones determinantes para escapar a esta crisis. ¿Un reforzamiento del control de cambios? Esto no resolvería nada. Los medios financie-

ros estiman que, por ahora, la única solución sería la revalorización del marco alemán, unida a un reajuste, léase a una depreciación, de las otras divisas del dispositivo comunitario. Esto sería un buen balón de oxígeno, pero la crisis estaría siempre agazapada detrás de la puerta.

Naturalmente, en este fin de semana —que en París, por capricho de un calendario modificado, se prolongará hasta el martes— nadie las tiene todas consigo y se tiene la plena certidumbre de que habrá más de un sobresalto en las próximas cuarenta y ocho horas. Como es lógico, en Bonn se niega el supuesto de que esto no se produzca; se esperan los anuncios de una desvalorización del franco belga y del florín holandés. Con la primera o con la segunda decisión, el franco francés podría salir del mal paso. Pero, todo esto no serían más que paños calientes para una crisis cuya envergadura es incalculable.

En la calma de un París vacío, abandonado por sus habitantes, entregado al turismo, nada permite imaginar la existencia de una tempestad monetaria. Pero esta tormenta ha causado ya sus estragos y no ha dicho aún su última palabra. Queda por saber si esta última palabra será pronunciada en francés o en alemán.

# INTERCAMBIOS COMERCIALES

## Comercio hispano-francés

Las ventas de productos franceses a España, que habían aumentado el 31 por 100 en 1974, no aumentaron el pasado año más que el 2,8 por 100, alcanzando los 77.669 millones de pesetas, que supone un 34,7 por 100 más que en 1973.

En cambio, las exportaciones de productos españoles a Francia, que se habían incrementado en un 33 por 100 en 1974, aumentaron en un 17,1 por 100 el pasado año, por un importe de 60.254 millones de pesetas, lo que representa un 55,6 por 100 más que en 1973, según publica «Información Comercial Española», editado por el Ministerio de Comercio.

La rápida progresión de sus ventas de productos industriales y de bienes de consumo a Francia ha permitido que España mejore en dos años su tasa de cobertura con aquella para estos productos en más de 15 puntos, llevándola del 51,2 por 100, en 1973, al 66,6 por 100, en 1975, mientras que esta tasa ha aumentado, en el mismo período, en 10 puntos para el conjunto de los intercambios comerciales entre los dos países. (Logos.)

## Hungría

Como en general le ha ocurrido con los países occidentales, también con España ha registrado Hungría, en 1975, un déficit comercial, aunque pequeño. España exportó en ese año productos a Hungría por valor de 14,4 millones de dólares e importó de ese país por valor de 13,8 millones de dólares.

Pero en el conjunto de cinco años, sin embargo, el balance es desfavorable a España: unos 55 millones de dólares de exportaciones españolas, frente a unos 68 millones de importaciones procedentes de Hungría, según publica «Información Comercial Económica», editado por el Ministerio de Comercio.

Las importaciones españolas han oscilado de forma brusca en función de nuestras compras de carne. El año pasado estas compras se redujeron a 2,5 millones de dólares y, simultáneamente, disminuyó el resto de la importación, de forma consecuente con la recesión económica de 1975.

España importó, principalmente, de Hungría productos químicos orgánicos, aluminio y sus manufacturas, carnes congeladas, lámparas y tubos eléctricos y electrónicos, confección, fibras e hilados, pimentón, condensadores, rodamientos y maquinaria-herramientas para trabajar metales, que supusieron el 88 por 100 de la importación total.

España exporta a Hungría vinos, licores y mosto de uva con alcohol, pieles y curtidos, materias plásticas y resinas artificiales, pimienta, productos químicos orgánicos, confecciones, insecticidas, herbicidas y fungicidas, maquinaria textil y metales no féreos y sus manufacturas, que supusieron el 76 por 100 de nuestra exportación total en ese año al país húngaro. (Logos.)

## Acuerdos hispano-brasileños

España, como consecuencia de los acuerdos firmados en la segunda reunión de la Comisión Mixta Hispano-brasileña, exportará unos veinte mil millones de pesetas en productos industriales a la República del Brasil durante los próximos años, según datos de la Cámara de Comercio e Industria de Madrid.

El año pasado, la venta de productos españoles de todo tipo a Brasil no superó los cien millones de dólares, mientras que nuestras importaciones de aquel país alcanzaron los cuatrocientos treinta y cinco de la misma moneda (unos treinta mil millones de pesetas.)

Las exportaciones concertadas a Brasil consistirán fundamentalmente en productos químicos, siderúrgicos, fertilizantes, locomotoras y equipos auxiliares para la industria naval. (Europa Press.)



## EL INDICE DE PELIGRO DE INCENDIO FORESTAL

HOY es

**extremo**



**ICONA**



## PLAZAS DE OPERADORES TECNICOS

### REQUISITOS:

Edad mínima: 17 años  
Nacionalidad: española  
Sexo: varón  
Título: Bachiller Superior ó similar  
Cónocimientos: Aritmética, Geometría, Física, Electricidad y Telefonía en el grado exigido según programa.

### CONDICIONES ECONOMICAS:

Sueldo bruto anual aproximado de 356.500 ptas. y otros beneficios como Seguro de Sueldo, Seguro Colectivo, Institución Telefónica de Previsión, etc.

### SOLICITUDES:

En el modelo oficial establecido y de acuerdo con las bases de la Convocatoria, dirigidas al Director de Personal de la Compañía Telefónica Nacional de España, Av. José Antonio, 32, planta 8ª, Madrid-13.

El plazo de admisión terminará el 4 de septiembre de 1976.

Los opositores seleccionados pasarán a efectuar un Curso de Formación a cargo de la Empresa.

### INFORMACION:

MADRID: Av. de José Antonio, 32, planta 8ª.  
Teléfono: 232 80 80.

**COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA**



## PLAZA de TOROS de MADRID

Domingo 15 de agosto, seis y media tarde

6 toros de señores Molero Hermanos, de Valladolid

VICENTE FERNANDEZ

«EL CARACOL»

ANTONIO BAREA

JUAN JOSE

Victoria, 9.—PUBLICO: Domingo 15, de 10 a 2.—Plaza de Toros: Domingo 15, de 11 a 2 y tarde de 3,30 en adelante.

18 Arriba

**madrid**

Continúa la venta de pan barato

## TAMBIEN EN CARABANCHEL BAJO

A la espera de la reunión «cumbre» del lunes entre el Gobernador Civil y el presidente de la Agrupación Provincial de Panadería, se han ido concediendo algunas nuevas licencias que habrían sido solicitadas al Ayuntamiento. Entre ellas, a la Asociación de Amas de Hogar de Carabanchel Bajo, que el miércoles solicitó la licencia y ayer comenzó a vender el pan de Alonso Munárriz en sus locales, a 11 pesetas la barra de 14 y a 8 la de 9,50. Ayer vendieron cien kilos, y la reacción del público fue tan positiva que para hoy tenían proyectado aumentar la cantidad.

Por otro lado, tres expendedores de Orcasitas han solicitado también del Ayuntamiento nuevas licencias para vender el pan barato. Como las gestiones se han retra-

sado por no reunir sus locales las condiciones adecuadas, han llegado a un acuerdo con la Asociación de Vecinos. Según este acuerdo, la Asociación les ha cedido sus locales para que vendan los kilos de pan que ellos encarguen como si fuera su propio establecimiento. También respecto a Orcasitas se supo ayer que en los nueve días que llevan vendiendo pan barato a través de la Asociación, se ha obtenido un beneficio líquido de veinte mil pesetas. Pero este dinero, según nos hizo constar ayer Félix López, no es para la Asociación, sino para las personas que se han turnado en el trabajo de recogida y venta del pan, en su mayoría jóvenes del barrio que ahora se encuentran en paro.

Fernando G.-ROMANILLOS



## LA CONTINUA INFRACCION

Difícil es que muchos automovilistas lleguen a convencerse de que son los amos de la ciudad y que las calles están al servicio del interés general y no de la conveniencia y comodidad de cada individuo. Un ejemplo son estos dos vehículos tranquilamente aparcados en el carril-bus de la avenida de Menéndez y Pelayo, forzando a que el

autobús desvíe su itinerario. Con malas costumbres adquiridas como ésta y con una auténtica deformación cívica va a tener que batallar la Delegación de Circulación y Transportes en su operación, ya iniciada, de remodelar todo el tráfico de la ciudad y terminar con la anarquía establecida. (Foto Julio Martínez.)

A un escrito de vecinos de San Blas

## CONTESTA EL MINISTRO DE COMERCIO

El presidente de la Asociación de Vecinos de San Blas-Simancas, Antonio Villanueva, ha recibido una carta del Ministro de Comercio, señor Lladó, contestando al informe que le remitieron los vecinos, en torno al problema del aumento del coste de la vida y comercialización de los agrios. Se referían a las diferencias entre los precios que se pagan

al agricultor y los que abona el consumidor. En su carta al presidente de la Asociación de Vecinos, el Ministro de Comercio le indica que ponga en contacto con el director general de Consumidores, señor Fernández Palacios para hacerle llegar el problema de una manera directa.

Organizado por los jóvenes de Leganés

## MARATON «REIVINDICATIVO»

Los jóvenes de Leganés que forman la Coordinadora de Clubs Juveniles del pueblo, no están de acuerdo con el planteamiento que el Ayuntamiento tiene de las fiestas. Piensan que en su organización debe participar todo el vecindario, conjugando la diversión sana con el tratamiento y la denuncia de los problemas que les afectan. Han organizado dos actos: un festival de música folk, a celebrar ayer, sábado, y que a la hora de redactar esta información aún se estaba a la espera de los permisos definitivos, y un maratón juvenil, en el que los participantes llevarán como setas dibujadas con frases reivindicativas de los vecinos (escuelas profesionales, enseñanza gratuita, voto a los 18 años, derecho de los aprendices, etcétera). Los jóvenes protestan por las trabas que han encontrado en sus gestiones con el Ayuntamiento: «Por una parte nos dicen que hemos llegado a dos meses de retraso, y luego se pasan quince días dándonos largos. El permiso municipal para el festival nos dieron el miércoles por mañana, casi sin tiempo para hacer el resto de los trámites, y el recorrido del maratón nos lo han cambiado de forma que pase por las calles situadas a las afueras del pueblo. Teníamos pensado celebrar bailes populares durante los cuatro días principales de las fiestas, pero no nos dieron permiso para utilizar una plaza, y al final hemos tenido que desistiremos».

J. A. M.



# Madrid

AL BARRIO  
DE  
SAN LORENZO,  
EN HORTALEZA



## LE FALTAN SERVICIOS

• Y SOBRAN  
RATAS Y  
COLUMNAS  
DE TENDIDO  
ELECTRICO

**A**l barrio de San Lorenzo, en la zona de Hortaleza, es uno más a engrosar la larga lista de barrios dormitorio. Las inmobiliarias construyen casas, y se olvidan del resto. Bibliotecas, centros de cultura y reunión, brillan por su ausencia. Tampoco faltan los problemas de sanidad, basuras, ratas y demás.

### Ratas y basuras

San Lorenzo está invadido por las ratas. Los roedores han alcanzado hasta la quinta planta de algunas casas, o más arriba. La Asociación de Vecinos denunció el caso al Ayuntamiento. Hablamos con el secretario de la Asociación, Emi-

lio Iglesia Castro, que también es miembro de la comisión organizadora del Pleno de la Federación:

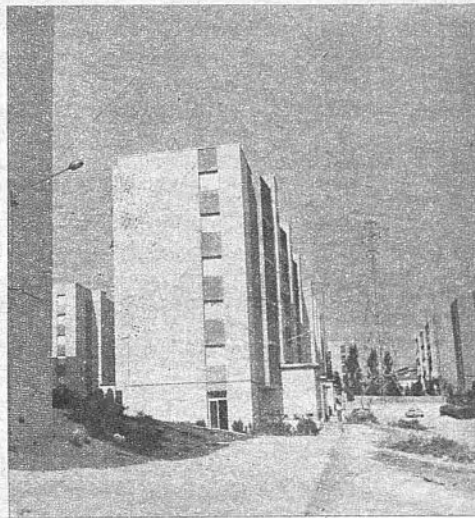
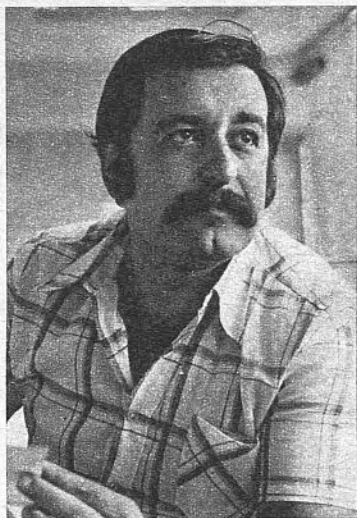
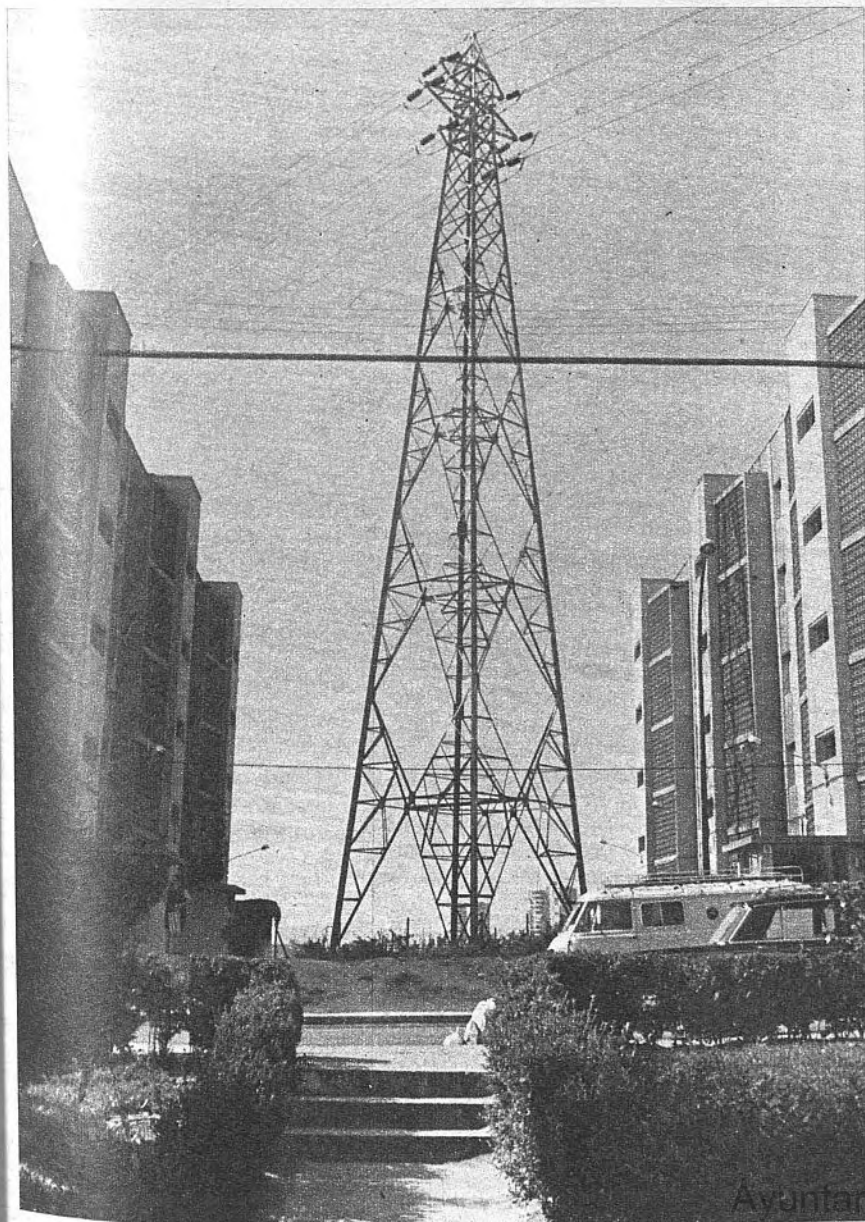
—Ultimamente el Ayuntamiento ha llevado a cabo una de sus operaciones de desratización. Aplicaban bolas de arsénico en lugares estratégicos. A nosotros este método no nos parece el más eficaz, aunque es el que más usan. Las investigaciones hechas en laboratorio marcan un plazo de unos cuatro años de campaña, pero no con arsénico, sino con un producto más inocuo para el ser humano y de absoluta eficacia, pues los animales no detectan la causa de la muerte.

Las basuras esparcidas por las

nes. Son muchos los niños en edad escolar. El barrio tiene proyectados tres colegios, pero aún no se han iniciado las obras. El secretario de la Asociación de Vecinos, nos dice al respecto:

—Uno de ellos tiene concedido presupuesto de tres millones de pesetas. Tendrá 40 unidades escolares y capacidad para 1.600 alumnos, lo que no es suficiente para nuestro barrio. Además todavía no ha salido el concurso de obras, porque no se ha publicado en el «Boletín Oficial del Estado».

Tampoco hay guarderías. Por otra parte, las zonas verdes y los parques no se han hecho. Uno de ellos está proyectado en el cemen-



calles dan al barrio un desagradable aspecto. La primera recogida se hace a las doce del mediodía y, mientras tanto, los perros se han encargado de derramarla. Según nos dice Emilio Iglesias, ningún servicio del Ayuntamiento se ocupa de recogerla. La asistencia sanitaria es otro tema que preocupa a los vecinos. Cercano al barrio existe un consultorio de la Seguridad Social, pero no cuentan con servicios de especialistas. Para este tipo de consultas los enfermos tienen que utilizar dos autobuses y desplazarse hasta San Blas, donde se encuentra un ambulatorio que abarca, además de San Blas, las zonas de Canillejas y Hortaleza, resultando totalmente insuficiente.

### Escuelas

San Lorenzo cuenta con 4.000 familias, en su gran mayoría jóve-

terio de Hortaleza, que sigue siendo utilizado. Las calles, con falta de señalización, resultan peligrosas. Por otro lado, una tupida red de cables de alta tensión surca el barrio a poca altura de los tejados. Ante esta relación de problemas y deficiencias preguntamos a Emilio Iglesias, qué piensa hacer su Asociación:

—Somos conscientes de que algunos de los problemas que atañen al barrio, sólo podrán encontrar solución en el marco de un organismo más amplio que aglutine a diversas entidades ciudadanas y a diversos barrios. Que éstos a su vez se coordinen, con entidades de otros sectores, que así lo deseen, dentro de un órgano que agrupe a todas las entidades de la provincia.

Ana DE PRADO

(Fotos: Magali y Antonio.)



# las 4 esquinas

## MUSEO ETNOLOGICO

Se han anunciado ya oficialmente las más destacadas actividades del Museo Etnológico para el próximo curso. Sobresalen las instalaciones de la Exposición correspondiente a Etiopía; también merece especial mención la muestra de piezas mejicanas de los fondos propios del Museo y la adecuación definitiva de las piezas oceánicas, almacenadas anteriormente.

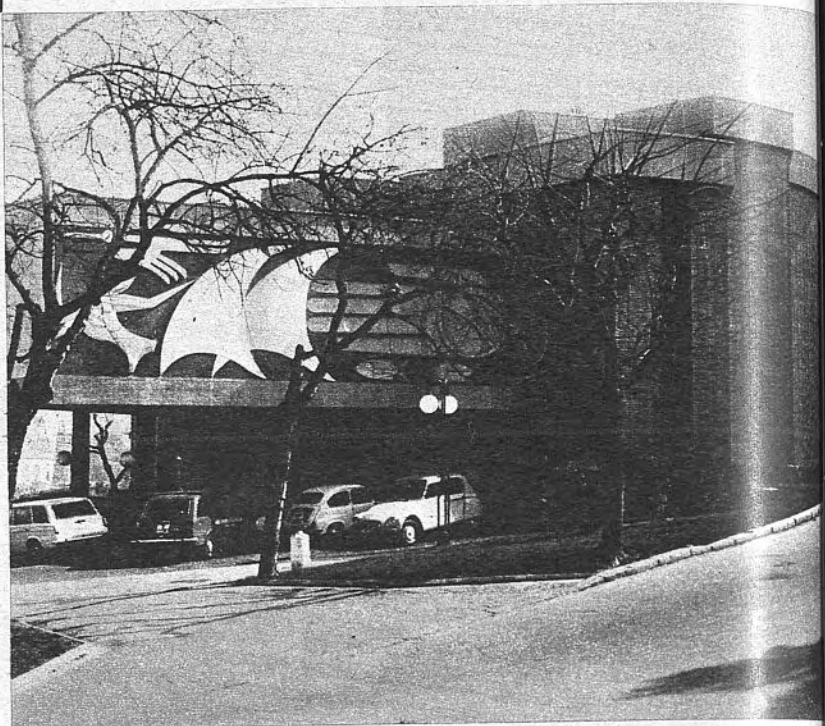
Después de la apertura al público de la Exposición de las muestras obtenidas en el Senegal y África Occidental está prevista la presentación de casi 500 piezas de artesanía japonesa.

También ha comenzado la reorganización de la biblioteca, motivada por el gran incremento de sus fondos, así como por la respuesta pedagógica de la misma, que, por otra parte, será complementada con diapositivas, postales de piezas y folletos explicativos que amplíen el general conocimiento de las disponibilidades de la misma.

Este Museo Etnológico es muy importante; pero lo que ignora incluso la propia ciudad es que Barcelona posee otro Museo Etnológico, clasificado como el primero del mundo de los privados en su especialidad. Su propietario es don Albert Folch Rusiñol y está enclavado en su propio domicilio, en unas lujosas y adecuadas instalaciones de la avenida Pearson, en la falda del Tibidabo. Este museo posee piezas únicas de Perú, y Ecuador, y forman, sin duda, la más valiosa colección mundial relacionada con los papúes.

Todos los años don Albert Folch fleta un avión especial y se dirige a uno de los lugares elegidos previamente, donde acostumbra a pasar de dos a tres meses, y se trae para su museo nuevas y valiosas piezas. También todos los años el propietario de este museo privado hace una importante donación al Etnológico oficial de la capital catalana. Don Albert Folch es un gran coleccionista, y así, en la cercana villa de San Cugat del Vallés

## CATALUÑA



ha instalado un museo de cerámica española, con millares de piezas, especialmente cerámica turo-lense, que es, por su calidad y perfección, una de las más capacitadas de España, aunque no de las más conocidas.

Una auténtica legión de personas trabajan en ambos museos —en el Etnológico de Barcelona y

en el de cerámica de San Cugat del Vallés—: conservadores, expertos secretarios, etc., etc., que tienen a su cargo estos dos importantes centros de investigación, que, evidentemente, son poco conocidos por el gran público.

Ignacio ROSELLON  
(Barcelona)

## VASCONGADAS

Las obras en la autopista vasco-aragonesa

## EL TRAMO BILBAO-VITORIA SE ABRIRA EN MAYO

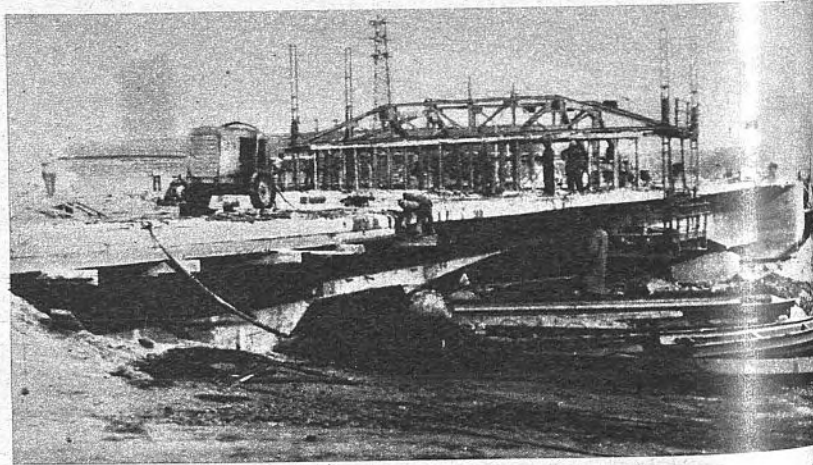
La autopista vasco-aragonesa sigue avanzando en las obras de su construcción. Este importante proyecto, cuya trascendencia para las comunicaciones es sobradamente conocida, supondrá un trazado de 305 kilómetros, de los cuales 294 constituyen la concesión en régimen de peaje y los restantes corresponden a la ronda norte de Zaragoza, integrados en el total de su red arterial.

La autopista arranca de la Solución Sur de la capital vizcaína y avanza por el valle del río Nervión. Luego remonta la cordillera Cantábrica por la cima de Altube. Precisamente se espera que para mayo próximo se concluya el tramo hasta este punto, para poste-

riormente proseguir hasta Zambrana. Desde esta localidad, y siguiendo el curso del Ebro, comunicará Haro, Logroño, Calahorra, Tudela y Mallén-Gallur, hasta Zaragoza.

Será la parte comprendida entre Bilbao y Miranda de Ebro, con un total de más de 70 kilómetros, la zona que más dificultades entrañará para su trazado. El relieve y la climatología —con abundancia de lluvias—, así como el fuerte desnivel en el acceso a la meseta son factores influyentes en las dificultades para la construcción.

Se puede decir que, en la actualidad, el tramo entre Bilbao y Areta se encuentra prácticamente ter-



minado. Su construcción fue adjudicada en 1974 a tres empresas por un importe de 2.500 millones. El importe del kilómetro salió a 150 millones. Durante su construcción fue preciso realizar 1.900 metros de viaducto, ya que la autopista atraviesa el Nervión once veces.

Por lo que respecta al tramo comprendido entre Areta y Altube, se puede decir que las obras se encuentran bastante adelantadas. Comprende poco más de 25 kilómetros. El trazado es de ascenso, ya que es el que proporciona la subida a la meseta. Ello ha requerido voluminosos movimientos de tierras y la construcción de grandes viaductos.

De Altube a Ribabellosa, 25 metros de viaducto, las dificultades son menores en los 27 kilómetros que totaliza. Por último, en el tramo que se refiere al tramo entre Areta y Pobes, de cinco kilómetros, se encuentra en suspenso. El Ministerio de Obras Públicas está estudiando un nuevo trazado que se encuentra sin contratar.

La autopista «Industrial», que enlazará con la del Mediterráneo, se encuentra así a estas alturas. Para mayo, Bilbao-Altube será una realidad y un primer paso.

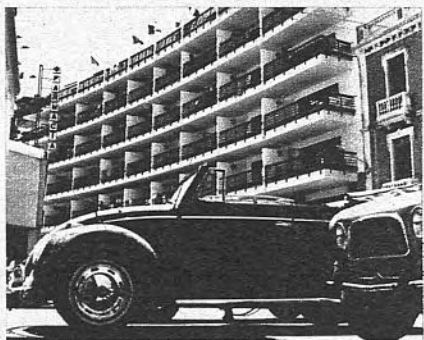
I. R.  
(Bilbao)



# ANDALUCIA

## DEL TURISMO POBRE, AL «¡POBRE TURISMO!»

También en Andalucía, para no ser menos, se ha pasado del turismo pobre a eso del «¡pobre turismo!». Parecía que no iba a llegar nunca el tiempo de las vacas flacas y, sin embargo, ahí están los apremiantes lamentos de la industria hotelera y la casi total paralización de los empeños urbanizadores que iban surgiendo en los años sesenta en el litoral andaluz, desde Almería a Ayamonte, en la raya de Portugal, como pruebas de la crisis turística. Quedan lejos los esplendores del «boom» de la construcción en la Costa del Sol, cuando llegaban peones de la entera geografía interior de España para trabajar en las obras de los hoteles, residencias y complejos urbanos, que se levantaban a toda prisa en Marbella, Fuengirola, Torremolinos y demás parajes de aquella privilegiada zona. Cobraban un magnífico jornal y se gastaban con rumbo sus dineros en los locales flamencos de la costa, alternando con los señoritos de casa y los veraneantes de fuera. Recuerdo en una visita hecha a Marbella en 1963 cómo en las pausas de su trabajo aquellos bien pagados albañiles —que cobraban entonces 500 ó 600 pesetas diarias— podían permitirse el lujo de acercarse a la peluquería para que el barbero les afeitara y les diese masaje con «Floid». Luego, a lo mejor dormían a la intemperie, porque el clima allí lo permite, y se ahorran el alojamiento. Me imagino que ahora muchos de esos asalariados en paro añorarán aquellos días, cuando había posiblemente menos polémica sindical, pero, en cambio, sobraba trabajo.



cuartos con la familia o los amigos. Es, en definitiva, más rumboso que el extranjero que últimamente caía por allí, y que traía muchas veces de su tierra incluso el bocadillo preparado. Era aquel turista pobre que se permitía el capricho de veranear en España gracias a los precios baratos que por aquí se daban. No hara falta recordar los buenos negocios hechos por esos promotores turísticos extranjeros, que facilitaban a sus clientes incluso las pesetas para que no tuvieran que cambiar aquí sus preciadas divisas. Sé de un pastor protestante alemán que construyó en la Costa del Sol un modesto hostel —ampliado luego— y que, salvo lo que le costó la obra, no invirtió aquí más dinero. Las ganancias se quedaban en Alemania, donde él cobraba a sus clientes el «todo comprendido» de las vacaciones en España, incluida excursión en burro por los alrededores de Mijas.

Peor suerte que la Costa del Sol malagueña han tenido las playas de Cádiz y de Huelva. En el arco de la bahía gaditana —en el Puerto de Santa María, Rota, Chipiona, Sanlúcar...— se ha registrado una baja sensible de veraneantes, aunque la elevación de precios hizo que la ganancia no decreciera tanto. En Punta Umbría, en Mazagón, en Matagorda —en el litoral onubense— ocurrió lo mismo. Nota importante: por esos caminos circularon más vehículos para Portugal que el pasado año. Me dicen que cuatro veces más. Y es que para algunos españoles las playas del Algarve son, ahora que se atenuan las aristas de la «revolución» del clavel, más apetitosas. Por lo visto, allí hay tranquilidad y nadie se atreve a cobrar más de la cuenta.

Francisco NARBONA  
(Sevilla)

# GALICIA



## MEDIDAS UTILES, NO ESPECTACULARES

El Ministro de Obras Públicas estuvo esta semana pasada en Galicia. Don Leopoldo Calvo Sotelo quiso enterarse, «in situ», de la actual situación de las obras que se llevan a cabo en esa importante y trascendental tarea que representa el plan de accesos a la región galaica. Para ello, el señor Ministro no tuvo inconveniente en recorrer un buen trecho de kilómetros, con un total de doce horas de observación, tratando de advertir cómo marcha lo que en el futuro será importante realidad para Galicia. Desde las ocho de la mañana, y partiendo de Monforte de Lemos, el señor Calvo Sotelo bien se puede decir que «pateó» aquellos tramos que más dificultades entrañan para la realización de las carreteras.

Al término de su jornada de trabajo, el señor Ministro se reunió con los informadores en el Gobierno Civil de Lugo. En esta reunión, el señor Calvo Sotelo advirtió la importancia de estas obras, que no sólo comunican a Galicia con la Meseta, sino que propician las intercomunicaciones entre los diversos puntos de la región.

Fero los periodistas hicieron observar al señor Calvo Sotelo que, en el acceso centro, las obras marchaban con cierto retraso sobre el calendario previsto. A esto respondió el Ministro que la magnitud de las obras

hace pensar más en el adelanto que en el retraso de las mismas. Y bien es cierto que, una vez ante los trabajos que se realizan en esta zona, hay que hacer notar que ahora sí parece que la empresa marcha a buen ritmo. La esperanza de su terminación, para finales de año próximo, puede ser fundada.

La mejora de la carretera Betanzos-Ferrol, así como de la que va de Lugo a Santiago, también fueron temas planteados en esta rueda de Prensa con los informadores gallegos: «La diseminación de la población gallega —señaló el Ministro— obliga a adoptar en la región medidas poco espectaculares, pero muy útiles. Si se quiere servir bien a Galicia habrá que llegar a la pavimentación de todas las carreteras».

Trescientos kilómetros de recorrido, más de doce horas de observación y algunas otras más de charla con los hombres que traían de abrir Galicia a España no sido el balance de esta visita del Ministro de Obras Públicas a la región gallega. Ahora hace falta que todo marche tal y como parece en la actualidad y hasta la definitiva terminación de estas importantes redes viarias.

F. P.  
(Lugo)

las 4 esquinas



# ARTE

## ¿HUBO EXPRESIONISTAS ESPAÑOLES?

**T**ODO lo inventa el rayo de la aurora», dijo con admirable precisión el poeta Jorge Guillén. Todo se revela y transcurre dentro de esa luz que vivifican las formas. Estremecidos los pintores llamados luminosos por esos cambiantes, los colores y objetos toman caracteres gozosos o tristes impregnados por el ámbito solar donde se desarrollan.

El paisaje español, bajo la plenitud del verano, ofrece formas absolutas de destellos. Nada parece quedar en la sombra. Todo se incorpora al pleno mediodía sin ceder un ápice a la gradación impresionista. Ante esas luces totales cabe pensar: ¿No será la luz excesiva algo radicalmente distinto a la luz cultivada? «Todo lo inventa el rayo de la aurora», sí, pero con sustancia de espíritu. La luz al modificar el color cambia también la realidad. Así los estados de un Monet contemplativo demuestran que no hay buena ni mala luz y que todas son noticia para la invención del cuadro.

Percibimos en la mirada un sexto sentido, que permite descubrir velos de gran sensibilidad dentro de la atmósfera. Por eso algunos críticos españoles rechazan en nuestra pintura la tendencia impresionista. ¿Cuáles pueden ser esas circunstancias? Los impresionistas franceses llegaron a considerar un principio importante: para ellos los espacios de color estaban impregnados por multiplicidad de tonos. Pero si esa sensación de unidad es invadida parcialmente por un tono determinado, puede cambiar radicalmente la tonalidad del conjunto.

Así es como España, país de grandes contrastes, concentra en un sólo tono de amarillos la integridad de sus paisajes más característicos: aquellos que se refieren a su condición esteparia. ¿Dónde encontrar la rica gradación impresionista? El impresionismo fue, ante todo, una discriminación de cospúsculos luminosos que trataron de establecer un concierto estético. ¿Podemos encontrar esos antecedentes en nuestros pintores definidos como impresionistas? Si nos referimos a Sorolla, Beruete y Regoyos, la luz integral, a pesar de sus plenitudes y gradaciones, se convierte en protagonista sin matización especial del cuadro. Son los efectos de una luz enterizada que se resiste a ser sensibilizada.

Fuera de las sinfonías de Monet, donde el discurso luminoso se convierte en música, los complementarios españoles no pueden ser más explícitos y escuetos para sugestionar la mirada. Esa luz, incluso al norte de la Península, clama por un tamiz más delicado y consecuente. Es una luz ascética que rechaza los complementarios y carece de amortiguadores. No es fácil encontrar una luz más precisa y desnuda ni tampoco más llena de sinceridades.

**M**UY semejante al avance de la ciencia y la técnica el arte ha seguido en este siglo un ritmo acelerado de exploración. El artista deja de recluirse en su torre de marfil para investigar nuevas formas y materiales. Por eso puede afirmarse que los nuevos sistemas —función de novedad en látex y acrílicos— ofrecen no sólo calidades nuevas y matices inéditos, sino que inducen a nuevas formas y visiones distintas dentro del cuadro.

Las obras de arte aparecen ahora con arreglo a los más recientes adelantos del siglo. Son producto de una integración que sustituye a las formas tradicionales. En cualquier caso, los materiales modernos suponen una revolución tan importante

como la que ha significado el óleo para el Renacimiento. No se pueden despreciar unos medios de expresión que son la esencia misma de nuestro tiempo.

El artista, como el científico, debe estar atento a la realidad circundante. Y las artes plásticas sufren el impacto de esa evolución. Se ha dicho que el concepto de energía sustituye al de materia como expresión de realidad. Por eso, no resulta extraño que el artista intente expresar esa realidad energética. El cambio fundamental de nuestro signo consiste en no quedarse inmóvil; en no permanecer invariables en anacrónicas virtudes que vienen de la Prehistoria y van hacia la congelación.

¿En qué medida debe ser re-

flejo del tiempo que le com-  
ponde vivir? Afirmarse en  
nuevos materiales crea nue-  
condiciones de expresión.  
hemos realizado hasta ahora  
España en este sentido? Se  
bla con demasiada frecuen-  
en nuestro país, ante cada  
va transformación de tem-  
cias, de una supuesta deca-  
cia del arte. Cuando, en re-  
dad, esa decadencia no ex-  
Existe, por el contrario, un  
bio, y un cambio significa  
pre un estado vital. Oigamos  
salutación del optimista.

Las fuerzas reaccionarias  
arte y otras expresiones que  
en todo momento más nume-  
sas que las fuerzas renovadoras,  
trataron de impedir en el  
momento ese tránsito vital  
de respira el mundo. Se

## INVASION MODERNA

# NUESTROS PIONEROS

**L**A historia de la escultura española contemporánea no destaca precisamente por sus grandes descubrimientos. Supone hasta bien entrado el siglo una suplantación de los avances más modernos llevados a cabo desde París en la gran desnudación del movimiento cubista. Es allí donde tenemos que dirigirnos para encontrar un proceso adecuado que parte del hierro principalmente en diversas aplicaciones artesanas.

No puede sorprendernos que el hierro fuese particularmente atractivo para los artistas españoles. Nuestro país había conocido una continuada tradición artesana desde la Edad Media, llena de seguridades. Había producido una serie de grandes artistas conocidos simplemente como herreros. Y esto suponía un afincamiento de la raza en lo que después se llamaría nueva escultura. La forja durante los siglos XVII y XVIII, estuvo asociada con todas las admirables realizaciones del período barroco. Era la gravedad y la pesantez frente al humano realismo de los imagineros.

Percibimos en los artistas del hierro españoles esa fuerza de comunicación directa que hacen de Pablo Gargallo y Julio González, afincados desde la primera década de siglo, en París, esencias nominales de nuestra escultura perfectamente definidas. Pablo Gargallo (1881-1933), que había estudiado técnica de escultura clásica en Barcelona, descubre, a la edad de veinte años, un nuevo procedimiento para la renovación del labrado de metales.

Se ha dicho en ocasiones que el sentido del escultor es dar forma a lo caótico, convirtiendo la materia desalmada en objetos con sentido e intención. Pablo Gargallo fue tejiendo su obra, dentro del donaire y la filigrana española, circunstancia que le obligó a ejercitarse en la confección de «bi-  
belots», como medio de vida. Pe-

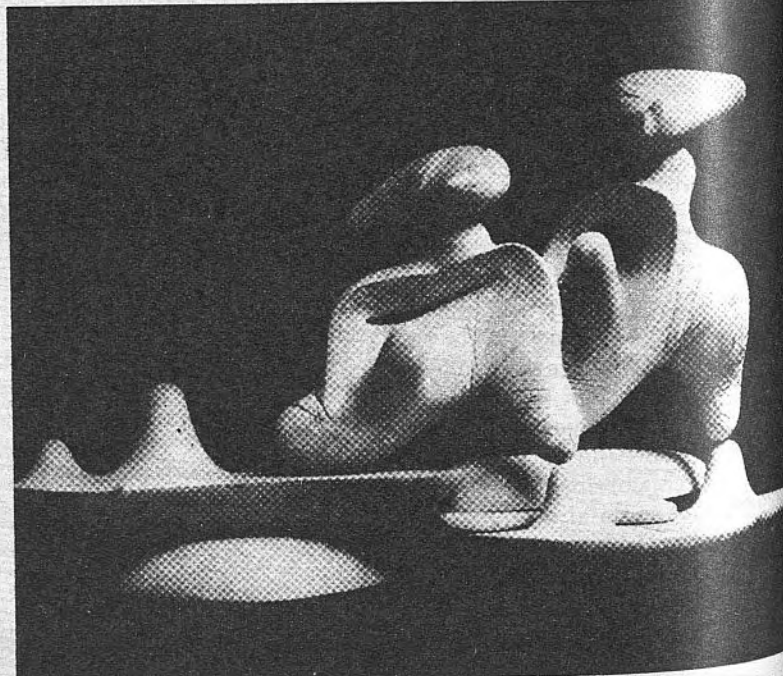
ro, al mismo tiempo, fue tejiendo su obra, dentro de las fronteras españolas, inclinándose por la tendencia neoclasicista.

Gargallo personifica una entidad discontinua del mundo, pero también una premonición muy española de cuando la farsa acaba. Las carátulas del escultor aragonés son a veces irrisorias dentro de un concepto simple y manierista que se redime en su obra «El profeta», abierta a todas las renovaciones neoclasicistas.

El caso de Julio González, pionero indiscutible de nuestra escultura moderna, tiene más profundo significado estético. Nace en Barcelona, es hijo de orfebre y práctica la pintura desde un principio. ¿Hasta qué punto supone esto una revelación de hondo afinamiento en el ambiente? El joven pintor Julio González trata de averiguar, en primer término, la gravedad corporea de la materia donde han trabajado sus mayores, y comienza por ejecutar unos bustos de rudeza fascinante. Picasso,

con el cual establece amistad llegada a París, queda profundamente conmovido. El ambiente industrial de Barcelona pesa sobre aquellos torsos de expresión badora. Por su solidez y rotundidad es más denso que su contemporáneo Gargallo. Pero, al mismo tiempo, resulta tan pensante y vantado que logra acondicionarse a una austeridad de sentido realista. Las grandes obras de este escultor con-  
ven siempre como ante la presencia de los tutelares dioses ibe-

Sin embargo, conviene advertir que nuestra escultura moderna surge de una perplejidad: la gen patética como expresión tinta. Máscaras de cobre, plomo y bronce tienen en las obras de Gargallo algo de trágico y turbulento. Mientras los hierros de Julio González parecen asistir al nacimiento de nuestra iconografía moderna entre la sugestión biológica la estructura pensante. Pero es cierto que la materia mandada ha convertido en hecho cons-



«Grupo 47», de Angel Ferrant



LU

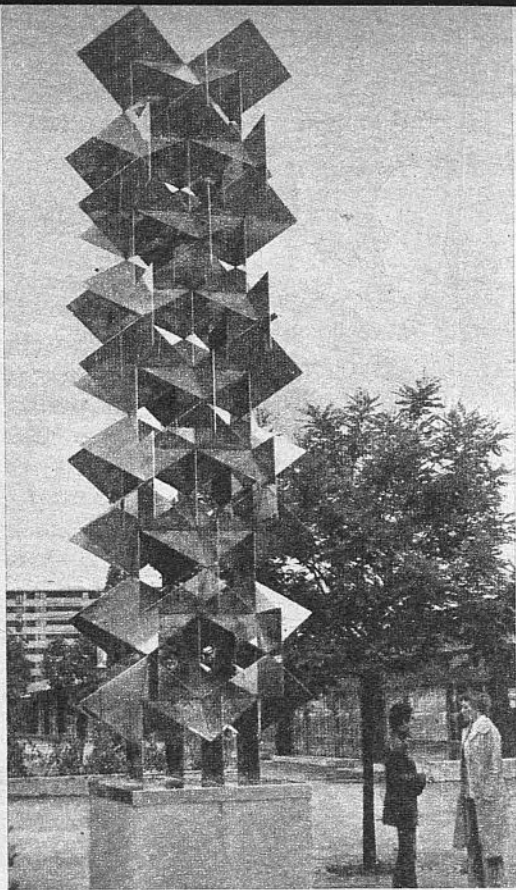
le com  
se en  
ea nue  
sión.  
a ahor  
do? Se  
frecue  
cada  
le ten  
a dec  
p, en  
no ex  
o, un  
ifica  
Digam  
sta.  
onarios  
es que  
s num  
renova  
dir en  
o vital  
do. Se

Impresionismo con tan-  
za y descaro como se  
on décadas después al  
sión. La piedra angular del arte  
o. Eran, y seguirán sien-  
do? Se  
especie de fortines inex-  
frecue  
es donde suponen guar-  
verdaderas esencias del  
cional. Dos pasos hacia  
y uno hacia atrás, así  
la mayor parte de su  
no ex  
o, un  
ifica  
Digam  
sta.  
onarios  
es que  
s num  
renova  
dir en  
o vital  
do. Se

esa necesidad de cam-  
sido enunciada por Hein-  
offlin en sus «Conceptos  
mentales de la historia del  
uando se refiere al pro-  
«agotamiento de las  
como una transpiración  
que debe ser renovada  
su extinción.

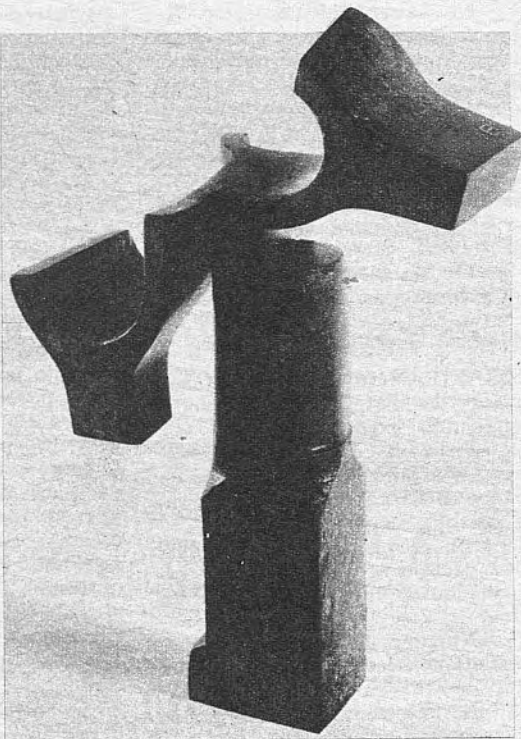
R. S.

«Torreta programada», de Sobrino

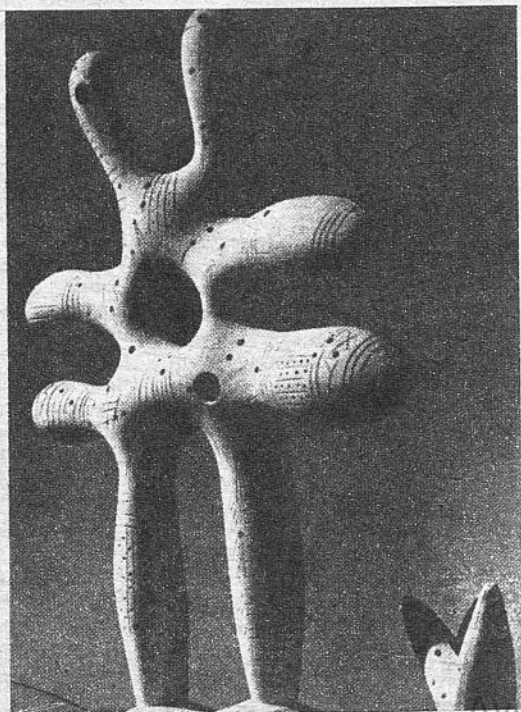


# LA ESCULTURA

las artes plásticas españo-  
la profu  
ambien  
pesa s  
presión  
y rota  
e su co  
al m  
ensante  
acondi  
usterida  
arse una  
incidencia  
del  
pañol que  
tardan en  
admi-  
tor con  
críticos.  
No es una  
excep-  
te la pre  
os ibe  
iene ad  
ra mod  
idad: la  
xpresión  
bre, pla  
obras de  
y turba  
de Julio  
juguete»  
de sus cé  
lebres  
«todo un  
arte distin  
templa, un  
arte que  
aún  
parangona  
se con los  
«mó-  
del nortea  
mericano  
Calder,  
vertiente  
de una ob  
ra más  
y equilibra

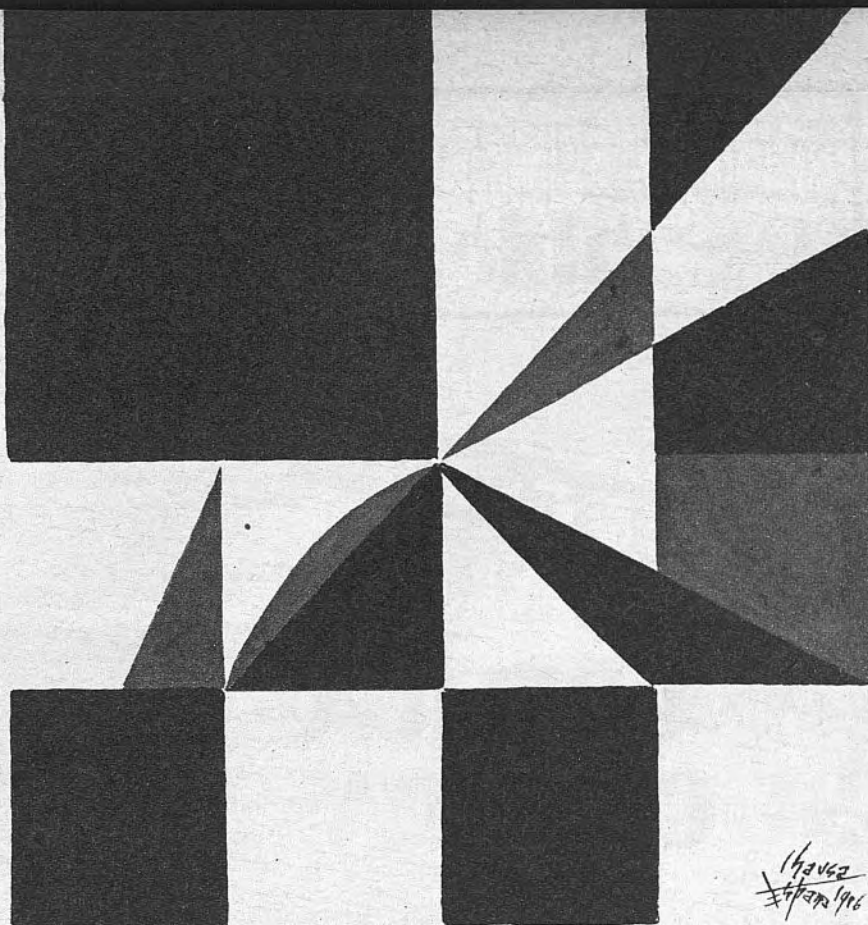


«Figura», de Chillida



«Monumento», Alberto Sánchez

Ramón SAEZ



14/4/62  
14/4/62

## ALMA ESPAÑOLA

Alma española. ¿Quién definirá, quién dirá lo que es el alma española? Acudamos al más español de los escritores españoles. Al que reúne todos sus méritos y defectos. Al que es español, tan español que sólo los españoles lo saben comprender. Y además, al que es el más alto, el más rico y generoso de sus poetas. He nombrado sin deletrear su nombre a Lope de Vega. Lope respira, vive en español. Como poeta, es el más español de todos. Y España entera está en su obra, en su teatro, en su lírica y épica, en su prosa. Pensad en cualquier rasgo, provincia, manera, modo de ser, escondido rincón de España: le encontraréis siempre en la obra de Lope. Parece mentira, se diría inverosímil, imposible, pero así es. Toda España en bloque y en detalles está en su obra. Y para que esté es necesario que esté en su alma y en el alma y cuerpo de todos los españoles. Vamos a presentar unos ejemplos.

Empecemos por un texto que ya va siendo bastante conocido y que todavía merece serlo mucho más. Se queja un español de la ingratitud de su patria. Es siempre de actualidad por desgracia. Y, si bien algo de esto les sucede a los nacidos en otras patrias, en ningún modo pueden compararse sus desdichas a las no merecidas por los hijos de España.

Ay, dulce y cara España,  
madrastra de tus hijos verdaderos,  
y con piedad extraña  
piadosa madre y huésped de extran-  
[jeros].

Envidia en ti me mata,  
que toda patria suele ser ingrata.

Ya lo dice Lope: la envidia no es patrimonio de españoles, pero nosotros, los ibéricos, somos exagerados en cultivarla y mantenerla. Si ahora, de la consideración de la patria pasamos a un español típico, a uno sólo, un número de la tropa, oigamos lo que se dice en la comedia «Asalto de Mástique por el Príncipe de Parma»:

Eso de quejarse de él  
no engañe sus pensamientos;  
que a Carlos V decía  
en Túnez un capitán:  
«Los españoles están  
murmurando todo el día.»  
Y él respondió: «Pues id  
y para vengarme en ellos,  
murmurad delante dellos,  
mal de mis cosas decid.»  
Fue el alemán, y no había  
del Emperador habido,  
cuando cayó por un lado

de una puñalada fría.  
Experiencia de ellos hice,  
no creas que se le irán:  
dicen mal de capitán  
y matan a quien lo dice.

No puede ser lo mismo el lenguaje, la visión de un capitán, que el de una mujer. Pero es más notable cuando la que habla no es una española, sino una extranjera. Tal la flamenca Rosela en la comedia «Los españoles en Flandes». El orgullo viril de los hombres de armas tenía muchos motivos en qué sustentarse. Y Lope sabía algo de esto, no sólo por atención al mundo de la milicia de tierra y mar, sino por propia experiencia.

Habla Rosela: «El nombre de español, qué dulce suena. / Qué briosa nación es la española. / Qué bien armado desde el pie a la gola. / parece el dueño de mi dulce pena. / Matóme un español, Ay. Si dijese / quién me mató, sin duda el alma en calma / de gloria los sentidos suspendiese.» Y otra, no española tampoco, se expresó así: «En viendo algún español, / se me va el alma tras él, / que me parece que dél / salen los rayos del sol. / Y éste, por mi vida, es tal, / de tal gracia, talle y brío. / que diera por velle mío / una corona imperial. / Qué bien se pone el sombrero. / qué gallardo asienta el pie. / Pues si le hablo, yo sé / que dirá que es caballero. / No hay cosa que le esté mal; / qué bien puesta espada y daga. / Pues, ¿qué le diré que haga / que no vuele a un ave igual? / Saben amar con regalos, / y ya tan diestros están, / que de cuando en cuando dan / con los regalos los palos.»

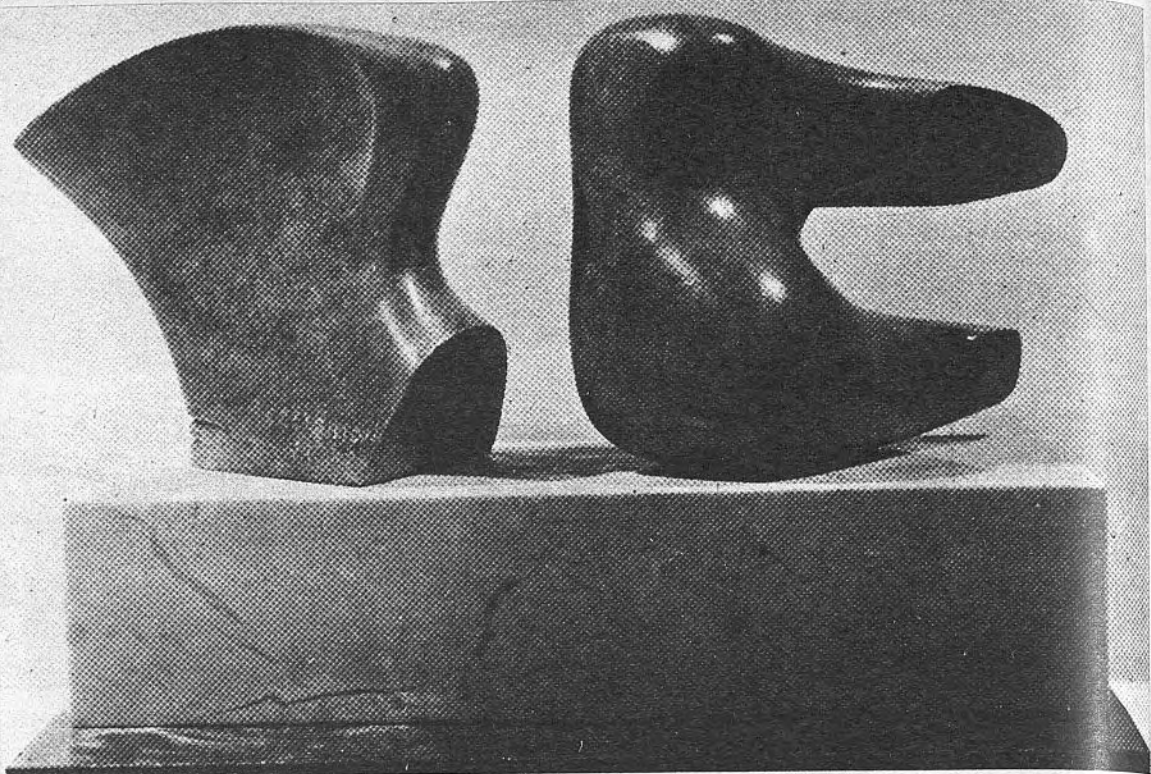
Así podríamos ir citando, acumulando versos y más versos, pinturas y más pinturas. Y no únicamente de personas aisladas, sino de grupos, de tercios, de compañías. Comedias hay como «La Cortesía de España» que es una continua delicia. En ella vemos al español que puesto por la suerte en el trance de acompañar a una dama y conducirla a buen puerto que es el de su patria y familia, y sintiendo que ella se está enamorando visiblemente, hace como quien no lo advierte y la respeta hasta lo inverosímil, conducta caballeresca que al final tiene su premio, porque también él ha quedado prendado de su belleza y su donaire y discreción. Su proceder los resume nuestro héroe en este lema: «Soy español y el amparar las damas / desde la cuna lo aprendemos.» Por eso, se dice en la misma comedia que sólo se llaman hombres los españoles que tienen las barbas dentro del alma

Gerardo DIEGO



## ENCUESTA

### «LA CRÍTICA SE CRÍTICA»



El tema de la crítica aplicada al sector artístico tiene un interés especialísimo, debido al enorme mercantilismo que existe en torno a la obra de arte. Cuando en nuestros días se levantan «Matesas» literarias como el denominado «boom» de la literatura latinoamericana, donde la crítica aparece aliada junto al escritor y al capital. Interesa, pues, conocer la opinión de los propios críticos sobre su labor. Por ello reproducimos parte de la encuesta realizada por un equipo de profesionales de la revista «Reseña», y que aparece publicada en su último número con el título de «La crítica se critica».

#### LAS PREGUNTAS

##### A) Crítica y mercado del producto artístico:

1. —¿Hasta qué punto cree usted que la obra artística ha dejado de ser creación personal para convertirse en «mercancía»?
2. —¿En qué medida cree necesario el reconocimiento de las «condiciones sociológicas» del público por parte del crítico?

##### B) Crítica y manipulación política de la producción artística:

1. —¿Qué ideología se esconde tras la política de la cultura española estatal y privada de nuestros días?
2. —¿Cuál debe ser la función de la crítica ante esta manipulación política?
3. —¿Cuál es la situación real del artista en nuestra sociedad y qué papel se le asigna en ella?

##### C) Crítica y metodología artística:

1. —¿Cree usted que la crítica española posee los conocimientos metodológicos suficientes para abordar el producto artístico y su manipulación política?
2. —¿Qué soluciones concretas se le ocurren para llegar a una crítica más objetivamente mediadora entre obra y público en el contexto de todo lo analizado anteriormente?



Carlos A. Arean



M. García-Viño

#### LAS RESPUESTAS

DANIEL GÍRALT-MIRACLE (director de la revista «Batik» y crítico de arte del diario «Avui»):

A-1. —Cada artista y cada producto artístico deben ser analizados individualmente. No podemos generalizar. Decir que todo arte hoy es pura mercancía es mentir. Pero, lamentablemente, todos sabemos que hay una tendencia mercantilista que el consumismo ha impuesto por doquier, que transforma cualquiera de los valores culturales en un valor de bolsa y cambio.

A-2. —El crítico debe tener muy claro el lugar que utiliza como tribu-

na (Prensa, radio, televisión, etcétera). Por el momento, cada uno de estos medios pertenece y responde a las demandas de una clase social determinada y, sobre todo, a los intereses de un capital específico. Por tanto, pocas posibilidades más le quedan que balar al son de la música que le imponen o marginarse totalmente de los actuales medios de comunicación.

#### EL ARTISTA: UN «BUFON», SIMPÁTICO, GENIALOIDE

B-1. —Tras lo estatal, un monopolio cultural posfascista. Tras la privada, los claros intereses del capital.

B-2. —Desenmascarar. Decir las cosas por su nombre y sobre todo discernir al público lo que es gato de lo que es liebre. Para que esta labor sea aceptada como fidedigna es preciso, empero, huir del panfleto. Seriedad en las afirmaciones y en las conclusiones.

B-3. —Se le pretende transformar en un «bufón» simpático, genialoide y sobre todo productivo en tanto que paralizador de una obra que permite la especulación. Lo que piensa poco importa, lo que hace sólo cuenta si alcanza cierta cotización.

C-1. —No. Lamentablemente, no. Todos somos conscientes de ello. Afortunadamente, empezamos a tomar conciencia del hecho. Nos falta rigor, estudio y sobre todo opciones democráticas para decir sin trabas lo que pensamos.

C-2. —Una democratización de los pies a la cabeza. Una conciencia colectiva que anteponga al individuo y la colectividad. Que respete sus intereses y que no falsee la verdad con dulces e hipócritas apologéticas.

#### CARLOS AREAN

CARLOS AREAN (director del Museo Español de Arte Contemporáneo, crítico de arte, poeta):

A-1. —Hasta el de que para los inversores ha dejado de ser un valor de disfrute y se ha convertido en un valor de cambio.

A-2. —En el mismo en que un historiador necesita conocerlas para explicar cualquier otro acontecimiento histórico.

B-1. —Ninguna de tipo partidista.

B-2. —Está contestada en la respuesta anterior.

B-3. —La respuesta ocuparía varios folios, pero creo que el artista está minusvalorado en cuanto testigo total de la época y sobre valorado al mismo tiempo en ciertas concepciones empalagosamente neorrománticas.

C-1. —Sí.

C-2. —Escribir siempre de buena fe, saber escuchar a los artistas y al público y no buscar el lucimiento personal.

#### MANUEL GARCÍA VIÑO

MANUEL GARCÍA VIÑO (ensayista, novelista, crítico de arte):

A-1. —La pregunta parece dar por sentado el hecho de que una obra de arte sea una de las dos cosas a que alude, implica necesariamente que deje de ser la otra. A mi juicio, esto no es así. Prácticamente todas las obras de arte que se producen en la actualidad, sin dejar de ser creaciones personales, se convierten en mercancía por deseo de la sociedad y con la complicidad de los artistas.

A-2. —Creo que todo lo que sea ampliar el campo de los propios conocimientos es positivo y deseable. Máxime si estos conocimientos se refieren a un campo cultural cercano a aquel en que uno se mueve profesionalmente. De to-

das formas, a efectos de enfoque o de punto de partida de la tarea a realizar, debemos claramente distinguir al crítico de arte del sociólogo, el historiador de arte, el filósofo del arte, el filósofo de la cultura, etcétera. Personalmente creo en la objetividad de los valores estéticos. Por tanto, a nivel teórico, podría afirmar que es posible juzgar una obra de arte en ignorancia total de su contexto social. Sin embargo, en la práctica, no lo creo posible. El arte se produce en la Historia, y esta su historicidad relativiza en buena medida aquellos valores... Pero observo que no es esto a lo que se refiere concretamente la pregunta, la cual habla de «condiciones sociológicas del público». A mi manera de ver, si el crítico ha de conocer para algo las condiciones del público, sería para emplear un lenguaje inteligible por él... Si es que desea ser entendido, cosa que muchas veces no parece.

B-1. —Dentro de la política cultural estatal no termino de ver con mucha claridad como para decidirme a dar una respuesta. En cuanto al sector privado, veo claramente que el capitalismo. Desde el pintor al galerista, todos parecen empeñados en crear una cadena sin fin, a costa de la cual medrar, prosperar y, más o menos, vivir. Y esto se hace inclusive manipulando de mala manera ideas y sentimientos y realidades muy serias. Pienso, por ejemplo, en tanto cuadro, tanto montaje publicitario en torno a la miseria humana, destinado a obtener beneficios de los culpables de que esa miseria exista.

B-2. —Desenmascararla, ignorarla, combatirla... En una palabra, hacer todo lo posible para hacerla desaparecer o, por lo menos, dejarla inoperante.

B-3. —Siento que de este tema, que es sobre el que más cosas sé (puesto que lo estudié para escribir un ensayo titulado precisamente «Situación del artista en la sociedad contemporánea», por el cual fue publicado en el tomo «El arte en la sociedad contemporánea», por varios autores, prólogo de Vicente Agullera Cerní, Fernando Torres editor, Valencia, 1974); siento que de este tema, iba a decir, sea del que no escriba nada, puesto que me siento incapaz de reducir a unas pocas líneas lo que dije en 25 páginas. A ellas remito al lector interesado, ya que responder que la situación del artista me parece la de ser un eslabón en la mencionada cadena, y que en ella se encuentra no sólo por culpa de la sociedad, sino también por su propia culpa, me parece muy poco.

C-1. —Podría responder a esta pregunta si me la hiciera sobre personas concretas. Así, en bloque, sólo puedo decir que entre los que hoy día ejercen la crítica de arte en España, hay quien está magníficamente preparado y quien desconoce la sintaxis y aún la ortografía castellana.

C-2. —Se me ocurren algunas, la mayoría de ellas utópicas, y que me llevaría demasiado espacio exponerlas.





## LA ASSEMBLEA D'ACTORS I DIRECTORS, POR LA DESCENTRALIZACION TEATRAL

La Asamblea d'Actors i Directors de Barcelona ha publicado un comunicado en donde afirma que dentro de la temporada de teatro Grec 76 ha querido llegar a los barrios, en colaboración con la «Asamblea de Grups Independents», pero a causa de las enormes dificultades que supone la temporada, sólo ha sido posible con motivo de su fiesta mayor. El ciclo «Off-Grec» se presentará en la plaza de la Virreina en el día 16 de agosto, y tendrá una duración

de ocho días, si otras circunstancias no lo impiden. Intervendrán RAFAEL SUBIRACHS y ORIOL TRANVIA, en el plano musical, y los grupos de teatro FABULA RASA, GRUP COMEDIANTS, LA RODA, GRUP S'ESTORNELL GRUP BADABADOC y la compañía de L'ASSEMBLEA D'ACTORS I DIRECTORS. Este hecho supone un intento de dar a conocer el teatro y de que el público participe en él. Creemos que quizá dentro de un tiempo cunda el ejemplo.

CARLOS LUENGO: EN DICIEMBRE

# GRABARA SU TERCER DISCO

- «El Festival de Benidorm me ayudó»
- «Mis temas son la vida»
- «Tanto mantenerse como llegar es difícil»

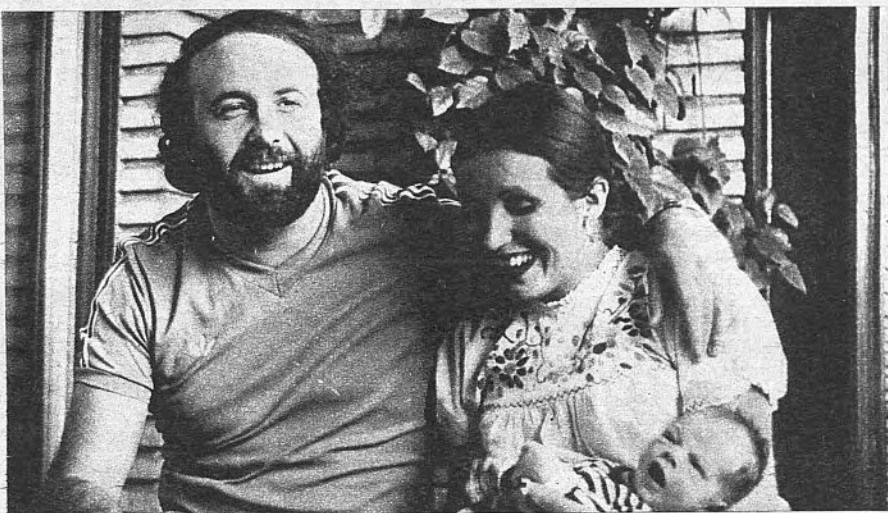


CARLOS LUENGO es un cantante que poco a poco se está haciendo popular a base de pegar fuerte, muy fuerte, en el mundo del disco. Casado con una chavala, MARIA JESUS, que se dedica también al arte, aunque en otra faceta: la pintura, y con un chiquillo a sus espaldas que sólo tiene de vida unos meses. CARLOS participó en el famoso y polémico Festival de Benidorm, y con la guitarra al hombro recorre parte de nuestra geografía, haciendo más y más kilómetros, para llevar a la gente sus canciones.

—Estoy grabando el tercer «long play» que saldrá en diciembre, para Navidades, aunque su aparición se puede retrasar, pues ya sabes como son estas cosas. Componen el álbum diez canciones, entre ellas «Volar», «Con un gorro colorado» y «No hay primavera en noviembre». De galas ando muy bien, dentro de lo poco que se está actuando. Además, después del festival he recibido algunas ofertas.

—¿En qué ciudades vais a actuar?

—Pamplona, Albacete, Murcia, Bilbao y Zaragoza en el mes de agosto. Aunque aún no sé las ciudades, creo que iremos en septiembre a cinco o seis. Pero esto ya se verá, pues depende de tantas cosas.



—¿Quién compone las canciones que interpretas?

—Yo, tanto la música como la letra, salvo alguna rara excepción; normalmente escribo ambas cosas a la vez, pero siempre la letra antes que la música.

—¿...temas de los textos?

—A mí me llega todo lo que existe: injusticia, amor, problemas sociales, Dios y la tontería de las gentes. Esto sale luego en forma de canción, harás una elaboración. Por otra parte, no puedo hacer sólo un tipo de música determinada, pues sería negarme a la vida, que es el todo, y estar obsesionado con algo determinado; lo que supondría, en definitiva, no ver lo demás, y limitarme como persona. Por esta razón no entiendo ni entenderé aquel que sólo escribe canciones exclusivamente políticas. Además, ahora estamos viviendo un momento en que lo primordial es este tema, sin embargo, para mí, es sólo un aspecto de mi existencia. Mucha gente piensa que la calidad corre pareja con este tipo de música, creo que esto es un error, pues una canción es buena si lo es ya de por sí, independiente del tema que trate. Pienso que ser un cantante sabiamente comprometido y poner música a cuatro cosas, que todos tenemos en la cabeza, es lo más fácil, pues en seguida arraiga en nosotros. Sin em-

bargo, ser original en temas muy trillados y conocidos, tal como el amor, es lo que cuesta.

—¿Qué cambios ha originado en CARLOS LUENGO, hombre, el nacimiento del hijo?

—Serenidad, aplomo y seguridad en mí mismo. Además, me ha producido una gran alegría. Por otra parte, mantener a mi hijo y mujer con la música es difícil, pues hay que trabajar mucho, esto unido al hecho de conjugar la vida familiar y en común con la profesión.

—¿Quién es CARLOS LUENGO?

—Un hombre, un vitalista que se interesa por todo, pero, eso sí, a su debido tiempo, pues no me gusta forzar las cosas.

—¿Qué es lo que cuesta más trabajo en el mundo musical: mantenerse o llegar?

—Ambas cosas, pues tanto una cosa como la otra es difícil. Es necesario trabajar mucho y estar pendiente continuamente de todo lo que ocurre a tu alrededor. Además, para editar un disco debes sacar una serie de cosas, que están dentro de ti, pero que no salen por arte de magia.

Aquí ponemos fin a nuestra conversación y dejamos a Carlos y a su mujer jugueteando con el chavalillo que les acaba de nacer.

(Foto Alfredo Díaz)

## LA ESPOSA DE JULIO IGLESIAS, OPERADA

La esposa del cantante JULIO IGLESIAS, ISABEL PREYSLER, que veranea con sus hijos en la Costa del Sol, se sintió repentinamente enferma, por lo que fue trasladada a la residencia sanitaria Carlos Haya, en donde los médicos diagnosticaron un ataque de apendicitis. Rápidamente fue sometida a la operación oportuna. Su marido, JULIO IGLESIAS, no ha acudido a la clínica, por ignorar lo ocurrido, ya que se encuentra en Gijón por motivos profesionales.



Ayuntamiento de Madrid



**el  
tema  
del día**

**INTERNACIONAL**

**LIBANO:**

# DESPUES DE TEL AL-ZAATAR

● **PROGRESISTAS Y DERECHISTAS SE PREPARAN PARA UNA LARGA GUERRA**

● **NO SE VISLUMBRA NINGUNA SOLUCION EN EL CONFLICTO**

**T**EL Al Zaatar cayó. Era el símbolo palestino de resistencia en la guerra civil del Líbano. Era la fuerza moral para la supervivencia y la última gran base para las operaciones guerrilleras en las zonas ocupadas por los derechistas libaneses.

Tel Al-Zaatar se había formado con una población de aluvión huida de las zonas ocupadas por Israel, y llegó a tener mayor número de habitantes que muchas ciudades libanesas.

Como símbolo que era, las fuerzas derechistas no cejaron hasta su conquista y, tal vez por ello, una vez conquistado, reunieron a todos los hombres adultos y los ametrallaron; sólo quedaron las mujeres y los niños, mujeres y niños que habían sido capaces de sobrevivir a los cincuenta días de asedio al campamento: muy pocos, pues carecían de alimentos y agua corriente.

De nada sirvió que, para evitar la caída del campamento de refugiados, las fuerzas progresistas libaneses y los palestinos intentaran ataques de dispersión en otras zonas. Los cristianos derechistas estaban empeñados en conseguir ese reducido palestino en zona cristiana y no han cesado hasta conseguirlo; tras la caída de Nabda y Tel Al-Zaatar, el Líbano está dividido en dos zonas perfectamente delimitadas: derechistas por un lado y progresistas por otro, con una zona en poder de las tropas sirias de ocupación en la llanura de la Bekaa.

Sin embargo, a pesar de que el campamento de Tel Al-Zaatar ha caído en manos derechistas, todavía existen francotiradores musulmanes resistentes y se siguen produciendo enfrentamientos aislados entre estos francotiradores y las fuerzas derechistas, especialmente en la zona nordeste del campo de refugiados. Las fuerzas progresistas siguen insistiendo, desde emisiones de radio controladas por ellos, en que «la lucha proseguirá hasta el último hombre».

## Una larga y cruel guerra

Catorce meses de guerra civil ha padecido, hasta el momento, el Líbano, una guerra larga y cruel que no parece con visos de terminar. Como la guerra del Uster, se le ha pretendido encasillar dentro de las guerras de religión, aunque —sobre todo, en esta guerra civil del Líbano— nada hay más lejos de la realidad. Es cierto que las fuerzas progresistas son mayoritariamente de religión musulmana, como que los elementos derechistas lo son de religión cristiana. Pero, por encima de esta simple división, hay una guerra de clase: desposeídos frente a detentadores del poder económico y político, clases privilegiadas frente a proletarios y marginados, a los que se unieron, desde un principio, los palestinos expulsados de sus tierras por los sionistas del Estado de Israel. No es extraño, por ello, que en el campo que se ha dado en llamar de los musulmanes de izquierdas se encuentren combatiendo muchos cristianos, de la misma forma que, en el campo «cristiano-derechista», se encuentran los poderosos jeques de religión musulmana, comerciantes y terratenientes, potentes que, de ser una guerra de religión, estarían en el bando de enfrente. Esta división simplista tiene su origen



El horror domina toda la guerra



Algunos niños pudieron ser evacuados de Tal Al-Zaatar



Fue un ataque de las tropas sirias contra un campo palestino

en la colonización: la minoría cristiana fue auspiciada por los colonizadores franceses, mientras que la mayoría musulmana fue marginada. El «Pacto Nacional», que se firmó entre ambas comunidades dos años antes de la independencia, daba importantes ventajas a la comunidad cristiana, entre ellas la presidencia de la República. Pero tal pacto hace tiempo que estaba absolutamente sobrepasado; el no intentar una política más realista, teniendo en cuenta la base poblacional, ha sido el elemento clave en el desencadenamiento de la guerra civil.

Ahora ya es demasiado tarde. Tarde para cualquier intento de solución que no sea por medio de las armas. El diálogo se cerró definitivamente hace muchos meses, casi al principio de la guerra civil, una guerra que ha destruido un país, ha cobrado miles de víctimas

en más de un año de continuas matanzas y, lo que es más importante, ha abierto un profundo abismo entre la población, difícil de soldar con un mero acuerdo.

## ¿Después, qué?

Una nueva ofensiva ha comenzado por parte de las fuerzas derechistas del Líbano en Beirut, con el propósito de hostigar sin descanso a las fuerzas progresistas, única forma, dicen, de poner fin a la guerra y acabar victoriosos. Las fuerzas de izquierda entienden también que la intensificación de la lucha es la única forma de compensar la pérdida en Tel Al-Zaatar y han comenzado a intensificar las acciones militares en diferentes suburbios de Beirut.

Siria, responsable en gran medida de la actual situación de la guerra, ha

cerrado sus fronteras con Líbano. El nuevo ministro del Interior sirio, Adnan Dabbagh, antiguo jefe de los servicios de inteligencia, ha ordenado el cierre de los tres puntos fronterizos; nadie podrá entrar o salir sin un permiso especial. La actitud siria en la guerra civil del Líbano (donde todavía tiene fuerzas de ocupación) es, cuando menos, extraña. En un principio, ayudó a las fuerzas progresistas y, cuando vio que la victoria se inclinaba hacia ese lado, apoyó de forma decisiva a los derechistas; mientras tanto, había mejorado extrañamente sus relaciones con Jordania, uno de los países más reaccionarios del mundo árabe y clave de la zona para un enfrentamiento con Israel. Ahora, con el cierre de la frontera, tal vez intente una nueva sorpresa para los palestinos e izquierdistas libaneses.

Según informa Efe-Upi, las emisoras de radio izquierdistas y derechistas han señalado que se han intercambiado disparos en todas las líneas de confrontación de Beirut, en los subur-

bios, en el puerto y en las regiones montañosas y que en Chiah (al oeste de Beirut, zona musulmana) se luchaba a muy corta distancia; en las zonas montañosas de Ain Tura y Mtein se libran batallas con carros de combate y artillería.

El mismo telegrama de agencia señala que un dirigente cristiano ha pedido la creación de un Estado federal que tuviera la finalidad de sancionar, de hecho, la partición del Líbano. Pero los izquierdistas nunca han aceptado tal partición del país, porque, entre otras cosas, saldrían perjudicados. Así, ambos bandos siguen preparados para la larga guerra que parece continuará enfrentando al Líbano. Tel Al-Zaatar no ha sido más que un eslabón más de la larga cadena de horrores que se suceden en el país.

Fernando GARCIA NAVARRETE



## LA CARA A LA CONVENCION REPUBLICANA

# FORD GANA PUNTOS

KANSAS CITY (Missouri). (Efe.) — El Presidente Ford consiguió ayer una importante victoria psicológica al conseguir un amplio apoyo a su política en el programa republicano.

El documento final, que fue aprobado en la madrugada del sábado, respalda las posiciones del Presidente Ford en los principales temas, incluyendo el debatido concepto de distensión con la Unión Soviética.

Pese a la cerrada resistencia ofrecida por los seguidores de Reagan, los ayudantes de Ford consiguieron imponer sus puntos de vista sobre el canal de Panamá, las relaciones con los países negros de África y la enmienda de igualdad de derechos para las mujeres.

El grupo conservador, que consiguió introducir en el programa una firme promesa de apoyo a Formosa, anunció que planteará ante el pleno de la Convención los puntos más polémicos del programa.

Entre éstos se encuentran las negociaciones norteamericanas con Panamá sobre la soberanía del Canal y la política de distensión con la Unión Soviética.

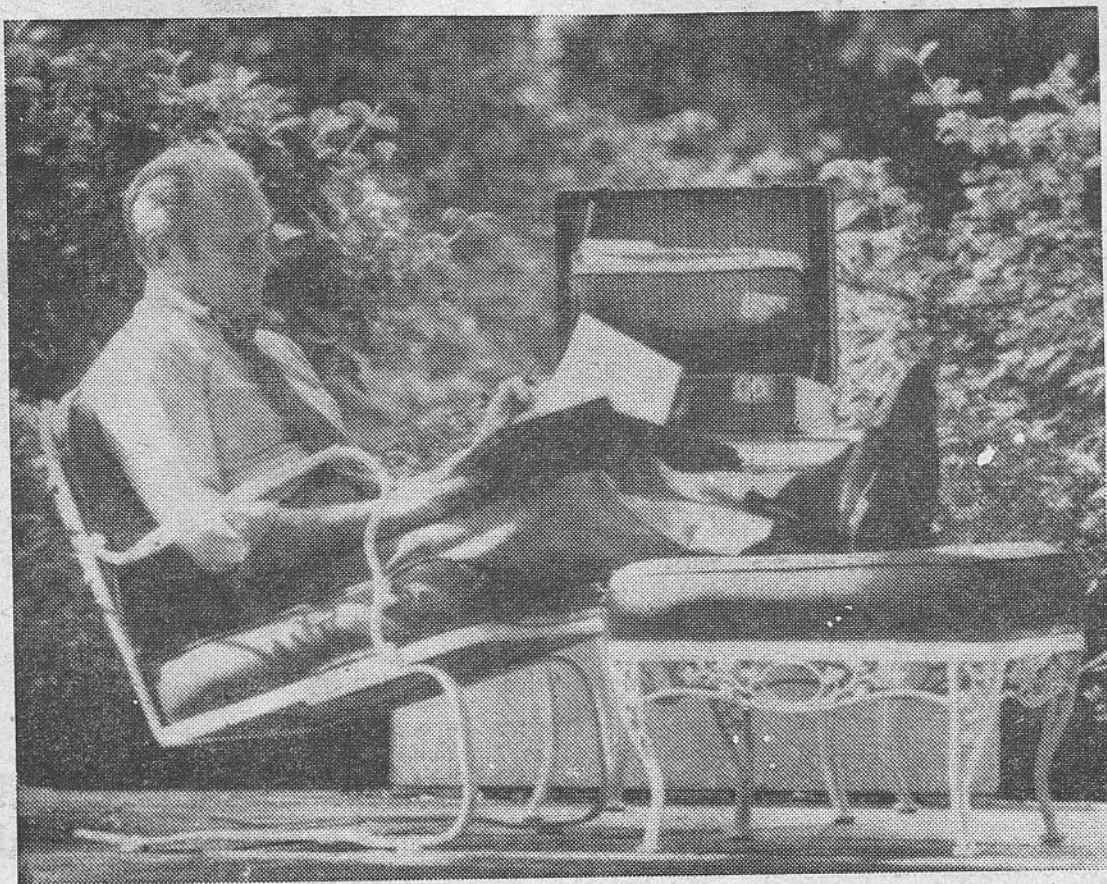
El Presidente Ford, que pasará el fin de semana en Washington, redactó su discurso de aceptación de la candidatura republicana antes de volar el domingo a Kansas City, y parece contar con una firme ventaja sobre su rival conservador.

Las últimas encuestas entre los delegados sitúan al Presidente muy cerca del mágico número de 1.130 votos, número necesario para conseguir la candidatura en la primera votación de la Convención.

### Vicepresidente

El punto más débil de la estrategia de Ford es, a juicio de los analistas, la ausencia de un claro candidato para el puesto de vicepresidente.

Ford, que debe mantener un precario equilibrio entre los conservadores sureños y los liberales del norte para mantener unido a su bloque de delegados, se resiste a indicar cuál puede ser su elección para vicepresidente.



### PAISES BAJOS: Antes de ir al Parlamento

## EL INFORME LOCKHEED, EN MANOS DEL GOBIERNO

### ● Al parecer, el príncipe Bernardo no está implicado

BRUSELAS. (Pyresa.)—El jefe del Gobierno holandés, señor Den Uyl, tiene en su poder el informe de la encuesta realizada sobre el príncipe Bernardo.

Un comunicado oficial ha anunciado que la Comisión de los tres «sabios», encargada de investigar la posible participación del príncipe Bernardo de los Países Bajos en el «affaire» de sobornos de la firma americana Lockheed, ha terminado su informe y lo ha remitido al primer ministro holandés, Joop Den Uyl.

El jefe del Gobierno ha anunciado, después de la reunión semanal de su Gabinete, que tiene la intención de estudiar su contenido, antes de someterlo a los miembros de su Gobierno.

En una carta transmitida a la Cámara, Den Uyl declara que los resultados de la encuesta, sus conclusiones y el punto de vista del Gobierno, serán comunicados al Parlamento lo más rápidamente posible.

El primer ministro precisa que el acuerdo del ministerio americano de Justicia, ha sido solicitado, con objeto de poder hacer públicos los informes, facilitados por éste a la Comisión holandesa.

Según fuentes próximas a la Comisión, se ha podido averiguar que el príncipe Bernardo no ha tenido ninguna intervención, directa ni indirectamente, en este escándalo que estuvo a punto de poner en peligro el trono holandés.

### \* Ayer consiguió un amplio apoyo a su política en el programa de su partido

En una entrevista que publicó ayer el diario «Washington Post», Ford sugiere que varios de los nombres que han aparecido como posibles candidatos a la vicepresidencia fueron señalados como una cortesía hacia sus seguidores.

El Presidente subraya en la entrevista que su promesa de elegir a un compañero de candidatura «ideológicamente compatible» con él, incluye desde el conservador ex gobernador de Texas John Connally hasta el liberal senador de Illinois, Charles Percy.

Un portavoz de la Casa Blanca ha anunciado que el Presidente sigue estudiando las sugerencias que le han hecho más de 5.000 delegados y líderes del Partido Republicano y recalca que Ford no anunciará su decisión final hasta después de ser elegido candidato por la Convención republicana.

### En el conflicto entre Grecia y Turquía

## KISSINGER ACONSEJA MODERACION

### \* El secretario de Estado se ha reunido con los ministros de Exteriores de los dos países

NUEVA YORK. (Efe.)—El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, recibió ayer separadamente a los ministros de Asuntos Exteriores de Grecia y de Turquía para aconsejarles moderación en su actual disputa sobre las aguas del mar Egeo y la plataforma continental.

Kissinger, que se encuentra en Nueva York en relación con la Conferencia del Mar de la ONU, desayunó primero en su apartamento oficial del Waldorf Astoria con el ministro griego, Dimitri Bitsios. Hora y media más tarde recibía al turco Ihsan Sabri Caglayangil.

Ambos ministros de Asuntos Exteriores intervinieron ya en el debate para recriminarse mutuamente las acciones de sus Gobiernos. El Consejo volverá a reunirse el próximo martes, sin que, hasta el momento, se vislumbra qué decisión va a tomar o qué resolución podrá aprobar.

La intervención de Kissinger pudiera despejar la incógnita si ambas partes de la disputa, que son los dos miembros de la OTAN, adoptan la línea moderada de arreglarse pacíficamente, que según algunas fuentes, aquél les ha aconsejado hoy.

## repaso al mundo

FORD, QUE LLEGO A LA CASA BLANCA por una carambola política y con un «Watergate» que mancilló a su predecesor, Nixon, y a su partido; pero ahora Ford va ganando puntos frente a su oponente conservador, Ronald Reagan. El no duda de que es el candidato seguro de su partido, puesto que al despedirse siempre dice: «Hasta Kansas Ci-

ty, y, después, hasta el 2 de noviembre.» La Convención republicana se inclinará, sin duda, por Ford, aunque éste ha tenido que negociar distintos puntos de su política para contentar a sus impulsores.

UNA MARCHA DE MUJERES CATOLICAS ha tenido lugar en el Ulster para pedir la pacificación del territorio. Muchas mujeres protestantes se unieron porque están de acuerdo en la petición. Son las nuevas «lisis-tratas» de Irlanda del Norte. El movimiento femenino católico en favor de la paz y contra la continua violencia del IRA comenzó el miércoles con un documento firmado por 5.000 mu-

Jeres pidiendo que se retirase el IRA y volviera la paz al Ulster. A partir de entonces la presencia femenina en las calles de Belfast fue en aumento.

LA APATIA POLITICA EN PORTUGAL parece que vuelva a ser la nota del país después de colocar a un Presidente de la República y a un jefe del Gobierno socialista, y tras una efervescencia política que siguió al golpe del 25 de abril de 1974. Los ocho mil manifestantes izquierdistas anti-Spinola reflejan que el interés callejero ha decaído. Golpistas de un lado y otro disfrutan hoy de libertad en el país, y son ya pocos los «Pides» que están

en prisión. País de reconciliación y sin rencores. Pelillos a la mar.

LA «CUMBRE» DE COLOMBO empieza mañana lunes a escala de Jefes de Estado, que han ido llegando paulatinamente a Sri Lanka. Los países industriales van a estar atentos a lo que digan los «no alineados». Algunos movimientos de liberación no han tenido acogida en la reunión, como ha sido el caso del Fretilin y del Polisario. El debate sobre admisión de nuevos miembros ha llevado gran trabajo.

Julia S. ANGULO



Sólo los militares mantienen su actividad

# CRECIENTE APATIA POLITICA

LISBOA. (Crónica para ARRI-BA y Pyresa.)—El Gobierno ya dispone de la necesaria autorización de la asamblea de la república —restringida y transitoria— para poder legislar durante las vacaciones parlamentarias. Así, la vida política entrará en un período de desaceleración.

## Dos años después

En estos dos años de proceso se ha corrido mucho, como refleja el «caso Spínola». En efecto, el ex Presidente apareció primero como una especie de libertador el 25 de abril de 1974; meses después, el 28 de septiembre su figura empezó a tomar contornos de contrarrevolucionario que se concretaron el 11 de marzo de 1975. Y ahora, en agosto del 76, el mismo personaje resulta estar encuadrado en un terreno indeterminado entre la indiferencia y la «excomuniación». Lo mismo que Otelo Saraiva de Carvalho: primero, héroe nacional a consecuencia del 25 de abril; un año después detenido por supuesta participación en el 25 de noviembre, y, en la actualidad, sometido a residencia fija. Por caminos diferentes, paradójicamente, los dos han ido a encontrarse en la zona de los desplazados.

Respecto a las manifestaciones de protesta contra Spínola,

## Escasos participantes en la manifestación contra Spínola

sin el apoyo de los grandes partidos, ni siquiera del comunista, sólo salieron a la calle los grupos de izquierda radical. Es decir, los mismos que en las pasadas elecciones presidenciales impulsaron la candidatura de Otelo. El PCP, con su retraimiento, acaso quiso demostrar un cambio de táctica, pero, sobre todo, su desconfianza hacia un sector «izquierdista» por cuya culpa vio reducido su porcentaje al 7,5 por 100 en la última consulta electoral.

Otra prueba también de la apatía que ha ido ganando al ciudadano medio es que pese a las protestas de los responsables políticos, continúa poniéndose en libertad a los antiguos funcionarios de la PIDE, sin que el hecho produzca ya otra cosa que comentarios más o menos jocosos. En las últimas veinticuatro horas salieron de Caxias, concretamente, un inspector y un subinspector.

## Estabilidad en el Consejo

Los únicos que parecen haber conseguido mantener el ritmo de este proceso democrático «rumbo al socialismo» son los miembros de los órganos

## LISBOA

De nuestro corresponsal, ANDRÉS KRAMER

de poder político-militar. A propósito de las alteraciones en el Consejo de la Revolución y en las regiones militares del centro y sur, el jefe de Estado Mayor del Ejército afirmaba hace unas horas en la Escuela Práctica de Infantería (EPI) de Mafra, que se pretendía alcanzar el máximo grado de «eficacia» y ganar también en términos de «estabilidad».

Tampoco el general Eanes da muestras de acogerse a la tregua estival. El viernes recibió a los secretarios generales del PPD y del PCP, Sa Carneiro y Alvaro Cunhal; más tarde visitaría personalmente los hospitales donde se encuentran las víctimas de la catástrofe ferroviaria ocurrida en Amadora. A juzgar por las vacantes que quedan por cubrir —un consejero de la revolución de la Fuerza Aérea y dos jefes de regiones militares—, se diría, incluso, que el proceso mantendrá su aceleración, por lo que a los militares de refiere.

Debía celebrarse en Hamburgo los próximos días 17 y 18

# PROHIBIDA LA REUNION DE EX SS

BONN. (Crónica para ARRI-BA y Pyresa.) — La atmósfera de campaña electoral que se respira en Alemania Occidental, y de otro lado y sobre todo, los recientes incidentes en la frontera de la República Democrática Alemana, han caldeado el fanatismo de grupos extremistas de tendencia opuesta. Hace unos días se hizo necesaria la intervención de la Policía con motivo de una concentración de neonazis organizada por el Partido Nacional Demócrata (NPD). El sábado han vuelto a enfrentarse en Frankfurt militantes de este partido y extremistas de izquierda durante un acto organizado por los primeros para protestar contra el muro de Berlín.

Las autoridades de Hamburgo han prohibido una reunión internacional que proyectaban celebrar en la ciudad hanseática los días 17 y 18 de este mes antiguos miembros de las SS. Las razones aducidas para ello es que la reunión significaría más una exaltación del III Reich y de sus horribles crímenes que una conmemoración de la II Guerra Mundial. La Comisión de Prensa de Iniciativa Democrática había dirigido una petición al senador del Interior de Hamburgo para que fuera prohibida la concentración.

Ninguno de estos grupos y sus actividades tienen nada que ver

con los partidos representativos del parlamentarismo germano-occidental —socialdemócrata, cristiano-demócrata y liberal—, ni con las controversias libradas por éstos últimamente en torno a la política interalemana. Y, dicho sea de paso, el ruido que esos grupos radicales arman o la aparatosisidad con que celebran sus reuniones no guardan proporción alguna con su insignificancia política. El elector los ignora.

Sorprendente es, no obstante, que haya en este país todavía quien defiende el pasado y desmiente sus crímenes. Si los veteranos de las SS consiguen re-

## BONN

De nuestro corresponsal CESAR SANTOS

unirse en Hamburgo, sólo podrá evitar disturbios un deshabitual contingente de policía. Ni las salidas a escena del NPD, ni la iniciativa atrevida de los nostálgicos de las SS significan un resucitar del «bunker». Aparte de que el verdadero «bunker» en la RFA está formado por una serie de grupúsculos de los que solamente toma noticia la opinión pública cuando algún semanario sensacionalista mueve el tema. Para estos grupos, los neonazis del NPD son tan traidores a la causa nacionalsocialista como los partidos democráticos.

Según sus propias palabras, «Hitler murió pero el III Reich no». Esto deja ver con toda claridad lo desencaminado que anda quien conceda la menor importancia a estos fantasmas del pasado. El presente alemán es una nación cortada por la línea de demarcación y la realidad son dos Estados antagónicos cuya consolidación y perdurabilidad ninguna persona consecuente puede poner en duda. En Bonn han protestado ayer los embajadores de las tres potencias occidentales contra la última repulsa de Berlín oriental. En un comunicado hecho público en la capital federal en la tarde del sábado se dice que la República Democrática Alemana ha violado el acuerdo cuatripartito al negar, en el puesto fronterizo de Helmstedt-Marienborn, el paso a quince autobuses que se dirigían desde la República Federal a Berlín Este.



## MUJERES REPUBLICANAS PRO IGUALDAD DE DERECHOS

MDillicent Fenwick, de Nueva Jersey, medita sobre uno de los puntos tratados en la reunión del partido político nacional de Mujeres Republicanas. La señora Fenwick cree que abandonar la lucha por la igualdad de derechos para la mujer es un error. (Cifra Gráfica-UPI.)

Reclaman la paz para el Ulster

# MANIFESTACION DE DIEZ MIL MUJERES

## ◆ Católicas y protestantes han coincidido en su petición

LONDRES. (Efe.)—Diez mil mujeres se manifestaron pacíficamente por las calles de Belfast reclamando el restablecimiento de la paz en la convulsionada Irlanda del Norte.

La marcha se inició en el lugar en donde el martes pasado tres niños resultaron muertos al ser atropellados por un automóvil en el que viajaban terroristas, que eran perseguidos por las tropas británicas.

La pacífica multitud de mujeres católicas, a las que se agregaron también protestantes,

hasta el cementerio de Milltown, en donde fueron enterrados los tres citados niños.

Esta es, posiblemente, la primera vez en que protestantes y católicos coinciden en un petitorio y se unen para demostrarlo.

La manifestación fue organizada por Berty Williams, de treinta años, madre de dos niños y que reside en la barriada de Andersonstown, sector católico de la ciudad, y en el cual el Ejército Republicano irlandés cuenta con decisivo apoyo.

Hersant continúa concentrando publicaciones

## «FRANCE SOIR», EN VENTA

PARIS. (Efe.) — La huelga que los periodistas del «France Soir» acordaron como protesta de la venta de la mitad de las acciones del diario al propietario de «Le Figaro» ha sido pospuesta hasta el lunes, tras anunciar el propietario de «France Soir», Paul Winckler, que la venta se pospondrá, al menos, hasta el martes.

En los últimos cinco años, Francia ha asistido al nacimiento de un verdadero imperio periodístico, que amenaza con poner la mayor parte de los diarios en manos de un solo hombre: Robert Hersant, quien es dueño del conservador «Le Figaro» y de otros cuarenta títulos.

Teléfonos de ARRI-BA 215 06 40 y 215 22 40

## A NUESTROS SUSCRITORES

Al objeto de que los suscriptores de ARRI-BA que tengan el propósito de asentarse de su residencia habitual con motivo de las vacaciones de verano, y con el fin de seguir recibiendo el periódico en el lugar donde lo deseen, rogamos se nos remita el adjunto boletín, debidamente rellenado, al Departamento de Circulación, avenida del Generalísimo, número 142, Madrid-16.

Nombre .....  
Domicilio .....  
Población .....  
Provincia .....  
DESEA RECIBIRLO EN:  
Domicilio .....  
Población .....  
Provincia .....  
Desde el ..... hasta .....

Ayuntamiento de Madrid



Conferencia de Colombo

# ACEPTADA LA PROPUESTA CONTRA EL VETO EN LA ONU

Presentada por Yugoslavia, pretende su supresión en el Consejo de Seguridad

COLOMBO. (Efe-Reuter.) La propuesta yugoslava sobre la supresión del derecho de veto de los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas ha sido aceptada ayer por los ministros de Relaciones Exteriores aquí.

Será presentada a la Conferencia de los jefes de Gobierno de los países no alineados, que comienza en Colombo el lunes 16 de agosto.

Los no alineados aspiran a «democratizar» el reglamento de las Naciones Unidas, limitando ese privilegio de Estados Unidos, la Unión Soviética, Gran Bretaña, Francia y China.

Por otra parte, preservar la paz en el Mediterráneo, amenazada por el enfrentamiento naval de las grandes potencias, es otro de los objetivos de la no alineación. Yugoslavia presenta una moción al respecto a la Conferencia de Colombo.

El propósito yugoslavo, informa la redacción de Tanjug, tiende a solidarizar a los no alineados con un programa concreto de «desnazificación» del Mediterráneo.

## Financiación

Un fondo de mil millones de dólares para financiar las reservas reguladoras de diez materias primas, por ser los países no alineados los mayores productores, ocupará a los jefes de Gobierno en la Conferencia de Colombo.

Fuentes próximas a la delegación yugoslava informan que tal proyecto deriva de la Conferencia de Países en Desarrollo que se celebró en Dakar y de la

Declaración de Manila del llamado «grupo de los 77».

## Waldheim

El secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, partió ayer en avión a Colombo para asistir, el lunes, 16 de agosto, a la inauguración de la quinta Conferencia de los Países No Alineados.

Waldheim pronunciará un discurso en el acto oficial de apertura. «En Colombo —puntualizó el secretario general de la ONU— se tratarán temas que van a ser objeto de debate en la Asamblea General de las Naciones Unidas en la segunda semana de septiembre.»

## Cuba y Egipto

Igualmente, el vicepresidente cubano y encargado de relaciones con el Exterior, Carlos Rafael Rodríguez, partió hacia Colombo, vía Madrid, para presidir en la capital de Sri Lanka la delegación cubana a la quinta «cumbre» de los no alineados.

Carlos Rafael Rodríguez fue designado a última hora jefe de la delegación cubana en los no alineados, lo que revela que hasta hace pocas horas se estuvo considerando la posibilidad de que el primer ministro, Fidel Castro, viajase.

Preguntado sobre la posibilidad de que Cuba fuese sede de la próxima «cumbre» no alineada, a celebrarse en 1979, el vicepresidente respondió que la petición cubana ya se había hecho en el pasado.

También, el Presidente de Egipto, Anwar el Sadat, ha marchado ayer a Oman desde donde continuará viaje a Colombo para asistir a la V Conferencia «cumbre» de Países No Alineados. Durante su estancia de

un día en Oman, el Presidente egipcio se entrevistará con el sultán Kaboos, con quien conversará sobre las relaciones bilaterales y los problemas árabes.

La bomba que ha estallado ayer, fue colocada en el vagón de equipajes, que ha quedado prácticamente destruido.

La explosión se produjo cuando el Presidente Anwar el Sadat se dirigía al aeropuerto de Alejandría para trasladarse a Oman en su viaje a Colombo.

La zona donde se produjo la explosión fue acordada por la Policía.

El tren estaba fuera de la estación de Alejandría cuando se produjo la explosión y tenía prevista su salida para Asuán.

Una bomba ha hecho explosión en un tren de pasajeros ocasionando la muerte de cinco personas y otras cuarenta resultaron heridas.

## PRESUNTO ATENTADO CONTRA SADAT

ALEJANDRIA (Egipto).— Una bomba ha hecho explosión en un tren de pasajeros ocasionando la muerte de cinco personas y otras cuarenta resultaron heridas.

Este es el segundo atentado con bombas que se ha producido en Egipto en una semana.

## Acusa de traidores a sirios y derechistas

# EGIPTO APOYA LA GESTA DE TEL AL-ZAATAR

EL CAIRO. (Efe-Upi).— Egipto censuró a los libaneses cristionoderechistas y a los sirios del Partido Baasista, a los que tachó de «traidores a la causa árabe».

El portavoz gubernamental, que atacó a las facciones opuestas a los palestinos progresistas en la guerra del Líbano, dijo que «Egipto

está orgulloso de los defensores de Tel al Zaatar que defendieron heroicamente los derechos del pueblo palestino y de la nación árabe en general», y que cayeron por obra de los «traidores aislacionistas, que son los lacayos del imperialismo, y que cuentan con el apoyo de los sirios baasistas».

## Matanza de Estambul: Italia se defiende

ROMA. — Los terroristas palestinos responsables de la matanza del aeropuerto de Estambul no sólo no se armaron en Roma, sino que no transitaban por el aeropuerto «Leonardo da Vinci» de esta capital.

A esta conclusión han llegado las autoridades de

seguridad italianas, rechazando así las acusaciones de la Prensa israelí, según las cuales los guerrilleros palestinos habían pasado por Roma ya armados o recibían las armas en el aeropuerto, a su llegada desde Trípoli.

## En un tiroteo cerca de Rhodesia

# MISIONERO MADRILEÑO, MUERTO EN MOZAMBIQUE

MADRID. (De nuestra Redacción).—El padre Luis Castro, madrileño, misionero del IEME en Mozambique, murió el pasado día 9 acibillado a balazos en las proximidades de la frontera entre Mozambique y Rhodesia. Su muerte coincide con la matanza de 30 mozambiqueños, muertos ese mismo día por las tropas rhodesianas. La información ha sido facilitada por el Departamento de Relaciones Públicas del Instituto Español de Misiones Extranjeras (IEME).

El padre Luis Castro viajaba en un autobús de línea de Changara a Villa Pery, cuando fueron víctimas de una emboscada cerca de la frontera con Rhodesia. En el autobús viajaba junto con el padre Castro, otro misionero español, don Teodoro García Tardá, miembro seglar del IEME, y un sacerdote negro mozambiqueño. Murieron dieciséis personas, entre ellas el padre Castro. El sacerdote negro recibió un tiro en la cabeza y se encuentra muy grave, mientras don Teodoro Tardá sólo sufrió contusiones al rodar el autobús en que viajaban como consecuencia del tiroteo.

El padre Castro nació en Madrid el 2 de febrero de 1934. Estudió en el Seminario de Madrid y en el de Misiones Extranjeras de Burgos. Se ordenó sacerdote en 1958 y fue a Mozambique ese mismo año, por lo que llevaba allí dieciocho años. El padre Castro era muy popular en la diócesis de Tete, donde desempeñaba su trabajo sacerdotal, por su espíritu abierto y optimista. Su entrega a las poblaciones negras más marginadas le valió el penetrar en la intimidad de las tribus para las que trabajaba. Ha dejado una buena colección de ochocientos sesenta y tres fotografías sobre las costumbres más íntimas de «sus negros», quienes no permitían la entrada a esta intimidad más que a las personas que realmente apreciaban.

Algunos indicios aparecidos en la Prensa del día 14 —informa el IEME— dejaban entrever, quizá por la precipitación, que el padre Castro pudiera estar «vinculado» a partidos de izquierda, por lo que conviene dejar claro que el padre Castro no estaba ligado a ningún partido y que su muerte ocurrió cuando regresaba con sus compañeros de unas pequeñas vacaciones.

## SUDAFRICA:

# DETENIDOS MAS DE 50 LIDERES NEGROS

Algunos pertenecen a organizaciones ayudadas y costeadas por el propio Gobierno

LONDRES. (Efe).—Más de cincuenta líderes de grupos comunitarios negros fueron detenidos por la Policía de Sudáfrica en las últimas horas, según noticias llegadas a Londres.

La ola masiva de detenciones se produjo como consecuencia de los disturbios que se han venido sucediendo últimamente en poblados negros, con un sangriento balance de más de 200 muertos en los últimos dos meses de violencia. Entre los arrestados figura la señora Winnie Mandela, esposa del líder nacionalista africano Nelson Mandela, que está

bajo detención desde hace algún tiempo.

Muchos de esos arrestos han causado sorpresa, pues la Policía detuvo a personas de color que pertenecían a influyentes organizaciones a las que el Gobierno de Pretoria ayuda y costea en un intento de calmar los sentimientos antiblanco de la comunidad africana. Estas detenciones, por tanto, pueden destruir la labor intentada durante muchos meses.

En los escenarios de violencia de los últimos días se observa una tensa calma con una fuerte vigilancia policial.



## LLAMAMIENTO DEL CONGRESO NACIONAL AFRICANO

El presidente del Congreso Africano Nacional, Oliver Tambo, participó el pasado viernes en una rueda de Prensa en Londres, en la que acusó a todos los países blancos de los disturbios y violencias que están teniendo lugar en Sudáfrica. Tambo, después de manifestar que su Congreso trataría de solucionar el problema antes de que lo hicieran los países no alineados, hizo un llamamiento a todos los Estados pacíficos para que se tomaran rápidas medidas contra el régimen sudafricano. (Cifra Gráfica.)



Vuelve a escena el asesinato de Bonavena

## «Oferta» a la familia para que retire las denuncias

● La dueña del burdel donde fue asesinado el boxeador ha viajado a Buenos Aires

BUENOS AIRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Inesperadamente llegó el viernes a esta ciudad una oxigenada norteamericana de sesenta y un años, llamada Sally Conforte, esposa de Joe Conforte, propietario en Reno (Nevada) del burdel Mustang Ranch, donde la madrugada del 22 de mayo fue asesinado a tiros el popular peso pesado argentino, Oscar Bonavena, por razones que aún se desconocen.

Unas versiones insisten en que el boxeador argentino quería romper su contrato con Joe Conforte, ya que éste quería obligarle a pelear y perder con Ken Norton; otras aseguran que Bonavena tenía relaciones amorosas con Sally Conforte y que se disponía a viajar en su compañía a España para continuar en Europa la carrera pugilística. Cualquiera de estos dos motivos pudo ser el móvil del crimen.

Pero lo concreto es que Sally Conforte, especialista en el manejo de prostíbulos de lujo, llegó a Buenos Aires y se entrevistó con la familia Bonavena—viuda, madre y hermanos—, «a la que tenía muchas ganas de conocer». Mas la presencia en Buenos Aires de una de las piezas claves del asesinato del boxeador, sin duda debe responder a motivos mucho menos caritativos y desinteresados.

Fuentes fidedignas informaron a Pyresa que Joe Conforte es el gran mecenas del Partido Demócrata en Reno (Nevada), aportando importantes sumas de dinero para las campañas electorales del fiscal de dicha ciudad, como también para la del gobernador del Estado. El asesinato de Bonavena, cometido, según indican todos los testimonios, por Willar Brymer, guardaespaldas y hombre de confianza de Conforte, dañó la popularidad de éste en el terreno político, como también la del partido, ya que los republicanos explotan el caso en la campaña electoral de Nevada.

Hasta el momento, el juez de Reno todavía no dictó sentencia contra Brymer, pues éste, con el

### BUENOS AIRES

De nuestro corresponsal, CARLOS CABEZA MINARRO

apoyo de varios «testigos», presentó una coartada para probar su inocencia. No obstante, la causa continúa a raíz de denuncias formuladas por hermanos del boxeador asesinado, que viajaron a los Estados Unidos días después del crimen.

### Cien mil dólares

Las mismas fuentes dijeron a Pyresa que Sally Conforte había viajado a Buenos Aires para «asegurar el futuro económico» de la familia Bonavena, a cambio de que ésta retire las denuncias que hizo contra Brymer. Se habla de una entrega inicial de 100.000 dólares y una pensión de 1.000 dólares mensuales para la madre del púgil y su viuda. Esta versión parece confirmada por el hecho de que con la llegada de Sally Conforte surgió la reconciliación—el viernes estuvieron todo el día juntos— de Dora Raffo de Bonavena con sus cuñados y suegra, contra quienes había iniciado juicio a raíz de enterarse que la mayoría de los bienes de su esposo—estaban separados, aunque no divorciados legalmente—estaban a nombre de terceros, principalmente de una tía (Rosa) del boxeador. Mientras tanto, Dora Raffo de Bonavena, al ser preguntada sobre la señora Conforte, respondió: «No puedo aún abrir juicio. Sólo recuerdo que Oscar, en las últimas cartas, siempre me habló muy bien de ella, por lo que debo pensar que ha sido su amiga.» Por su parte, Vicente Bonavena, hermano de Oscar, dijo que el lunes organizará una conferencia de Prensa para informar sobre el motivo del viaje de Sally Conforte, y prohibió terminantemente y bajo amenazas a los fotógrafos que sacasen fotos de la norteamericana y de su madre durante y después de la entrevista que mantuvieron.

Vicente Bonavena iba a viajar en los próximos días a Reno—anunció que ya no lo hará—para entrevistarse con el abogado que representa a la familia en el juicio contra el hombre de confianza de Joe Conforte.



Vea el lado bueno de la Publicidad

Activa el comercio, reduce los precios, orienta la compra.

Teléfs. de ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40

Con la muerte de David Jiménez Sarmiento



Margarita López Portillo, hermana del futuro Presidente mejicano, que salió recientemente ilesta de un atentado (AP-Europa Press.)

## DURO GOLPE A LA GUERRILLA MEJICANA

◆ Al líder de la Liga Comunista «23 de Septiembre» se le atribuyen más de 45 asesinatos

MEJICO. (Efe.)—La Liga Comunista 23 de Septiembre quedó sin su máximo jefe, David Jiménez Sarmiento, muerto en tiroteo tras el frustrado secuestro, el pasado miércoles, de Margarita López Portillo, hermana del Presidente electo. En dicho enfrentamiento, que tuvo como resultado la muerte de dos policías, tres más heridos y la propia muerte del cabecilla del grupo guerrillero terrorista más importante de México, se puso fin a la carrera delictiva de un hombre que, a los veintiséis años, traía en jaque, desde hacía cuatro, a la Policía mejicana.

Las acciones guerrilleras de Jiménez Sarmiento abarcaron desde el asalto a Bancos y trenes hasta el secuestro, pasando por más de cuarenta y cinco asesinatos cometidos en cuatro años.

Indudablemente, la muerte de Jiménez Sarmiento supone un gran éxito para la Policía mejicana y una gran pérdida para la guerrilla y el terrorismo en México. Pero también es verdad que el extremista muerto era solamente un hombre de acción, extremadamente peligroso, eso sí, pero no un ideólogo, no un captador de voluntades.

No hay que olvidar, y las autoridades mejicanas lo tienen muy presente, que todavía están en libertad personas como los hermanos Campana López, de probada peligrosidad, y, junto a ellos, Gustavo Adolfo Hiraches y Fabricio Gómez Sauza, íntimos del guerrillero muerto, y que desde 1974 desarrollan su acción terrorista en el norte del país.

Tampoco pueden dejarse aparte, aunque se hallen en prisión, a Elías Orozco Salazar y Miguel Torres Henríquez, ideólogos de la Liga y principales maestros e influenciadores de la línea terrorista de Jiménez Sarmiento.

Aparte de estos hombres, se cree que actúan en diferentes estados del país unos 400 terroristas de la Liga, especializados principalmente en la guerrilla urbana.

### Argentina: Pena de muerte

BUENOS AIRES.—Se confirmó extraoficialmente el ingreso en la CAL (Comisión de Asesoramiento Legislativo) de un proyecto de ley del Poder Ejecutivo, por el cual se reglamenta la aplicación de la pena de muerte, tras cendiendo algunos detalles del contenido de la medida.

Al margen de detalles que sólo hubiesen merecido ser

dictados en un decreto reglamentario, el tema central del proyecto gira sobre las informaciones que se podrán brindar a la opinión pública sobre las ejecuciones.

En tal sentido, la medida dispone que la única información que se podrá reproducir en los medios de información sobre la aplicación de la pena de muerte será la del comunicado oficial, penando con seis meses a dos años de reclusión a quienes ofrezcan otros detalles al margen.

Otros detalles prevén que la ejecución será por fusilamiento por parte de un pelotón de diez soldados, cinco de los cuales tomarán posición de pie y los otros cinco de rodillas delante de los anteriores.

En el caso que la condenada sea una mujer embarazada, la aplicación se suspenderá hasta después de un mes del alumbramiento, postergándose también la ejecución si se comprueba que el el condenado tiene las facultades mentales alteradas, hecho que deberán corroborar tres facultativos.

### Polémico cumpleaños de Fidel Castro

LA HABANA.—Mientras que la Unión Soviética y otros países socialistas condecoraban y felicitaban el viernes al primer ministro cubano, Fidel Castro, por su cincuenta aniversario, en Cuba existen dudas sobre si son cincuenta o cuarenta y nueve los años del primer dirigente.

El Presidium del Soviet Supremo de la URSS condecoró a Fidel con la Orden de la Revolución de Octubre con motivo de su cincuenta aniversario.

Pero la mayor parte de los biógrafos de Fidel, entre ellos Eduardo Rodríguez Morejón, considerado como uno de los más serios, citan el

13 de agosto de 1927 como fecha de su nacimiento.

### La esposa de Niehaus abandona Venezuela

CARACAS.—En forma precipitada y sin que se diera una explicación clara, Donna Niehaus, esposa del industrial norteamericano William Niehaus, que continúa secuestrado, abandonó el viernes Venezuela rumbo a Nueva York, se supo en Caracas.

La señora Niehaus llegó el pasado martes y después de informarse sobre el caso de su esposo, secuestrado el 27 de febrero pasado, ofreció dos millones de bolívares (aproximadamente medio millón de dólares) a quien proporcionara información sobre el paradero de su esposo.

El jueves, el abogado defensor del diputado Fortunato Herrera, acusado de estar presuntamente implicado en el secuestro del industrial norteamericano, solicitó al Tribunal Militar el arraigo de la señora Niehaus en Caracas para que la defensa pueda interrogarla «sobre ciertos hechos».

### Chile: Mediación pro juristas expulsados

SANTIAGO DE CHILE.—El Consejo General del Colegio de Abogados resolvió el viernes no acoger los recursos de amparo deducidos por dos miembros de la Orden en favor de los juristas Eugenio Velasco y Jaime Castillo, que fueran expulsados del país.

Según el comunicado, la sanción impuesta a esos profesionales por el Gobierno fue motivada por actos no concernientes al ejercicio profesional, y directamente vinculados con la actividad política, respecto de la cual no corresponde al Consejo el juzgamiento y análisis.

La presencia en favor de Velasco Letelier y Castillo Velasco fue, formulada por los abogados Daniel Schweitzer y Héctor Valenzuela, el primero de los cuales es hijo del actual ministro de Justicia del mismo nombre, en consideración a que entre los fundamentos de la Orden está «prestar protección a los abogados».



## la tertulia del gato NEGRO

### La Maja cambia de piel

—¿Cuánto tiempo? ¿Durante cuántas representaciones habrá recordado Perla Cristal a aquella madrileña calurosa que pintó don Francisco de Goya?

—No sé decirle la cifra exacta, pero sí que se acercaron al millar, más o menos, y aunque la «pose» de la maja goyesca sea más bien descansada, me explico la fatiga de la magnífica actriz.

—La necesidad de un merecido descanso, antes de implicarse en otras tareas teatrales y cinematográficas obligó a la estrella argentina, a quien su papel ha madurificado decisivamente a abandonarlo por el momento.

—Haga lo que haga, Perla no olvidará el éxito que la graciosa pieza de Antonio D'Ollano, «La Maja desnuda de Cáceres» ha supuesto para ella. Incluso reveló como poeta al cabo Peris, protagonista de la anécdota de la que Ollano hizo nacer su obra.

—Lo importante es anotar que la deliciosa comedia musical permanece tan viva y palpitante como el día del estreno. Esto aconsejó buscar otra maja cuando Perla abandonó el canapé dieciochesco desde el que ofrecía su arte y su belleza. El resultado ha sido que quien vio a la maja anterior quiere ver también a la actual, por aquello de las comparaciones.

—Vamos, que es como si la obrera se hubiera estrenado de nuevo.

—Efectivamente. Quien aplaudió a Perla quiere ver y aplaudir a Diana Salcedo. Por aquello de que la maja de Goya ha cambiado de piel.

¿Y cuál es el veredicto público?

—Se queda en tablas, porque si «maja» era Perla, «maja» también es Diana.

—¡Suerte la de Antonio D'Ollano! ¿Sabían ustedes que recibió una carta en el «Stéfani» dirigida a don Antonio de Goya, autor de «La Maja de Cáceres»?

—No. Pero a sus «majas» habrá que hacerles sitio en el Museo del Prado.

### Un teatro a marcha segura

—El verano teatral discurre tranquilo. Pocos, poquísimos, diría que ningún estreno. Sin embargo, se ensaya intensamente. Por todas partes se encuentran ustedes actores y actrices que pasan el mes de agosto en Madrid.

—La otra tarde vi a José María Prada, a pleno sol, por la calle de Cartagena.

—A la actividad diáfila subterránea del teatro en este verano, precisa añadir los preparativos para la inauguración del nuevo Teatro del

Príncipe. Su promotora es la infatigable Carmen Troitiño, que asume la función directorial. Y como director adjunto va un hombre tan enterado en cuestiones escénicas como Diego Hurtado.

—Lo que sigue sin concretarse es el nombre de la actriz-cantante que acompañará a Raphael en la obra musical con que el «Príncipe» abrirá sus puertas.

### Ana María Diosdado: ciclo radiofónico-teatral

—Ahí la tienen, en plena juventud, Ana María Diosdado merece honores que parecían reservados a autores consagrados por el tiempo y la prolongada obra.

—¿Y por qué no? Ana María tiene una serie de piezas escénicas en juego que primero constituyeron la revelación de la autora y luego su confirmación en el éxito. Pero, ¿a qué honores se refiere?

—El próximo mes de octubre, y dentro del espacio «Escenario», el ciclo «El autor y su obra» estará dedicado a Ana Diosdado. A lo largo de cinco domingos se pondrán otras tantas obras de la autora, adaptadas y realizadas por José María Burriel, que, por cierto, es sobrino de Enrique Diosdado.

—¿Figura el padre de la autora entre los intérpretes?

—En dos de las obras: «El Okapi» y «Los Comuneros». Las otras tres son «Olvida los tambores», «Usted también podrá disfrutar de ella»

y, finalmente, la titulada «Y de Cachemira... chales».

—Esa última no ha sido estrenada aún.

—Cuando se dé en el ciclo radiofónico de que les hablo lo habrá sido ya. Su estreno se anuncia para el 4 de septiembre y en la radio la oiremos el día final de octubre.

—¿Conoce nombres, aparte del de Enrique Diosdado, como intérpretes del ciclo?

—Anoten ustedes a María José Goyanes, Pilar Quintana, Juan Diego, Jaime Blanch, Amalia de la Torre, Carlos Casaravilla, Fernando Guillén, Francisco Valladares, Ricardo Merino, Aurora Vicente, Lola Villaespesa, Narciso Ibáñez Menta y Nicolás Dueñas.

—Todos primeras figuras de la escena.

—No merece otra cosa Ana Diosdado.

—¿Y que lo diga, amigo!

EL CONSUETA

## XX ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE BERTOLT BRECHT

BERLIN. (Efe.)—Con motivo del XX aniversario de la muerte de Bertolt Brecht, autor de «Mutter Courage», fueron depositadas en su tumba coronas de flores. La sepultura del dramaturgo alemán se encuentra en el mismo cementerio de Berlín (RDA) donde están enterrados Hegel y Fichte.

Brecht emigró durante el período nazi y estableció su residencia en Berlín oriental, en 1949. Con su esposa, Helene Weigel, que continúa dirigiendo la compañía del Berliner Ensemble, puso en escena sus propias obras. La técnica de dirección de Brecht —escena abstracta con detalles y requisitos realistas— inspira aún la labor de la actriz Helene Weigel.



## ESTUDIOS HISPANICOS EN BUDAPEST

Durante los próximos días 18 y 19 de agosto se desarrollará en Budapest un Simposio Internacional de Estudios Hispánicos, en el marco del Congreso de Lingüística que se celebra estos días en la capital húngara.

Este Simposio se celebra de acuerdo con el programa de colaboración internacional, iniciado en 1973, por el Departamento de Español de la Universidad de Eotvos Lorand de Budapest, para promover la investigación de las literaturas de lengua española.

En la sesión inaugural intervendrán el hispanista fran-

cés Noel Salomón, que hablará sobre América Latina y el cosmopolitismo de Rubén Darío y el escritor cubano Roberto Fernández Retamar, que expondrá la ponencia «La leyenda negra vista desde Hispanoamérica».

Intervendrán numerosos ponentes de varias nacionalidades, y tratarán sobre los temas relacionados con modernismo, vanguardia, nuevas tendencias y aspectos comparativos y teóricos de las literaturas hispánicas.

### Hoy, homenaje a Jorge Manrique

PALENCIA. (Pyresa.)—Hoy domingo, 15 de agosto, la localidad palentina de Paredes de Nava celebrará un homenaje al poeta paradero Jorge Manrique, de renombre universal, autor de las célebres «Coplas a la muerte del

maestro don Rodrigo». Habrá misa rezada y concierto de órgano, y durante todo el día, ante la lápida dedicada a su recuerdo, en la pila bautismal lucirá una antorcha en su memoria.

## críticas

## TELEVISION

## NEFASTO AGOSTO

Habitualmente, en estos comentarios semanales se elude la actualidad en la programación y están centrados —en razón de su periodicidad— en temas de carácter general, válidos para cualquier mes y semana. Sin embargo, y por una vez, vamos a abordar la actualidad televisiva, precisamente porque esa actualidad es absolutamente nefasta. O más, desconsideradamente nefasta.

Aventura que la posible justificación de esas características de la programación televisiva de agosto tenga razones laborales. RTVE es, exclusivamente, una institución madrileña; es decir, aunque sea «española» en el planteamiento, es madrileña en la praxis. Agosto es el mes de las vacaciones madrileñas, y entre los vacantes de agosto figuran los que trabajan en RTVE, o al menos una parte importante de ellos. De esta forma, la programación de agosto se plantea en tono de vacaciones, precisamente cuando las vacaciones debían exigir un esfuerzo mayor de RTVE para conseguir una programación más interesante y más ágil que contribuyera al ocio de las vacaciones de todo el país. Y no es así. La programación en agosto —aunque el fenómeno suele iniciarse en julio y suele prolongarse hasta octubre— acostumbra a hacerse con saldos y, para colmo de desdichas, sobre ella suelen concentrarse los defectos de todos los meses del año. En tal sentido, este agosto de 1976 puede resultar memorable. Por ejemplo, en un «Telediario» —y digo yo que no será consecuencia de la mayor objetividad posible anunciada por el señor Anson—, un locutor nos anunció,

con voz campanuda, que unos ladrones se habían llevado, habían robado, a cincuenta mil personas en la redacción de «El Correo Español-El Pueblo Vasco» en Vitoria. Los atónitos telespectadores empezaron a preguntarse cuál podía ser el tamaño de esa redacción para permitir semejante aforo y qué habrían hecho los ladrones con esas cincuenta mil personas, e incluso por qué, tras ese rapto multitudinario, se molestaron en revolver cajones, como precisaba la noticia, y qué hacían esas cincuenta mil personas en tal redacción. Por supuesto que el lapsus era flagrante y de fácil solución, pero, por supuesto, el locutor, que dejó ver que se había dado cuenta de la equivocación que había cometido, no pidió perdón y rectificó, como hubiera sido normal, sino que siguió adelante como si tal cosa.

El lapsus en cuestión no ha sido el único, sino que nos sirve como muestra por su descomunalidad. Agosto se está caracterizando por la acumulación de fenómenos similares en casi todas las intervenciones orales. Si a ello se añade una programación de saldos, completada con las consabidas retransmisiones futbolísticas de ningún interés, mejor cerrar RTVE durante el mes de agosto. Podría ponerse el pretexto con que anuncian su traspaso algunos comercios o industrias: «Por no poderlo atender». Las víctimas de esta programación de agosto encontraríamos perfectamente justificada la explicación.

Marcos LASESARRE

TELEFONOS DE ARRIBA: 215 06 40 y 215 22 40

Ayuntamiento de Madrid

Arriba 31

Domingo 15 agosto 1976



## Feria de Bilbao (1)

## LA TARDE DE LOS AGUACEROS

BILBAO, 14. — (De nuestro cronista taurino, enviado especial.) — Un ligero malestar y unas prisas no livianas nos ponen en el trance de aliviar en lo posible esta crónica, dejando para otro día ciertas consideraciones en torno a las corridas de concurso de ganaderías, que hoy hubiera estado en su punto, dado que una tal era la que acabamos de presenciar en organización puede que sin precedentes dentro de la feria bilbaína, pero que este año, al cumplirse el 75 aniversario de la fundación de la Junta Directiva de la plaza de toros ha merecido el honor de la fecha inaugural.

Para orientar a nuestros lectores sobre el fundamento de las primeras líneas del párrafo anterior, diremos que entre las largas pausas provocadas por los aguaceros, a veces diluviales, y el caso del miura inválido y rechazado, eran cerca de las ocho de la noche cuando salía al ruedo el tercero, y habíamos empezado a las seis y media de la tarde.

Lidiados, como es reglamentario, por orden de antigüedad de las ganaderías, correspondió abrir la plaza a un bonito, serio y astuto ejemplar de don Carlos Urquipo (530 kilos), que

entró a los caballos la primera vez, sin ser colocado, y a la carrera, para saltarse, revolverse y volverse a saltar, y la segunda tercera y cuarta, con repetida voluntariedad y prontitud, que no tuvieron correspondencia en las peleas, pues se empleó sin fuerzas y cabeceante, y en la última queriendo irse. Luego, en la muleta, el defecto que ya acusó en los capotes de echar las manos, vencerse, buscar y ponerse por delante, afiló a Curro Vázquez, en un breve y apurado muleteo, con el uso exclusivo de la mano derecha, y al que puso el final de una estocada delantera y un descabello.

El segundo, un miura, tan lisiado como hermoso, que era verdaderamente hermoso, tuvo a bien no hacer ningún caso de los mansos que salieron a retirarle, y que a su lado parecían enanos, por lo que a la media hora Raúl Aranda se decidió a pedir permiso para matarle, lo que hizo asestandole más de media estocada.

El segundo bis, de los Hijos de don Pablo Martínez (502 kilos), no entró en concurso, porque los sobreros, que naturalmente pertenecen a ganaderías del primer grupo, pueden pro-

curar triunfos, fracasos y sangre, pero no tienen derecho a premios. El de hoy tomó tres puyas, empujando poco, cabeceando algo y yendo a menos en todo, aunque no resultara malo para el torero, pues, dentro de su blandura — se cayó un par de veces —, vacilante, rebrincado y desganado, se dejaba llevar siempre que se le midiera, que es lo que no hizo Raúl Aranda, en una faena cuantiosa, falta de unidad y con muchos paseos entre pase y pase, lo que perjudicó en los no pocos momentos en que Aranda toreó con acierto y figura. Mató de casi media y más de media.

El tercero, de don Joaquín Buendía (505 kilos), echó la cara arriba en el primer encuentro, en el que terminó dejándose pegar a lo pasivo, y acudió de lejos, a lo soso, sosísimo, a dos más, empleándose igualmente soso y débil, incluso en los cabeceos. La misma sosería al embestir, y el paso sin parar, pero sin acudir debidamente al engaño, fue inconveniente para Julio Robles, que ligó una faena decorosa y bonita, centrada y cuidada, con logros variados sobre la derecha y muy limitados sobre la izquierda, lado por el que el toro iba menos y

punteaba más. Mató de una estocada y dio la vuelta al ruedo.

El cuarto, de don Vitorino Martín (513 kilos), recibió un castigo de simples apuntes, en una reunión brevísima; en otra, a la que acudió a lo pobre, y una tercera, en la que acabó dándose la vuelta y quedando indiferente junto al caballo. Su insubstancialidad, reflejada en sus andares lentos y en su revolverse en corto, contagió a Curro Vázquez, que le toreó con cierto garbo, pues no en balde es torero de corte, pero monótonamente igual en las repeticiones derechistas, que en el tardío y menos lucido empleo de la mano izquierda. En sendas aproximaciones en la suerte de recibir dejó un pinchazo y una estocada, que necesitó la rúbrica de un descabello, y dio la vuelta al ruedo.

El quinto, de Torrestrella (508 kilos), de don Alvaro Domecq, tuvo estilo y alegría para acudir a cuatro citas, ganando muchos puntos en su comportamiento inicial y perdiendo algunos por culpa de repetidas intermitencias, de las de distanciarse y volver, creerse y arrepentirse, todo en leve, pero notorio. Para el torero bajó bastante, ya que andaba un poco, en las lides del gazepeo, se fi-

jaba en las vueltas y sabía colocarse. Raúl Aranda, tras sufrir un susto considerable, muleteó breve y precavido y mató de más de media.

El sexto, del marqués de Domecq (624 kilos), se desahogó mucho en la prueba de hierro, con sentido desarmador cabezadas, ninguna codicia y ligeros encogimientos. Sus embestidas, cortas y ásperas y, según avanzaba la lidia, avisadas para quedarse, revolverse y tirar tornillazos, recomendaron cautelas a Julio Robles, que se limitó a tantearle por el derecho, y a verle doblar, después de dejar cuatro casi medias estocadas.

José Antonio MEDRANO

## Premios de la corrida

El jurado calificador de esta corrida-concurso acordó conceder premios al picador Ladislao Rubio «Chiquilín», que picó al primer toro, de don Carlos Urquipo, y al toro de Torrestrella, de don Alvaro Domecq, lidiado en quinto lugar, dejando desierto el premio correspondiente a los toreros.

## LOTERIA NACIONAL

SORTEO DEL DIA  
14 DE AGOSTO DE 1976

Doce series de 80.000 billetes cada una

SORTEO

31  
76

Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final

Estos premios podrán cobrarse hasta el día 14 de febrero de 1977, INCLUSIVE



1		2		3		4		5		6		7		8		9		0		
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	
00500...10.000	85.000	00502...3.000.000		00503...10.000	85.000	00504...10.000	10.000	00505...10.000	10.000	00506...10.000	10.000	00507...10.000	10.000	00508...10.000	11.000	00509...10.000	20.000	00510...10.000	10.000	
00501...10.000	10.000		00511...10.000	10.000	00512...10.000	10.000	00513...10.000	10.000	00514...10.000	10.000	00515...10.000	10.000	00516...10.000	10.000	00517...10.000	10.000	00518...10.000	10.000	00519...10.000	10.000
00502...10.000	10.000		00521...10.000	10.000	00522...10.000	10.000	00523...10.000	10.000	00524...10.000	10.000	00525...10.000	10.000	00526...10.000	10.000	00527...10.000	10.000	00528...10.000	10.000	00529...10.000	10.000
00503...10.000	10.000		00531...10.000	10.000	00532...10.000	10.000	00533...10.000	10.000	00534...10.000	10.000	00535...10.000	10.000	00536...10.000	10.000	00537...10.000	10.000	00538...10.000	10.000	00539...10.000	10.000
00504...10.000	10.000		00541...10.000	10.000	00542...10.000	10.000	00543...10.000	10.000	00544...10.000	10.000	00545...10.000	10.000	00546...10.000	10.000	00547...10.000	10.000	00548...10.000	10.000	00549...10.000	10.000
00505...10.000	10.000		00551...10.000	10.000	00552...10.000	10.000	00553...10.000	10.000	00554...10.000	10.000	00555...10.000	10.000	00556...10.000	10.000	00557...10.000	10.000	00558...10.000	10.000	00559...10.000	10.000
00506...10.000	10.000		00561...10.000	10.000	00562...10.000	10.000	00563...10.000	10.000	00564...10.000	10.000	00565...10.000	10.000	00566...10.000	10.000	00567...10.000	10.000	00568...10.000	10.000	00569...10.000	10.000
00507...10.000	10.000		00571...10.000	10.000	00572...10.000	10.000	00573...10.000	10.000	00574...10.000	10.000	00575...10.000	10.000	00576...10.000	10.000	00577...10.000	10.000	00578...10.000	10.000	00579...10.000	10.000
00508...10.000	10.000		00581...10.000	10.000	00582...10.000	10.000	00583...10.000	10.000	00584...10.000	10.000	00585...10.000	10.000	00586...10.000	10.000	00587...10.000	10.000	00588...10.000	10.000	00589...10.000	10.000
00509...10.000	10.000		00591...10.000	10.000	00592...10.000	10.000	00593...10.000	10.000	00594...10.000	10.000	00595...10.000	10.000	00596...10.000	10.000	00597...10.000	10.000	00598...10.000	10.000	00599...10.000	10.000
43300...10.000	10.000	43301...10.000	10.000	43302...10.000	10.000	43303...10.000	10.000	43304...10.000	10.000	43305...10.000	10.000	43306...10.000	10.000	43307...10.000	10.000	43308...10.000	10.000	43309...10.000	10.000	
43310...10.000	10.000	43311...10.000	10.000	43312...10.000	10.000	43313...10.000	10.000	43314...10.000	10.000	43315...10.000	10.000	43316...10.000	10.000	43317...10.000	10.000	43318...10.000	10.000	43319...10.000	10.000	
43320...10.000	10.000	43321...10.000	10.000	43322...10.000	10.000	43323...10.000	10.000	43324...10.000	10.000	43325...10.000	10.000	43326...10.000	10.000	43327...10.000	10.000	43328...10.000	10.000	43329...10.000	10.000	
43330...10.000	10.000	43331...10.000	10.000	43332...10.000	10.000	43333...10.000	10.000	43334...10.000	10.000	43335...10.000	10.000	43336...10.000	10.000	43337...10.000	10.000	43338...10.000	10.000	43339...10.000	10.000	
43340...10.000	10.000	43341...10.000	10.000	43342...10.000	10.000	43343...10.000	10.000	43344...10.000	10.000	43345...10.000	10.000	43346...10.000	10.000	43347...10.000	10.000	43348...10.000	10.000	43349...10.000	10.000	
43350...10.000	10.000	43351...10.000	10.000	43352...10.000	10.000	43353...10.000	10.000	43354...10.000	10.000	43355...10.000	10.000	43356...10.000	10.000	43357...10.000	10.000	43358...10.000	10.000	43359...10.000	10.000	
43360...10.000	10.000	43361...10.000	10.000	43362...10.000	10.000	43363...10.000	10.000	43364...10.000	10.000	43365...10.000	10.000	43366...10.000	10.000	43367...10.000	10.000	43368...10.000	10.000	43369...10.000	10.000	
43370...10.000	10.000	43371...10.000	10.000	43372...10.000	10.000	43373...10.000	10.000	43374...10.000	10.000	43375...10.000	10.000	43376...10.000	10.000	43377...10.000	10.000	43378...10.000	10.000	43379...10.000	10.000	
43380...10.000	10.000	43381...10.000	10.000	43382...10.000	10.000	43383...10.000	10.000	43384...10.000	10.000	43385...10.000	10.000	43386...10.000	10.000	43387...10.000	10.000	43388...10.000	10.000	43389...10.000	10.000	
43390...10.000	10.000	43391...10.000	10.000	43392...10.000	10.000	43393...10.000	10.000	43394...10.000	10.000	43395...10.000	10.000	43396...10.000	10.000	43397...10.000	10.000	43398...10.000	10.000	43399...10.000	10.000	
72300...10.000	10.000	72301...10.000	10.000	72302...10.000	10.000	72303...10.000	10.000	72304...10.000	10.000	72305...10.000	10.000	72306...10.000	10.000	72307...10.000	10.000	72308...10.000	10.000	72309...10.000	10.000	
72310...10.000	10.000	72311...10.000	10.000	72312...10.000	10.000	72313...10.000	10.000	72314...10.000	10.000	72315...10.000	10.000	72316...10.000	10.000	72317...10.000	10.000	72318...10.000	10.000	72319...10.000	10.000	
72320...10.000	10.000	72321...10.000	10.000	72322...10.000	10.000	72323...10.000	10.000	72324...10.000	10.000	72325...10.000	10.000	72326...10.000	10.000	72327...10.000	10.000	72328...10.000	10.000	72329...10.000	10.000	
72330...10.000	10.000	72331...10.000	10.000	72332...10.000	10.000	72333...10.000	10.000	72334...10.000	10.000	72335...10.000	10.000	72336...10.000	10.000	72337...10.000	10.000	72338...10.000	10.000	72339...10.000	10.000	
72340...10.000	10.000	72341...10.000	10.000	72342...10.000	10.000	72343...10.000	10.000	72344...10.000	10.000	72345...10.000	10.000	72346...10.000	10.000	72347...10.000	10.000	72348...10.000	10.000	72349...10.000	10.000	
72350...10.000	10.000	72351...10.000	10.000	72352...10.000	10.000	72353...10.000	10.000	72354...10.000	10.000	72355...10.000	10.000	72356...10.000	10.000	72357...10.000	10.000	72358...10.000	10.000	72359...10.000	10.000	
72360...10.000	10.000	72361...10.000	10.000	72362...10.000	10.000	72363...10.000	10.000	72364...10.000	10.000	72365...10.000	10.000	72366...10.000	10.000	72367...10.000	10.000	72368...10.000	10.000	72369...10.000	10.000	
72370...10.000	10.000	72371...10.000	10.000	72372...10.000	10.000	72373...10.000	10.000	72374...10.000	10.000	72375...10.000	10.000	72376...10.000	10.000	72377...10.000	10.000	72378...10.000	10.000	72379...10.000	10.000	
72380...10.000	10.000	72381...10.000	10.000	72382...10.000	10.000	72383...10.000	10.000	72384...10.000	10.000	72385...10.000	10.000	72386...10.000	10.000	72387...10.000	10.000	72388...10.000	10.000	72389...10.000	10.000	
72390...10.000	10.000	72391...10.000	10.000	72392...10.000	10.000	72393...10.000	10.000	72394...10.000	10.000	72395...10.000	10.000	72396...10.000	10.000	72397...10.000	10.000	72398...10.000	10.000	72399...10.000	10.000	
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		
121...10.000		852...10.000		673...10.000		304...10.000		065...10.000		516...10.000		227...10.000		2918...101.000		9219...100.000		850...10.000		
471...10.000		972...10.000		843...10.000		434...10.000		295...10.000		576...10.000		477...10.000		468...11.000		009...10.000				
701...10.000						594...10.000		595...10.000		606...10.000		577...10.000		568...11.000		399...10.000				
						994...10.000				696...10.000				58...11.000		479...10.000				
														8...1.000		499...10.000				
																509...10.000				
																919...10.000				



## MADRID: LA POLICIA DETIENE A UN SACERDOTE FUL

Ejercía como tal desde hace siete años y ha estafado importantes cantidades de dinero

Inspectores de la Comisaría de Centro han procedido a la detención de Luis Silva Peseo, de treinta y un años, al estar implicado como presumible autor de un delito de estafa y otro de usurpación de personalidad y funciones.

Este sujeto se hacía pasar por sacerdote, perteneciente a los Padres Pasionistas del Santuario de Santa Gema, que realmente existe en Madrid, calle Leizarán, 24.

Obtuvo una camisa color gris y el cuello de la misma de color blanco y quedó transformado en un «cleryman».

Visitó domicilio por domicilio y solicitaba limosnas para entregárselas posteriormente a los «pobres», quedándose realmente con casi la totalidad del dinero logrado.

También solía manifestar que podía conseguir vivienda para sus «donantes», rebajando enormemente el precio de adquisición de la misma.

Desde hacía siete años se dedicaba a este «fructífero menester», poseyendo antecedentes al haber sido aprehendido en 1975 y en el año en curso por idéntica causa a la tratada.

Parece ser que este «sacerdote ful» (falso sacerdote) había permanecido, con carácter interno y durante varios años, en un convento de Padres Mercedarios de Olivenza (Badajoz), abandonando este recinto monástico por estimar «algo rigurosas las reglas de la orden».

Ya existía denuncia por parte de los verdaderos Padres Pasionistas de Santa Gema, dado el número de personas que hacían referencia a esta «campana» realizada por dicha congregación.

Se desconocía dato alguno de filiación acerca de este individuo, por lo que el servicio efectuado ha resultado arduo.

«Trabajaba» los puntos más dispares de nuestra ciudad, razón que dificultaba la «zona de trabajo» donde llevaba a cabo su quehacer delictivo, ya que era muy problemático detectar su ubicación.

Venció la paciencia de los inspectores de la Comisaría de Centro, que lograron detener a este reincidente estafador.

## TRAS EMBORRACHARLE LO ABANDONARON DESNUDO EN LA PLAYA DE FUENTERRABIA

SAN SEBASTIAN, 14. (Pyresa.)—En la madrugada de hoy fue hallado en el cabo de Higuer, en las proximidades de Fuenterrabia, el súbdito suizo Pierre Josseron, que se encontraba

completamente desnudo y con síntomas de intoxicación etílica. Declaró que por la noche había estado en Irún, en compañía de varias personas, y que éstas le quitaron todo lo que llevaba encima.

CASTELLON

## DETENIDO POR CORRUPTOR DE MENORES

CASTELLON. (Europa Press.)—Como presunto corruptor de menores ha sido detenido por la Guardia Civil de Castellón Gilberto Colom García, fotógrafo de profesión, de sesenta y siete años y natural de Asunción (Paraguay), al que le fueron ocupadas varias películas pornográficas y un aparato proyector.

Al menos tres de las niñas implicadas, de edades comprendidas entre los trece y catorce años, han prestado declaración ante la autoridad competente. El detenido, así como la madre de una de las niñas, han ingresado en prisión mientras instruye diligencias la autoridad judicial. Por otro lado, las menores han quedado a disposición del Tribunal de Menores.

## TIEMBLA LA TIERRA EN TARRAGONA

TARRAGONA, 14. (Cifra.)—Durante todo el mes de agosto se han registrado en Tarragona pequeños movimientos sísmicos, que en un principio se creían ocasionados por la explosión de barrenos en algunas canteras cercanas a la capital.

Ayer tarde, otro seísmo de medio minuto de duración causó una pequeña alarma. El director del Observatorio del Ebro, en Roquetes, ha declarado que el últi-

mo seísmo tuvo el epicentro exactamente en Tarragona capital, y tuvo una intensidad del grado 2 de la escala de Mercalli, con lo cual se clasifica como temblor muy ligero.

## COCHE ROBADO

Se agradecería cualquier noticia que se pudiera facilitar al teléfono de Madrid, número 433 58 55, sobre el coche «SEAT 124 Sport-1.800», marrón claro, y matrícula M-5145-AN, robado en el curso de la noche del pasado viernes

## ZOZOBRA UN TRANSBORDADOR EN LAS AZORES

ANGRA DO HEROISMO (Azores). (Efe.)—Seis personas, al menos, perecieron ahogadas al zozobrar un transbordador con 70 personas a bordo, cerca de la isla de Sao Jorge, del archipiélago de las Azores, la noche última, según han informado oficiales del Servicio de Guardacostas de la Marina portuguesa.

Otras dos personas —una de ellas, un niño— siguen dándose por desaparecidas y otras 20 han tenido que ser hospitalizadas, después de recogidas, en un hospital de Angra do Heroismo.

El buque naufragado, el «Spiritu Santo», se iba aproximando, cuando ocurrió el accidente, a la isla de Sao Jorge, en un viaje regular desde otras islas de este archipiélago lusitano.

Un buque de guerra, el «Royuma», recogió a los supervivientes. No se han dado a conocer otros detalles del naufragio.

COLOMBIA: El piloto rechaza a un pasajero

## POR FALTA DE RESPETO

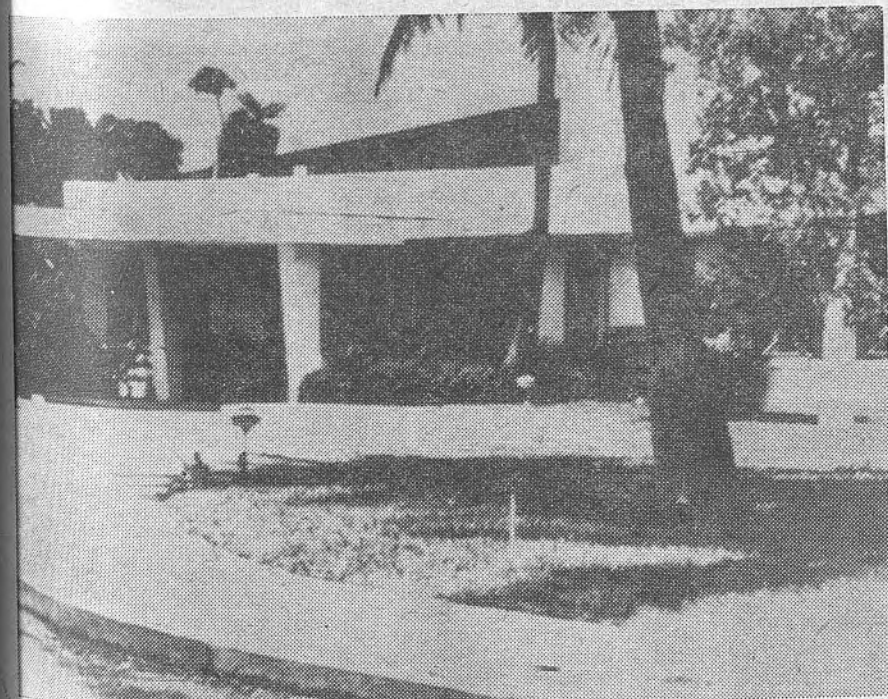
\* Es el primer caso conocido en la historia de la aviación comercial

BOGOTA, 4. (Efe.)—Un caso único en la historia de la aviación comercial colombiana se registró hoy, aquí, cuando un piloto se negó a iniciar un vuelo mientras no desembarcaran a un pasajero que le «faltó al respeto».

El curioso incidente se produjo en el aeropuerto El Dorado de esta capital, cuando el capitán Humberto León, al servicio de la empresa Avianca, se negó a volar porque el pasajero —cuyo nombre no se divulgó— protestó en términos descorteses por la demora en iniciar el vuelo.

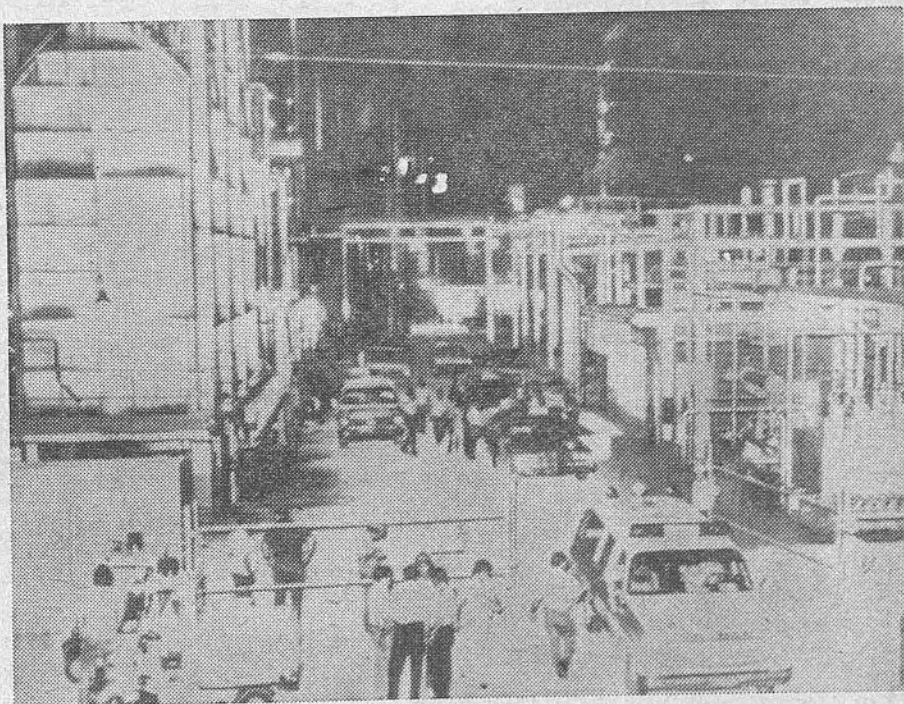
El avión no pudo despegar de Bogotá a la hora prevista, seis de la mañana (tres, hora española) por fallos mecánicos, una vez arreglados éstos, León pidió a las autoridades que hicieran bajar al «irrespetuoso pasajero» o de lo contrario no volaría.

El avión de Avianca permaneció más de tres horas en la pista por ese incidente, en el que intervinieron funcionarios de la empresa y de la Aeronáutica Civil Colombiana.



## USA: OTRO VIRUS DESCONOCIDO

En un sanatorio de Boyton Beach, un virus desconocido ha hecho su trágica aparición entre los enfermos recluidos en él. La dirección del centro médico ha recurrido al auxilio de las autoridades federales de Sanidad, dada la extrema gravedad de 14 de los pacientes víctimas del misterioso virus



## EXPLOSION EN UNA REFINERIA DE NUEVA ORLEANS

Once personas muertas y una cifra aún no fijada oficialmente de heridos es el trágico balance de la explosión de una de las torretas de la refinería de petróleo que la Tenneco Oil tiene establecida en las proximidades de Nueva Orleans (EE. UU.)



# DEPORTES

## Trofeo Teresa Herrera



# MAS GARRA EN EL CRUZEIRO

### Ficha del partido Cruzeiro, 2; Eindhoven, 0

Estadio de Riazor. Buena entrada, aunque con algunos claros. Anteriormente al partido se jugó la Minicopa Teresa Herrera para aficionados. Venció el Hércules de San Pedro por dos goles a uno al Deportivo Ciudad.

#### Alineaciones:

CRUZEIRO: Raúl, Nelinho, Moais, Darcey, Vardeley; Eduardo, Piazza, Ze Carlos, Jairzinho, Palinha y Joanzinho.

En el minuto ochenta, Ronald substituyó a Palinha, y cinco minutos más tarde, Waldo a Joanzinho.

EINDHOVEN: Van Beveren; Krijh, Van Kruij, Stevens, Dahlquist, W. W. van den Kuilen, Pooblet, Wyly, Kerhof, Pestuna, Deyjeis y René Kerkhof.

En el minuto cuarenta y cinco Lubse substituyó a Deyjeis, y en el 72, Descy entró en lugar de Pestuna.

Arbitró el colegiado español señor Guruceta. No podemos decir que nos gustó la actuación del colegiado. Si es verdad

que no influyó para nada en el resultado, como siempre se hizo notar demasiado y eso, particularmente, pienso que no es bueno. Amonestó a Lupse por protestar.

#### Goles:

1-0. Minuto cuarenta y siete.

## TOTALMENTE DIFERENTE

LA CORUÑA. (De nuestro enviado especial.) — Tuvimos problemas en un principio para adivinar quiénes eran cada uno de los jugadores holandeses, puesto que a la Prensa llegó una lista muy confusa y, para colmo, los muchachos de la Philips se de-

- Se impuso al Eindhoven por dos goles a cero
- Hoy, en la final, se enfrentará al Real Madrid

Falta directa al borde del área, que se encarga de lanzar muy fuerte Nelinho, marcando de tiro raso.

2-0. Minuto sesenta y siete y medio. Falta a Eduardo, que se queja en el suelo, entra el masajista. Guruceta lo echa y, entretanto, los brasileños sacan la falta rápidos, escapándose Palinha y centrando para que Joanzinho solo remate a placer.

diferentes. El fútbol total de los holandeses chocaba con el posicional, y muchas veces espectacular, de los muchachos de Zezé Moreira. Los dos entrenadores plantearon en un principio el partido un tanto a la defensiva. Los contraataques se estrellaban con una defensa compuesta por cinco y seis hombres, que cortaban con eficacia, y sacaban el balón siempre jugado. Se vio en el Cruzeiro más garra y un poco más de peligrosidad, aunque para nuestros adentros pensábamos en que la fuerza física de los europeos iba a imponerse a lo largo de los noventa minutos, aunque muy bien nos apuntaba un colega argentino, y es cierto, que un gol genial puede tirar al traste cualquier táctica, cualquier defensa y a cualquier equipo.

No podemos señalar nada de la primera parte del partido que sea destacable, puesto que los tiros a puerta no se prodigaron en absoluto y el juego fue siempre bien contenido por los hombres de la zaga. Joanzinho se ganó al público con diabluras de alto calibre y el dios holandés Krijh mostró el otro reverso de la moneda. Su juego es todo sobriedad, eficacia y toque perfecto del balón.

Pocas variaciones en cuanto al sistema de juego que presentaron en el segundo período. Tal vez los holandeses fijaran más a sus hombres y buscaran, con pases largos y con cambios de juego algo positivo. Por supuesto, algo positivo que no llegó, pero que revistió peligro en varias ocasiones. Y, volviendo a las genialidades, Brasil, o mejor dicho los muchachos del Cruzeiro, hicieron uso de ellas, a lo largo de los segundos cuarenta y cinco minutos. Y, producto de la primera genialidad, llegó el gol de Nelinho, puesto que ha de considerarse genial la potencia de disparo del central de Bello Horizonte. Hizo falta que Guruceta pitase un libre directo

al borde del área para que Nelinho disparase de forma mortuoria y marcase el primer gol del Cruzeiro, que hundía un poco más al Eindhoven.

#### Un gol polémico

Pensábamos en la recuperación del equipo holandés, pero ésta no llegó, puesto que a los pocos minutos Joanzinho marcaba un segundo tanto. Un gol éste un tanto polémico, pero que fue concedido por el señor Guruceta y que terminó con las aspiraciones de los muchachos de la Philips, ya que el Brasil es siempre maestro en perder el tiempo y el Cruzeiro, por supuesto, es uno de sus alumnos. Fueron pasando los minutos y nada pudieron hacer las carreras de René Kerkhof, los tiros a puerta a la desesperada, puesto que Raúl estuvo bien situado en la portería y supo despejar el peligro con acierto.

Se puede calificar de buena actuación del extremo derecho holandés, René Kerkhof, y también la de Krijh, que, aunque pasó más inadvertido en la segunda parte, en el primer período fue el hombre que movió a su equipo por la banda derecha. El Cruzeiro, para qué engañarnos, es un gran equipo. Jairzinho ya no es el mismo de los Mundiales, pero cuenta con una experiencia que le hace más eficaz aún. Joanzinho es una auténtica vedette y sus regates pueden calificarse de circenses. Nelinho, que también ha ganado gran experiencia, mueve al equipo en la zona central con auténtica maestría.

El Cruzeiro es, entonces, mercedamente, finalista de este Trofeo Teresa Herrera, y esta noche tendremos la gran oportunidad de comprobar si el Real Madrid de Miljanic es capaz de repetir el gran partido que realizó ante el Peñarol.

OSWALDO MENENDES





## Trofeo Colombino

# EL PARTIZAN, PRIMER FINALISTA

**HUELVA.** (Pyresa.)—En el estadio municipal onubense, el Partizan de Belgrado venció por cuatro goles a uno al Real Betis Balompié, en el primer partido correspondiente al XIII Trofeo Colombino.

**BETIS.** — Esnaola; Bizcocho, Alinho, Cobo; Biosca, López; García Soriano, Alabanda, Ladynsky, Muhren y Benítez.

**PARTIZAN.**— Boota; Pejovic, Kozic, Tomic; Durovic, Kunovac, Zavisic, Hatunic, Perovic, Trifunovic y Dordevic.

Arbitraje sin complicaciones del francés Kitabdjian.

### Goles:

1-0. Cinco minutos. Perovic, aprovechando un rechace de Esnaola, marca a puerta vacía.

## \* Venció al Betis por cuatro tantos a uno

2-0. Quince minutos. Jugada entre Dordevic y Zovicic, con potente disparo de este último, sorprendiendo a Esnaola.

3-0. Cuarenta minutos. Remate de Gubjesic, al aprovechar un fallo defensivo del Betis.

3-1. Cuarenta y cuatro minutos. Ladynsky centra y remata a bocajarro de Alabanda.

4-1. Ochenta y siete minutos. Stojkovic aprovecha un malentendido de la defensa bética.

## El Partizán, muy superior

El mejor juego yugoslavo, especialmente en el centro del campo, permitió a sus delanteros materializar la victoria sin

muchas complicaciones. Los yugoslavos, con un joven equipo, demostraron sobre el campo mejor preparación técnica y física que los jugadores béticos.

Por parte del Betis, falló muy especialmente la defensa, dando facilidades a los hábiles delanteros yugoslavos. El Partizan, jugando mucho por las alas, creó peligro a lo largo del encuentro, hasta la última media hora, en que empezó a utilizar un juego conservador, lo que fue aprovechado por el Betis para realizar tímidos contraataques.

Destacaron por el Partizan Zavisic, Dordevic y Tomic, y por el Betis, Muhren y algunas pocas de Alinho.

## AUTOMOVILISMO

En los entrenamientos del GP de Austria

# JAMES HUNT, EL MAS RAPIDO

**ZELTWEG.** (Alfil.)—Nuevamente la lluvia impidió que los pilotos mejorasen sus tiempos de la jornada anterior. Por la mañana, con cielo cubierto, pero la pista seca, se obtuvieron buenas marcas, que no fueron cronometradas oficialmente. Por la tarde, el mal tiempo reinante motivó que los registros fuesen inferiores a los obtenidos en la jornada del viernes.

El tiempo puede ser el gran protagonista de este Gran Premio de Austria, onceava prueba del Campeonato del Mundo de conductores. Sobre el suelo mojado, el sueco Ronnie Petersson, «March», demostró ser el más rápido, mientras Hunt, «Mac Laren», dejó patente superioridad en pista seca.

Los tiempos definitivos, al término de las dos sesiones de entrenamientos fueron los siguientes:

1. James Hunt (Gran Bretaña), con «Mac Laren», recorrió los 5.911 kilómetros del circuito en 1-35-02 (media 223,890).
2. John Watson (Irlanda), con «PSNKE», 1-35-84.
3. Ronnie Petersson (Suecia), con «March», 1-36-34.
4. Gunnar Nilsson (Suecia), con «Lotus-JPS», 1-36-46.
5. Jacques Laffitte (Francia), con «Ligier-Gitane», 1-36-52.
6. Tom Pryce (Gran Bretaña), con «Shadow», 1-36-56.
7. Vittorio Brambilla (Italia), con «March», 1-36-59.
8. Carlos Pace (Brasil), con «Martini Brabham», 1-36-66.
9. Mario Andretti (Estados Unidos), con «Lotus JPS», 1-36-68.
10. Jody Scheckter (Africa del Sur), con «Tyrrell», 1-36-91.

## Ferrari puede volver

**MODENA** (Italia). (Alfil.) — A pesar de la actitud crítica que Enzo Ferrari sigue manteniendo ante las autoridades automovilísticas internacionales, parece muy probable que Ferrari reaparezca en el Campeonato Mundial de Fórmula 1, el 12 de sep-

tiembre, con ocasión del Gran Premio de Italia, en Monza, al menos con un bolido con Clay Regazzoni al volante.

Esta es la impresión reinante en medios deportivos automovilísticos, en los que, sin embargo, se pone de relieve la severidad de los juicios que el «patrón» de la casa constructora italiana incluye en una carta enviada al presidente del Automóvil Club de Italia, Carpi de Resmini.

Ferrari, tras recordar que, el 3 de julio y en vísperas de la carrera de Nurburgring, ya se anunció que están dispuestos a «abandonar el mundial si el tribunal de apelación no hubiese reconsiderado la absurda sentencia del Gran Premio de España, acusó a la comisión deportiva internacional de «no tener ninguna consideración de la actitud de Ferrari».

El dirigente de la casa del «caballito rojo» precisa que cualquier decisión de reanudar la competición corresponde al Consejo de Administración de Ferrari, y subraya que Ferrari es la única casa constructora actualmente comprometida directamente en el campo mundial, por lo que debe ser tutelada, ante todo, por el respeto de las leyes deportivas.

Se trata, en resumen, de «defender la imagen de una fábrica de automóviles», como puntualiza Enzo Ferrari en la carta, ante la «evolución de este mundo moderno de la competición, en el que el trueque, la corrupción y el chantaje consiguen finalmente hallar un acceso», por lo que «no considero que existiese en ese caso un lugar para mí».

## NATACION

Copa de Europa

# ESPAÑA, ULTIMA

(en la primera jornada)

## \* Santiago Esteva, segundo en los 100 metros espalda

**PESCARA.** (Alfil.) — Ninguna sorpresa en la primera jornada de competición en la piscina olímpica de Pescara, donde el equipo soviético dominó ampliamente en las pruebas de la edición 1976 de la Copa de Europa masculina, cuyo título posee actualmente.

La URSS ganó cinco de las ocho pruebas disputadas ayer, obteniendo una ventaja de nueve puntos sobre sus más directos rivales, los alemanes occidentales, que son los únicos que pueden inquietar a los campeones soviéticos.

Tampoco se han producido grandes marcas ni batidos records en esta primera jornada, en la que la lluvia y el cansancio de los nadadores, tras los Juegos Olímpicos, deslucieron las esperanzas, especialmente en cuanto a los alemanes orientales, bien que no cuentan con sus dos principales ases, Roland Matthes y Roger Pyttel.

Por parte española se cumplieron los pronósticos. El veterano Santiago Esteva consiguió un buen tiempo, y el segundo puesto en los cien metros espalda, mientras que los otros nadadores se limitaron a prestaciones modestas. Buena colocación en los 400 metros cuatro estilos, con un quinto puesto.

La ligera diferencia que les separa de Suecia, penúltima clasificada, hace esperar a los españoles en una recuperación en la jornada de hoy y evitar el descenso al «grupo B» de la Copa europea.

## TENIS: Campeonato de Estados Unidos

# ORANTES Y GISBERT, ELIMINADOS EN DOBLES

**INDIANAPOLIS** (Indiana, Estados Unidos). (Alfil.) — La pareja española formada por Manuel Orantes y Juan Gisbert fue derrotada por Mark Edmonson y John Marks, en tres sets, por 1-6, 7-5 y 6-2, en la segunda jornada de dobles masculino, correspondiente al Campeonato de Estados Unidos de Tenis sobre Tierra Batida, que se disputa en Indianápolis.

Los tenistas españoles comenzaron muy bien el partido, merced a los buenos y precisos golpes colocados por ambos. Sólo dejaron anotar un juego a los australianos, que parecían tener pocas ganas de emplearse a fondo. En el segundo set, el más importante y disputado del partido, los australianos comenzaron a recuperarse de la apatía del primero. Al final del set, la ventaja fue para Edmonson y Marks por siete juegos a cinco.

En el tercer set decisivo, los australianos se crecieron gracias a su ventaja en el marcador y sólo esperaban los fallos de sus rivales para anotarse tanto tras tanto. Por su parte, Orantes y Gisbert jugaban a la desesperada, pero esta táctica no les repuso ningún beneficio y perdieron el decisivo set por un rotundo seis a dos.

## CICLISMO: Tres Días de Leganés

# LA SEGUNDA ETAPA PARA ELORRIAGA

**LEGANES.** (Alfil.)—Javier Elorriaga, del Super Ser, fue el vencedor de la segunda etapa de la prueba ciclista Tres Días de Leganés, disputada ayer sobre un recorrido de 195 kilómetros, con salida y llegada en Leganés.

El tiempo invertido por Elorriaga fue de cuatro horas, 56 minutos y 40 segundos, a un promedio de 39,43 kilómetros por hora, tras imponerse al sprint al resto de los corredores.

Fue una etapa, que aunque llevada a fuerte ritmo, se corrió en grupo, registrándose únicamente dos intentos importantes de escapada, pero que no fructificaron.

Tras darse la salida en Leganés, los corredores cubrieron el itinerario por Fuenlabrada, Griñón, Navalcarnero, Brunete, Valdemorico, Zarzalejos, Robledo de Chavela, Navas del Rey, para regresar por Chapinería a Navalcarnero y Leganés.

En la meta volante de Valdemorillo, a 65 kilómetros de carrera, se impuso Pedro Torres, seguido de Martins y Greciano.

Posteriormente se atacó el puerto de la Cruz Verde, segunda y última subida de la prueba, a 84 kilómetros de la salida. Oliva pasó primero, y tras él, Torres y Greciano.

Por la meta volante de Fuenlabrada, kilómetro 176, ya de regreso a Leganés, es primero Mazuela, seguido de Torre y Oliva.

Se llegó a la meta con excepción de dos corredores rezagados, los 47 restantes disputaron el «sprint», en el que se impuso Elorriaga.

La clasificación de la etapa fue:

1. Javier Elorriaga (Super-Ser), cuatro horas, 56 minutos y 40 segundos, a 39,431 kilómetros por hora.
2. Domingo Perurena (Kas), 4-56-41.

## CLASIFICACION GENERAL INDIVIDUAL

1. Domingo Perurena (Kas), nueve horas, 35 minutos, 59 segundos.
2. José Antonio González Linares (Kas), 9-36.
3. Javier Elorriaga (Super-Ser), 9-39-6.

## CARRERAS DE CABALLOS

# «LA MILLIONERA» GANO EL DON ZOILLO SHERRY

**SAN SEBASTIAN.**—La reunión de ayer sábado en el hipódromo donostiarra tenía un doble aliciente, ya que en ella se disputaron las pruebas internacionales de la Fegentri y el Premio Don Zoillo Sherry.

«La Millionera» ganó fácilmente, después de un recorrido en cuarta posición. No tuvo, por tanto, que esforzarse esta yegua, a la que también favoreció la pista embarrada, ya que este día en Lasarte cayó una tromba de agua con su adorno eléctrico correspondiente. Segundo fue «Ormuz», que corrió bien, dejando a dos cuerpos al tercer clasificado, «Fontán», que en última instancia arrebató esta colocación a «Titánio», que, a su vez, precedía a «Barroco»

y los restantes, hasta un total de 13 caballos.

Las dos pruebas de la Fegentri, una de las cuales no fue puntuable por no tomar la salida más que un solo jinete extranjero, constituyó un éxito para el francés Adda, ya que ganó montando a «Ramira», única participante que no derribó a su jinete, ya que los tres restantes cayeron durante el recorrido, pese a lo cual el señor Urbano volvió a montar a «Vilnius», quedando así segundo.

La otra prueba también fue ganada por el señor Adda, esta vez montando a «Juncalillo», que dominó de finales, yendo también en esta ocasión segundo el mismo jinete, señor Urbano, montando a «Eurocrat» y acabando tercero «Tilario», que era el gran favorito.



# TIEMPO



(Datos del Servicio Meteorológico Nacional)

## INESTABILIDAD EN LA MITAD NORTE DEL PAIS

MADRID, 14. (Pyresa).—Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado chubascos en Galicia, Asturias, cabeceras del Duero y Ebro, puntos del centro y aisladamente en la región catalana. Caben destacar los 21 litros por metro cuadrado en Bilbao; 17, en San Sebastián, y 16 en Vitoria. Los mapas del Servicio Meteorológico Nacional sitúan las altas presiones sobre el norte de Europa, afectando a la mayor parte del continente. Sobre la Península hay centrada una baja de origen térmico que provoca la inestabilidad atmosférica. Con esta situación, para mañana cabe prever nubosidad variable en toda la mitad norte, pero siendo más abundante por la tarde o por la noche en el centro, alto Ebro, Aragón y Cataluña, regiones éstas en que se producirán chubascos y tormentas de distribución irregular. En el resto de España, despejado y temperaturas altas.

## TEMPERATURAS EXTREMAS

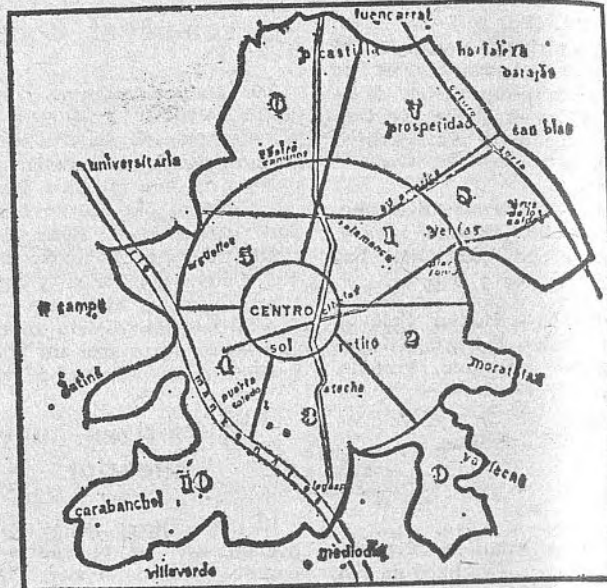
### EN ESPAÑA:

La Coruña: 16, 22.  
Lugo: 13, 22.  
Pontevedra: 15, 24.  
Santander: 17, 23.  
Bilbao: 14, 26.  
San Sebastián: 15, 23.  
Burgos: 14, 24.  
Soria: 12, 21.  
Segovia: 13, 25.  
Madrid: 17, 28.  
Badajoz: 19, 33.  
Pamplona: 14, 25.  
Zaragoza: 20, 25.  
Lérida: 19, 25.  
Barcelona: 20, 29.  
Valencia: 22, 30.  
Alicante: 22, 30.  
Murcia: 22, 33.  
Sevilla: 22, 28.  
Córdoba: 25, 36.  
Málaga: 24, 29.  
Almería: 24, 29.  
Palma de Mallorca: 22, 34.  
Ibiza: 22, 30.  
Santa C. de Tenerife: 24, 33.  
Las Palmas de G. C.: 24, 30.

### EN EUROPA:

Oslo: 13, 26.  
Estocolmo: 8, 25.  
Londres: 15, 26.  
Amsterdam: 14, 24.  
Bruselas: 12, 25.  
Copenhague: 13, 23.  
París: 14, 28.  
Lisboa: 21, 31.  
Berlín: 13, 24.  
Roma: 19, 28.

## LA CONTAMINACION



Motivado fundamentalmente por la escasa actividad de la ciudad durante los fines de semana del mes de agosto, hecho fácil de constatar por el solitario aspecto que presentan nuestras calles, las concentraciones de contaminantes que soporta la atmósfera descendieron a lo largo de las últimas veinticuatro horas.

En definitiva, el grado medio de suciedad ambiental en la totalidad de las zonas del recinto urbano se situó en cotas que, por su manifiesta debilidad, hemos de considerar como francamente satisfactorias.

Los valores más altos se dieron ayer en las estaciones situadas en los puntos siguientes: plaza de la Cibeles, confluencia de la calle de Arturo Soria con la de López de Hoyos, glorieta de Carlos V y plaza de Fernández Ladreda.

## CUPON PRO CIEGOS 772

### Farmacías en servicio de urgencia abiertas día y noche

**TETUAN - FUENCARRAL - PEÑA GRANDE.**—Hernani, 19; Bravo Murillo, 193 (Estrecho); Capitán Haya, 74; Isidro Fernández, 11 (colonia Virgen Beilón); avenida Cardenal Herrera Oria, 241; avenida Juan de Andrés, 16 (frente Galería Alimentación Saconia).

**UNIVERSIDAD - MONCLOA.**—Conde Cimerá, 2 (final Reina Victoria); Andrés Mellado, 89 (esq. San Francisco Sales); Cea Bermúdez, 4 (frente Parque Móvil); Ferraz, 33.

**CHAMBERÍ.**—Ponzano, 46; Eloy Gonzalo, 31; Joaquín García Morato, 4.

**CENTRO - LATINA.**—Plaza de San Ildefonso, 4; Hortaleza, 44; Arenal, 15; Conde Duque, 42; Segovia, 63; Toledo, 66.

**CARABANCHEL - EXTREMADURA.**—Rascón, 19 (ent. Comandante Fontanes, 80); Tintas, 7 (esq. a Oca, 78, Metro Vista Alegre); Duque Módena, 2 (edif. elázquez); Eugenia de Montijo, 97 (C. Alto); avenida Oporto, 52 (entre c. Portalegre y Argüeso); colonia Santa Margarita, local 18; Yébenes, 22 (próximo Colegio A. Vives); Maqueda, 83 (Copasa, Ciudad Parque Aluche); Cebreros, 140 (Surbatán); Barrafón, número 47 (entrada Gudarrama).

**ARGANZUELA - VILLAVEDE.**—C. Barcelona, 5 (entre Antonio Leyva, 15 y Baleares, 6); Marina Usera, 3 (detrás iglesia barrio Zofio); Ronda Toledo, 28; palza Tirso de Molina, número 13.

**CHAMARTÍN - HORTALEZA - CANILLAS.**—Avenida Habana, 40 (esq. a Palacios Valdés); Mauricio Legendre, 5; Serrano, 207; Bolivia, 38 (entre Alfonso XIII-A. Alcocer); Constanza, 35 (moderno, con vuelta Juan Bautista de Toledo, 27); Torreaguna, 108 (parque San Juan Bautista); López de Hoyos, 374 (Ciudad Lineal); avenida Ceja Villalba, bloque 19, barrio San Lorenzo.

**VENTAS - SAN BLAS - CANILLEJAS.**—Elvira, 17 (final Jorge Juan); Alcalde López Casero, 9; plaza Virgen Romero, 8 (Metro Concepción); Antonio Ponz, 13 (semiesquina Ezequiel Solana, 84); Alcalá, 409; General Kirkpatrick, 16 (barrio Alegría); Canoa, 18 (parque Luz-A. de Osuna); Tapicería, 5, Parcela D (Gran San Blas).

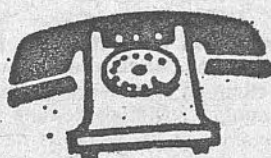
**SALAMANCA.**—Avenida de Bruselas, 66 (P. Avenidas Francisco Silveira, 75; Padilla, 69; María de Molina, 3 (próximo Castellana); Claudio Coello, 74; Alcalá, 82.

**RETIRO - MEDIODIA.**—Doctor Esquerno, 96 (esq. avenida Nazaret); Atocha, 114; General Lacy, 11.

**VALLECAS (PUENTE DE).**—Francisco Iglesias, 18 (Peña Prieta, 20); a venida Monte Iguelido, 14; Monte Perdido, 115; Doctor Sánchez, 30 (esq. avenida San Diego, 152); Ramiro Tomé, 31 (entre Mercado P. Laborde y S. Alió).

TURNO 22

## TELEFONOS DE URGENCIA



- BOMBEROS: 232 32 32.
- TAXIS: 741 19 00.
- AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- INFORMACION RENFE: 733 30 00 - 733 22 00.
- TELEBEN (telegramas por teléfono): 232 88 00 - 232 69 06 222 29 51.
- POLICIA: 091.
- POLICIA MUNICIPAL: 092.
- INFORMACION GENERAL Y SERVICIOS DEPARTADOR: 098.
- SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 00.
- URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 66.
- CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 244 52 07.
- INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 69.
- AMBULANCIAS: 252 32 64.
- TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- INFORMACION HORARIA: 093.

## PARA MAÑANA, LUNES 16 DE AGOSTO

### Farmacías en servicio de urgencia abiertas día y noche

**TETUAN - FUENCARRAL - PEÑA GRANDE.**—Montevideo, 30 (entre los números 18 y 10 de General Perón); Bravo Murillo, 168; Hierbabuena, 3 (esquina a María Zayas); Cañaveral, 24 (entrada frente al número 7 de P. Alta); Sancho Nuño, número 1 (frente a la Obra Sindical); Fermín Caballero, 8 (entre la Ciudad de los Periodistas y carretera de Burgos).

**UNIVERSIDAD - MONCLOA.**—Avenida Reina Victoria, 52; Hilarion Eslava, 51 (semiesquina a Cea Bermúdez); Príncipe, 30; Arapiles, 21.

**CHAMBERÍ.**—Bravo Murillo, 76 (próxima a Cuatro Caminos); Fernández de la Hoz, 72; Joaquín García Morato, 55.

**CENTRO - LATINA.**—Tesoro, 1; General Castaños, 13 (esquina a Génova); Infantas, 9; Esparteros, 16; Ronda de Segovia, 47; Aniceto Marinas, 56 (antes Ribera del Manzanares).

**CARABANCHEL - EXTREMADURA.**—Mercedes Arteaga, número 45 (entrada por A. Sánchez, 35); glorieta Rufino Navalos, 2 (a 80 metros de Oporto, 73); Mínimo Cármenes (entrada por Alhambra, 76); paseo Castellanos, 47 (entrada por Eugenia de Montijo, 75); Aldeanueva Vera, 10 Dp. (San Ignacio de Loyola); colonia Gran Capitán, bloque 2, portal 3; Ciudad Parque Aluche - Ocaña, 59; Maqueda, 28 (Ciudad Parque Aluche); José de Cadalso, 90 (polígono C. de Carabanchel Alto); Vicente Camarón, 6 (barrio de Extremadura).

**ARGANZUELA - VILLAVEDE.**—Plaza de Cascorro, 2; paseo de Santa María de la Cabeza, 128; paseo de las Delicias, 115; Marcelo Usera, 141 (entrada por Rafaela Ybarra, número 1); Gran avenida Meseta de Orcasitas.

**CHAMARTÍN - HORTALEZA - CANILLAS.**—Marceliano, Santa María, 7 (sur estadio Bernabéu); avenida del Generalísimo, 69 (esquina a Francisco Gervás); Prolongación Santa Marcial, 257; Carlos Caamaño, 8 (prolongación Santa Marcial); Clara del Rey, 48 (Prosperidad); López de Hoyos, 365 (Pinar del Rey); Cundinamarca, 2 (urbanización Colombia); plaza de Cidamón (parque de San Juan Bautista); Mota del Cuervo, 30 (urbanización Villa Rosa).

**VENTAS - SAN BLAS - CANILLEJAS.**—Alejandro González, número 7; Santa Prisca, 9 (esquina a puente del Este-Elisa); Virgen del Val, 9 (mercado); Sambara, 67 (Parque Quintana); Ascao, 47 (metro Ascao); Alberique, 20, parcela E (Gran San Blas); Calle Once, local 7 (Ciudad Pegaso).

**SALAMANCA.**—Velázquez, 130 (próxima a María de Molina); General Pardiñas, 64; Jorge Juan, 8 (esquina a Claudio Coello, 27); Narváez, 3 (semiesquina a Goya).

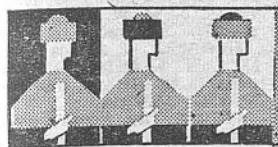
**RETIRO - MEDIODIA.**—O'Donnell, 15 (local 4. A. Acuña); Antonio Maura, 10; Barrio La Estrella C/ Perseo (esquina a avenida La Paz); avenida Ciudad de Barcelona, 99 (Pacífico); Zurita, 41 (esquina a calle de la Fe).

**VALLECAS (PUENTE DE).**—Camino de Valderribas, 77; avenida de la Albufera, 223; San Jorge, 13 (detrás de la Iglesia de San Diego); Rafael S. Narciso, 3 (esquina avenida Palmeras); Puerto de Balbarán, 121.

TURNO 24



# Bolsa del Trabajo



## 2) Titulados

**Ingeniero industrial** solicita importante empresa de electrificación para ocupar la jefatura de su departamento técnico. Se requiere tener cumplido el servicio militar y cuatro años de experiencia profesional (Rf. M. 405.690 A).

**Licenciado en Derecho** precisa empresa líder en el sector de la construcción y obras públicas. Con el servicio militar cumplido y experiencia anterior en presa constructora. Condiciones económicas a convenir (Rf. M. 405.926 A).

**Profesor mercantil** necesita compañía internacional de transportes para ocupar puesto de auditor. Imprescindible poseer dilatada experiencia profesional y amplios conocimientos del idioma francés. Horario flexible. Sueldo a convenir. (Referencia M. 405.999 A).

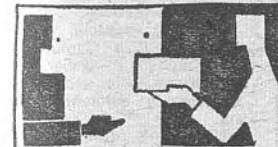
**Ingeniero industrial** solicita importante compañía de instalaciones eléctricas para ocupar el puesto de director comercial. Imprescindible poseer amplia experiencia técnica y comercial. Remuneración a convenir (Rf. M. 405.690 A).



## 3) Técnicos medios

**Delineante** con experiencia y libre del servicio militar, precisa prestigiosa fábrica de ascensores. Horarios y condiciones económicas a convenir. Incorporación inmediata (Rf. M. 406.152 A).

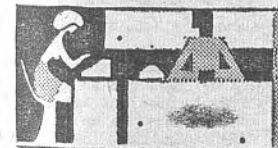
**Auxiliar Técnico Sanitaria (ATS)** para empresa dedicada a la venta de material ortopédico. Se requiere tener cumplido el servicio militar o social y un año de experiencia en puesto similar (Referencia M. 405.994 A).



## 5) Personal de ventas

**Agentes de ventas** de servicios para prestigiosa compañía financiera. Se requiere experiencia en ventas de servicios, preferible en el sector financiero. Zonas de trabajo: Madrid, Alcalá de Henares y Alcobendas (Rf. M. 406.099 A).

**Vendedores** libres del servicio militar, necesita empresa de mantenimiento y suministro de maquinaria de oficina. Preferible con experiencia de ventas. Sueldo fijo más incentivos y comisiones (Referencia M. 405.636 A).



## 6) Administrativos

**Secretaría de dirección** necesita importante empresa de industrias químicas, radicada en Móstoles con experiencia en puestos de secretaría y amplios conocimientos del idioma francés. Horario continuado. Magnífica retribución (Rf. M. 406.044 A).

**Jefe de administración** solicita empresa de instalaciones eléctricas. Se requiere una experiencia mínima de tres años en trabajos administrativos en general y tener cumplido el servicio militar. Formación a nivel de perito mercantil (Referencia M. 405.690 A).

**Secretaría** precisa oficina de ingenieros consultores. Imprescindible dominar la taquimecanografía y tener aptitudes para relaciones públicas. Preferible con experiencia (Rf. M. 406.033 A).

**Telefonista-recepcionista** con experiencia y correcta mecanografía solicita importante oficina de proyectos de ingeniería. Formación a nivel de bachiller superior (Rf. M. 406.033 A).

**Secretaría administrativa** precisa prestigioso centro de enseñanza. Preferible con experiencia en puesto similar. Imprescindible poseer buenos conocimientos de taquimecanografía, archivo y del idioma inglés. Remuneración a convenir (Rf. M. 405.672 A).

**Secretaría de dirección** precisa importante empresa de exportación. Se requiere amplia experiencia en puestos de secretaría y dominio total del idioma inglés. Sueldo a convenir (Rf. M. 405.300 A).

**Administrativos** necesita empresa de transportes. Jornada continuada. Experiencia similar. Preferi-

ble con conocimientos de inglés y/o francés. (Referencia M. 403.364 A).

**Taquimecanógrafa** experta y con conocimientos de archivo necesita empresa dedicada a comercio de maquinaria agrícola. Formación a nivel de bachiller superior. Incorporación inmediata (Referencia M. 404.161 A).

**Perforista IBM** para empresa artes gráficas. Horario intensivo. Sueldo a convenir (Rf. M. 403.148 A).

**Secretaría de dirección** necesita importante empresa de comercio exterior. Imprescindible tener conocimiento y experiencia. Pleno dominio de la taquigrafía y del idioma francés. Retribución muy interesante (Rf. M. 405.515 A).

**Jefe de personal** para empresa constructora. Cinco años de experiencia. Horario normal (Referencia M. 404.431 A).

**Oficial administrativo** con experiencia y libre del servicio militar. Solicita empresa de ventas de maquinaria. Preferible con conocimientos de contabilidad. Sueldo a convenir (Rf. M. 404.105 A).

**Auxiliar administrativo** de obra para empresa constructora. Servicio militar cumplido. Horario partido (Rf. M. 404.431 A).

**Auxiliar administrativo** femenino para empresa hotelera. Barrio Salamanca. Horario partido. Sueldo a convenir (Rf. M. 403.139 A).

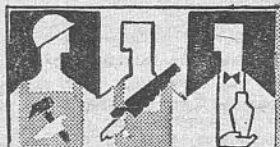
**Auxiliar de caja** para comercio de la piel. Horario normal. Zona Atocha (Rf. M. 404.164 A).

**Secretaría** necesita fábrica de maquinaria de O. P. Idioma inglés. Horario partido. Buen sueldo. Preferible con experiencia. Zona Serrano. (Referencia M. 403.825 A).

**Administrativa** para comercio artes gráficas. Zona Argüelles. Horario partido. No es necesaria experiencia (Rf. M. 404.257 A).

**Taquimecanógrafa** con idioma inglés para empresa de exportaciones. Horario partido. Preferible con experiencia. Buen sueldo. Zona Ferraz (Referencia M. 404.422 A).

**Taquimecanógrafa** sabiendo archivo para comercio de la piel. Sueldo según aptitudes. Zona Atocha (Rf. M. 404.161 A).



## 7) Profesionales de oficios

**Rotulista** especializado necesita importante compañía de publicidad exterior. Libre del servicio militar y preferible con experiencia. Sueldo a tratar (Rf. M. 406.130 A).

**Soldador-montador** de estructuras metálicas necesita empresa auxiliar de montajes. Con buena formación profesional y tres años de experiencia. Sueldo a tratar (Rf. M. 405.435 A).

**Aprendiza de peluquería** de señoras para prestigioso establecimiento del barrio de Salamanca. Ambiente agradable de trabajo. Ingresos muy considerables (Rf. M. 406.144 A).

**Mecánico de aparatos de pesaje** solicita importante firma comercial. Con experiencia. Libre del servicio militar y permiso de conducir, clase B. Remuneración a convenir (Rf. M. 404.042 A).

**Conductores de camiones y autobuses** precisa importante empresa de transportes. Imprescindible tener experiencia. Servicio militar cumplido y permiso conducir, clase D (Rf. M. 406.077 A).

**Oficiala de peluquería** de señoras para prestigio-

so establecimiento situado en el Parque de las Avenidas. Clientela selecta. Buenos ingresos (Referencia M. 405.463 A).

**Soldadores** con experiencia y libres del servicio militar solicita importante empresa de montajes metálicos para la construcción. Sueldo muy interesante (Rf. M. 406.107 A).

**Encargado de taller de calderería** con amplia experiencia y buena formación profesional para empresa de instalaciones de tubería y calderería, situada en Torrejón de Ardoz (Rf. M. 404.183 A).

**Oficiala de peluquería** de señoras con amplia experiencia y buena formación profesional. Remuneración a convenir. Incorporación inmediata (Referencia M. 406.011 A).

**Cortador de lencería** necesita importante casa de modas de la zona Chamartín. Preferible con experiencia. Horario continuado. Remuneración a convenir (Rf. M. 405.506 A).

**Aprendiza de modista** precisa importante empresa de confección y lencería. Trato agradable. Sueldo a convenir (Rf. M. 405.971 A).

**Budínador de caucho oficial 1.º**, libre del servicio militar y con amplia experiencia, para empresa de industrias químicas, radicada en Torrejón de Ardoz (Rf. M. 405.322 A).

**Dependiente de cafetería** para establecimiento situado en el barrio de Salamanca. Se exige una experiencia no inferior a dos años. Selecta clientela. Magníficos ingresos (Rf. M. 405.654 A).

**Dependiente** para céntrico establecimiento de calzado. Preferible con experiencia en este sector. Libre del servicio militar. Condiciones económicas a convenir (Rf. M. 404.031 A).

**Encargado de fábrica de muebles** con experiencia y libre del servicio militar para empresa situada en Fuenlabrada. Condiciones económicas a convenir (Rf. M. 406.129 A).

**Tupista** para importante empresa de ebanistería con un año de experiencia mínima. Sueldo interesante. Jornada continuada. Incorporación inmediata (Rf. M. 405.485 A).

**Conductor** con permiso de conducir, clase C, para empresa de transportes. Se exige experiencia y tener cumplido el servicio militar (Rf. M. 406.066 A).

**Maquinista de máquina plana oficial 2.º** necesita taller de artes gráficas. Se requiere tener cumplido el servicio militar y amplia experiencia en trabajos de tipografía y offset. Sueldo a convenir (Referencia M. 406.088 A).

**Electricista oficial 1.º** con experiencia en instalaciones y montajes eléctricos. Libre del servicio militar. Remuneración a convenir (Rf. M. 406.000 A).

**Oficiala y ayudante** de modistería con experiencia solicita importante firma de confección textil (Rf. M. 405.971 A).

**Ayudante de manicura** para céntrico establecimiento de belleza femenina. Preferible con experiencia. Magníficos ingresos. Incorporación inmediata (Rf. M. 405.962 A).

**Lavador y engrasador de vehículos** con permiso de conducir, clase B y experiencia, para estación de servicio situado en la carretera de Villaverde (Rf. M. 405.887 A).

Las personas interesadas en estos puestos de trabajo deberán dirigirse, personalmente o por escrito, enviando datos personales y profesionales, al Servicio Sindical de Colocación (calle del General Pardiñas, 5, Madrid-1), indicando la referencia correspondiente.

## A NUESTROS SUSCRIPTORES

Al objeto de que los suscriptores de ARRIBA que tengan el propósito de ausentarse de su residencia habitual con motivo de las vacaciones de verano, y con el fin de seguir recibiendo el periódico en el lugar donde lo deseen, rogamos se nos remita el adjunto boletín, debidamente rellenado, al Departamento de Circulación, avenida del Generalísimo, número 142, Madrid-16.

Nombre .....

Domicilio .....

Población .....

Provincia .....

DESEA RECIBIRLO EN:

Domicilio .....

Población .....

Provincia .....

Desde el ..... hasta .....



# teatros

**ALCAZAR.** — Hoy, 7 y 10:45: Luis Suay presenta la famosa y divertida revista Las cariñosas (de Lozano y Arroyo. Música del Maestro Alonso). Con la super-vedette Linda Ross, primer actor y director Paco de Osca, Pepe Ruiz, Paloma Cela, Herlinda Feijoo, Mara Vila, Wilma Núñez. Dirección artística: Adrián Ortega.

**ALFIL.** — (Pez, 10. Tel. 2318152.) Hoy, 7,30 y 11 noche, Las criadas, de Genet.

**ARLEQUIN.** (San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo. T. 2475131.) — Cerrado hasta el 20 de agosto.

**ARNICHES.** — (Cedaceros, 7. Metro Sevilla. Teléfono 2224991.) Hoy, a las 7,30 y 11 horas, presenta: El espectáculo teatral de mayor interés ha despertado esta temporada. Aclamada unánimemente por toda la crítica: Hablemos a calzón quitado, con G. Gentile, W. Vidarte, J. A. Ceinos y Carmen Lagar. Cuatro actores que son su arte interpretativo son ovacionados noche a noche por el público y por los grandes profesionales de nuestra escena. Dijo «Cambio 16»: «Esta obra hizo coincidir a toda la crítica diciéndolo: es un espectáculo excepcional.» Horarios de taquilla, de 11 a 1 y 5 a 11. Venta anticipada.

**BARCELÓ.** (Barceló, 11. M. Tribunal. T. 4480697.) — Todos los días, de 19,30 a 23: Luisa Fernanda. Hasta el día 11. A partir del 12, jueves, está programada La leyenda del Beso.

**BENAVENTE.** (Plaza Vázquez de Mella, 3. M. José Antonio. T. 2221864.) — Todos los días, 19,30 y 23. Miércoles, descanso. La doble historia del doctor Valmy.

**CALDERON.** — 7, 10:45: Compañía de revistas Addy Ventura en la fastuosa y explosiva revista Lo tengo rubio, con Rubén García, Luis Calderón, Eva Sorell, Adela Armengol, Antonio Rosa y el ballet Adelness Girls.

**CLUB.** — Hoy 7,30 y 11 noche: Marisol Ayuso, Juan José Otegui y Fernanda Hurtado en Tres planes sin desarrollo (de Evaristo Acevedo). Con José Moreno, Virginia Mateo, Mario Martín y la colaboración de Lili Murati. Actriz invitada: Irene Daina. Dirección: José Francisco Tamarit.

**FIGARO.** — (Refrigerado. Tel. 2391645.) Hoy 7,30 y 11 noche: La carroza de plomo candente y El combate de Opalos y Tasia (de Francisco Nieva). Dirección: José Luis Alonso. «En el escenario irrumpe el más desvergonzado lúdico y brutal alarde de sexualidad que me ha sido dable contemplar en un teatro español.» («Gaceta Ilustrada».) Fernando Lázaro Carreter, de la Real Academia Española.

**LATINA.** — (Refrigerado. Teléfono 2652835.) Empresa Colsada. Hoy, a las 7 y 10,30: Compañía titular de revistas con el estreno de la revista cómica-fantástica de sexy-ciencia-ficción: El desnudo de Venus o la Venus erótica. Una revista sin tapujos para 1976. Supervedette frívola Lidia Moreno, primer actor y director Quique Camorias. La revista de las sorpresas. Con un espectacular alarde de mujeres sexy en el formidable ballet inglés Budding

Generattion y las alegres chicas de Colsada. Localidades a la venta con cinco días.

**MARQUINA.** — (Aire acondicionado. Prim, 11. Teléfono 2318467.) Hoy, 7 y 11: Compañía de actores asociados presenta Los chicos de la banda (de Mart Crowley). Adaptación de Artime y Azpilicueta. Reparto, por orden de aparición: Miguel Ayones, Hugo Blanco, Manuel Andrés, Juan Santamaría, Adolfo Alises, Juan Carlos Rangel, Antonio Alfonso, José Luis Alexandre, Juan Lizarraga. Dirección: Jaime Azpilicueta. Últimos días.

**MUNOZ SECA.** — (Refrigerado. Plaza del Carmen. 2219047.) Hoy, 7,30 y 11: Exito inenarrable de Erotissimo... show. ¡Una comedia musical verde y divertida con todo el erotismo europeo a su alcance! Le divertirá.

**REINA VICTORIA.** (Carrera de San Jerónimo, 22. M. Sevilla. T. 2213458.) — Todos los días, 19,15 y 23. Lunes, descanso: ¿Por qué corras, Ulises?

# cines

## NUMERADA

**ALBENIZ.** (Cinemas, Paz, 11. M. Sol. T. 2220200.) — Todos los días: 16,30, 19 y 22,30; domingo, matinal, 11: El dragón vuela alto.

**ALCALA-PALACE.** (Alcalá, 90. M. Goya. T. 2254608.) — Todos los días: 17,45 y 21,45: Sonrisas y lágrimas.

**AMAYA.** (Gral. Martínez Campos, 9. M. Iglesias. T. 4484169.) — Lunes a viernes, 16,30, 19 y 22,30; sábados y domingos, 16,19 y 22,30: La pareja chilida.

**AVENIDA.** — (2217571.) 4,30, 7, 10,45: Alicia ya no vive aquí. Ellen Burstyn, Kris Kristoferson. Technicolor. Director: Martin Scorsese. Oscar de Hollywood a la mejor actriz: Ellen Burstyn. Trece semanas.

**BENLLIURE.** — 4, 7, 10,30: El gran dictador. La obra maestra de Charles Chaplin. Dieciocho años y catorce acompañados.

**BILBAO.** (Fuencarral, 118. Teléfono 4475897.) — Laborables, 19 y 22,45; sábados y festivos, 16,30, 19 y 22,45: A quemarropa.

**BULEVAR.** (Alberto Aguilera, 56. M. Argüelles. T. 2472680.) — Todos los días: 16,30, 19 y 22,30: Pascual Duarte.

**CALLAO.** (Plaza Callao, 3. M. Callao. T. 2225801.) — Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábados y domingos, 16,30, 19 y 22,45: La reencarnación de Peter Proud.

**CAPITOL.** (Av. J. Antonio, 41. M. Callao. T. 2222229.) — Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábados y domingos, 16,15, 19 y 22,45: El hombre que pudo reinar.

**CARLOS III.** (Goya, 5. M. Serrano. T. 2750002.) — Laborables, 19 y 22,45; festivos, 16,30, 19 y 22,45: La ruleta rusa.

**CARTAGO.** — (Bravo Murillo, 28.) 4,30, 7, 10,30: Grandes vacaciones. Louis de Funes. Eastmancolor. Catorce años y menores.

**CONDE DUQUE.** (Alberto Aguilera, 4. M. San Bernardo. T. 4484870.) — Todos los días, 16,30, 19 y 22,30: Giovanna la incorruptible.

**ESPAÑOLETE.** (Estereorama. Fernández de los Ríos, 67. M. Moncloa. Teléfono 2445442.) — Lunes a viernes, 19 y 22,30; víspers y festivos, 16,30, 19 y 22,45: Tiburón.

**FUENCARRAL.** — 4,30, 7, 10,45: La casa de las palomas. Color. Ornella Muti. 19 años.

**GRAN VIA.** (Av. J. Antonio, 66. M. Plaza España. T. 2471029.) — Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábados y domingos, 16,30, 19 y 22,45: Cuando los maridos iban a la guerra.

**LOPE DE VEGA.** (Av. J. Antonio, 55. M. Santo Domingo. Plaza de España. T. 2472011.) — Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábados y domingos, 16,15, 19 y 22,30: Los aventureros del Lucky Lady.

**LUCHANA.** (Luchana, 38. M. Bilbao. T. 4460039.) — Lunes a viernes, 19 y 22,30; domingos y festivos, 16,30, 19 y 22,30: Harper, investigador privado.

**MOLA.** — 4,30, 7, 10,30: Grandes vacaciones. Louis de Funes. Eastmancolor. 14 años y menores.

**NOVEDADES.** — (Orense, 26. Complejo AZCA.) 4,30, 7, 10,30: Grandes vacaciones. Louis de Funes. Eastmancolor. Catorce años y menores.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 4,30, 7, 10,45: El señor está servido. José Luis López Vázquez. Nadiuska. Eastmancolor. Mayores dieciocho años y catorce acompañados.

**PALACIO DE LA PRENSA.** (Plaza del Callao. M. Callao. T. 2227394.) — Laborables, 19 y 22,30; sábados y festivos, 16,15, 19 y 22,30: La jauría humana.

**PALAFOX.** (Luchana, 15. M. Bilbao y Quevedo. T. 4461887.) — Todos los días, 16,30, 19 y 22,45: Jesucristo Superstar.

**PAZ-TODD-BO.** — (4464566.) 6,30, 10: West Side Story. Natalie Wood, Richard Beymer, Rita Moreno, George Chakiris. Technicolor. Pases película: 6,55, 10,25. Mayores dieciocho años.

**PAZ.** (Fuencarral, 125. M. Bilbao y Quevedo. T. 4464566.) — Numeradas, 16,30 y 22: West Side Story.

**PRINCESA.** (Princesa, 63. M. Argüelles. T. 2443811.) — Laborables, 19 y 22,45; sábados y festivos, 16,15, 19 y 22,45: La ruleta rusa.

**PROYECCIONES.** (Fuencarral, 136. M. Bilbao y Quevedo. T. 4482782.) — Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábados y domingos, 16,15, 19 y 22,30: Muerte en Roma.

**REAL CINEMA.** (Plaza Isabel II, 7. M. Opera. T. 2485918.) — Laborables, 19 y 22,30; festivos, 16,15, 19 y 22,30: Divina criatura. Miércoles, 11, estreno: Los aristócratas del crimen.

**RIALTO.** — (Refrigerado.) 4,15, 7, 10,30: Tarde de perros. Mayores 18 años. Quinto mes.

**RICHMOND.** (Goya, 25. M. Serrano. T. 2255275.) — Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábados y domingos, 16,15, 19 y 22,30: Harper, investigador privado.

**ROXY A.** (Fuencarral, 123. M. Bilbao y Quevedo. T. 4461624.) — Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábados y domingos, 16,30, 19 y 22,45: La trastienda.

**ROXY B.** (Fuencarral, 123. M. Bilbao y Quevedo. T. 4461623.) — Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábados y domingos, 16,30, 19 y 22,45: El grupo.

**SALAMANCA.** (Conde Peñalver, 8. M. Goya. T. 2260823.) — Numeradas, 16,30, 19 y 22,30; sábados y domingos, 16,30, 19 y 22,45: El rey del juego.

**TORRE DE MADRID.** (Princesa, 1. M. Plaza España. T. 2455094.) — Laborables, 19 y 22; víspers y festivos, 16, 19 y 22,45: Harper, investigador privado.

**VELAZQUEZ.** (Velázquez, 85. M. Núñez de Balboa. T. 2263467.) — Lunes a viernes, 19 y 22,30; sábados y domingos, 16,15, 19 y 22,30: La jauría humana.

**VERGARA.** (Goya, 67. M. Velázquez y Goya. T. 2267472.) — Lunes a viernes, 19 y 22,45; sábados y domingos, 16,30, 19 y 22,45: A quemarropa.

## CONTINUA

**ALBA.** (Duque de Alba, 4. M. Tirso de Molina. T. 2270785.) — Continua 10: Zafarrancho en el casino y Tarzán en peligro.

**ALVI.** (Joaquín García Morato, 132. M. Ríos Rosas. T. 2548955.) — Continua 17: festivos, numeradas, 16,30, 19 y 23,30: El hermano de Sherlock Holmes.

**AMERICA.** (Paseo de las Delicias, 83. M. Delicias. T. 2278028.) — Continua 16: Las alegres vampiras de Vogel y Acción ejecutiva.

**APOLO.** (Fernández de los Ríos, 34. M. Quevedo. T. 4476818.) — Continua 16: El complot de los rebeldes y Godspell.

**ARAGON.** (Alcalá, 334. M. Quintana. T. 2675452.) — Continua 16,30: festivos, numeradas, 16,30, 19 y 22,30: Eglantine y James Bond contra Goldfinger.

**ARGENTINA.** (Gran San Blas, M. San Blas. T. 2065307.) — Continua 17: Tarzán y el niño de la jungla y Los trotamundos.

**ASTORIA.** (Paseo Extremadura, 9. Bus 31, 33 y 36. T. 4646490.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: Y con ellos llegó la bronca y No quiero perder la honra.

**AZUL.** (Av. J. Antonio, 76. M. Plaza España. T. 2479949.) — Continua 10,30: Secretos de un matrimonio.

**BEQUER.** (Antonio Vicent, 34. Metro Marqués de Vadillo. T. 3696084.) — Laborables, continua 17; festivos, continua, 15,30. Lunes a miércoles: Johnny y Clementina en el Oeste y Aeropuerto 75. Jueves a sábado: El asesino de muñecas y French Connection. Domingo. Agárrame ese fantasma y Terremoto.

**BRISTOL.** (Melquiades Blencinto, 8. M. Puente Vallecas. T. 4782345.) — Continua 17: Gringo y Salomón y la reina de Saba.

**CANADA.** (Vía Carpetana, 147. Bus 17. T. 4610625.) — Laborables, continua 17; sábados y festivos, continua 16; martes, cerrado. Chicas de alquiler y No quiero perder la honra.

**CANCELLER.** (Alcalde López Casero, 15. M. Carmen. T. 4043471.) — Laborables, continua 17; festivos, numeradas, 16,30, 19 y 22,30: El hermano más listo de Sherlock Holmes.

**CANDILEJAS.** (Plaza de Luca de Tena, 7. M. Palos de Moguer. T. 2287192.) — Continua 16: Los ritos satánicos de Dracula y De profesión, polígamo.

**CAPRI.** (Narciso Serra, 8. M. Menéndez Pelayo. T. 2523528.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: Los gallos de la madrugada y Furia.

**CARRETAS.** — 10 mañana. (Climatizado.) El calzonazos y Ya le llamam Providencia. Tolerado.

**CARLTON.** (Ayala, 95. M. Manuel Becerra. T. 4014127.) — Continua 17: Los largos días de la violencia.

**CAROLINA.** (Bravo Murillo, 202. M. Estrecho. T. 2793139.) — Continua 16,30: Barril de pólvora y El enigma se llama Juggernaut.

**CERVANTES.** (Corredora Baja, 39. M. Noviciado. T. 2228109.) — Continua 16,30: Prudencia, prudencia y Ambiciosa.

**CIUDAD LINEAL.** (López de Hoyos, 307. Bus 9. T. 2590704.) — Continua 17: Tarzán y el safari perdido y Salomón y la reina de Saba.

**COIMBRA.** (Av. Oporto, 41. Bus 55. T. 2608935.) — Laborables, continua 17; festivos, continua: Santo contra la magia negra y Rebelde sin causa.

**CONCEPCION.** (Plaza Virgen del Romero. M. Quintana. T. 4048647.) — Continua 16: Los ritos satánicos de Dracula y De profesión, polígamo.

**CONDADO.** (Bravo Murillo, 121. M. Cuatro Caminos. T. 2331528.) — Continua 15: Afileres de oro y Perfume de mujer.

**COPACABANA.** (Almendrales, 37. Bus 6. T. 2691082.) — Laborables, continua 17; víspers y festivos, continua 16: Santo contra la magia negra y Rebelde sin causa.

**CRISTAL.** (Bravo Murillo, 120. Metro Cuatro Caminos. T. 2345107.) — Continua 15: La vida secreta de Walter Mitty y Aeropuerto: SOS, vuelo secuestrado.

**EL PILAR.** (Av. Betanzos, 37. Bus 42 y 49. T. 2011020.) — Laborables, continua 17,10; festivos, continua 15,15: Zafarrancho en el casino y Misión Imposible.

**EMPERADOR.** (Fernández de los Ríos, 59. M. Quevedo. T. 2431151.) — Continua 16. Lunes a miércoles: El magnate y Carne viva. Jueves a domingo: Visiones de un italiano moderno y Mandingo.

**ESPAÑA.** (Sebastián Alvaro, 12. Metro Suburbano Campamento. Teléfono 2181703.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 15,45; matinales infantiles, 11. Lunes: Ayer, hoy y mañana y Los demolidores. Miércoles a viernes: Fort Bravo y Espadas sangrientas. Sábado y domingo: Senos de hielo y Esclava te doy.

**ESPAÑA CINEMA.** (Gral. Ricardo, 4. Bus 34. T. 2695670.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: ¡Jo, papá y Furia.

**ES-TRONCADA.** — 4,30: La tierra olvidada por el tiempo. Complemento: Festival Charlot. Tolerado.

**EUROPA.** (Bravo Murillo, 160. M. Estrecho. T. 2331048.) — Continua 16. Rebelde sin causa y Volver, volver.

**EXCELSIOR.** (Av. Albufera, 43. Metro Nueva Numancia. T. 4772441.) — La-

borables, continua 16,30; festivos, continua 16: Scorpio y No quiero perder la honra.

**EXTREMADURA.** (Paseo Extremadura, 153. Bus 31 y 36. T. 4641092.) — Continua 17: El hermano más listo de Sherlock Holmes y Detrás del silencio.

**FALLA.** (Colegiata, 9. M. Tirso de Molina. T. 2281710.) — Laborables, continua 17; víspers y festivos, continua 16: De profesión, polígamo y Los ritos satánicos de Dracula.

**FANTASIO.** (J. Ortega y Gasset, 63. M. Lista. T. 4017171.) — Laborables, continua 16,30; festivos, tres sesiones numeradas: Manuela.

**FATIMA.** (Av. Nuestra Señora de Fátima, 15. M. Suburbano. T. 4610423.) — Continua 17: Tarzán y el niño de la jungla y Dos trotamundos.

**FELIPE II.** (Fuente del Berro, 25. M. Goya. T. 4014478.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: El gato con botas y El mundo está loco, loco, loco, loco.

**FLORIDA.** (Gral. Ricardo, 103. Bus 34, 35. T. 4710402.) — Continua 17: El hermano más listo de Sherlock Holmes.

**GALAXIA.** (María Teresa Sáenz de Heredia. Bus 28. T. 2566540.) — Laborables, continua 17; festivos, continua 16. Lunes a jueves: No profanar el sueño de los muertos y ¿Qué ocurrió entre mi padre y tu madre? Viernes a domingo: Cerco de fuego y El alevín.

**GARDEN.** (Av. Moratalaz, 40. Bus 8, 20, 30, 32. T. 4395776.) — Laborables, continua 17; festivos, numeradas, 16,30, 19 y 22: El cardenal.

**GOYA.** (Monte Olivetti, 5. M. Vallecas. T. 4670234.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 15,30: Santo contra la magia negra y Fantomas vuelve.

**GRANADA.** (Av. Menéndez Pelayo, 131. M. Menéndez Pelayo. T. 2514624.) — Continua 16: El complot de los rebeldes y Godspell.

**IMPERIAL.** — (Tel. 2223427.) Continua desde las 10 de la mañana: Walt Disney Productions presenta Merlin el encantador. ¡Un deslumbrante espectáculo! Technicolor. Tolerado.

**IDEAL.** (Doctor Cortezo, 6. M. Tirso de Molina. T. 2390947.) — Continua 16,30: La garbanza negra y Furia.

**INFANTE.** (Paseo Santa María de la Cabeza, 12. M. Atocha. T. 2280094.) — Continua 17: El hermano más listo de Sherlock Holmes.

**JORGE JUAN.** (Jorge Juan, 98. Metro Goya. T. 2261945.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: Tarzán y el niño de la jungla y Los trotamundos.

**JUAN DE AUSTRIA.** (Gral. Mola, 281. Bus 16, 51, 29 y 40.) — T. 4580248.) — Laborables y festivos, continua 17: Dos pillos y una herencia.

**KURSAL.** (Vía Carpetana, 145. Bus 17. T. 4651239.) — Laborables, continua 17; festivos, dos sesiones numeradas: Carambola y Salomón y la reina de Saba.

**LAS VEGAS.** (Hermanos García Noblejas, 17. M. Ciudad Lineal. Teléfono 2671109.) — Continua 16,30: El descenso de la muerte y Las mil y una noches.

**LEPANTO.** (Alcalá, 376. M. Pueblo Nuevo. T. 2675270.) — Laborables, continua 16,30; festivos, continua 16: El rey del kárate y Malas tierras.

**LICEO.** (Marcelo Usera, 2. Bus 6, 47 y 23. T. 2606896.) — Laborables, continua 16,30; festivos, tres sesiones numeradas: El cardenal.

**BAHIA.** (Cartagena, 30. M. Diego de León. T. 2461697.) — Continua 16: Carambola y Godspell.

**LIDO.** (Bravo Murillo, 200. M. Estrecho. T. 2702413.) — Continua 17: El hermano más listo de Sherlock Holmes.

**LISBOA.** (Paseo Extremadura, 152. Bus 31. T. 4634704.) — Laborables, continua 17; festivos, dos sesiones numeradas, 17 y 20,30: Tarzán y el safari perdido y Salomón y la reina de Saba.

**LOS ANGELES.** (Gral. Ricardo, 103. Bus 35. T. 4610664.) — Continua 17: El hermano más listo de Sherlock Holmes.

**LUCERO.** (Sepúlveda, 111. Bus 31. T. 4631266.) — Laborables, continua 17; festivos, continua 16. Lunes y martes: Entre el pasado y el futuro y Dick Turpin. Jueves a domingo: Los que no perdónan y El rey del kárate.

**MADRID.** — Continua 10 mañana, estreno en doble programa: El espíritu de la colmena y El grito chino. Ambas color. Cinemascope. Mayores 18 años.

**MADRID.** — Lunes. Continua 10 mañana, estreno en doble programa: El pequeño gran hombre y Todos los gritos del silencio. Ambas color. Cinemascope. Mayores 18 años.

**MAGALLANES.** (Magallanes, 11. Metro Quevedo. T. 4452162.) — Laborables y festivos, continua 16: Volver, volver y Rebelde sin causa.

**MARVI.** (Cartagena, 89. M. Cartagena. T. 2450615.) — Laborables, continua 17; víspers y festivos, continua: De profesión, polígamo y Los gritos satánicos de Dracula.

**METROPOLITANO.** (Av. Reina Victoria. T. 2330550.) — 12. M. Cuatro Caminos. T. 2330550.) — Continua 16: Tarzán y el niño de la jungla y Los trotamundos.

**MINICINE 1.** (Fuencarral, 126-128. M. Bilbao. T. 4485051.) — Continua 11. Pases: 11,08, 12,43, 14,26, 16,09, 17,53, 19,35, 21,18: Plácido.

**MINICINE 3.** (Fuencarral, 126-128. M. Bilbao. T. 4485051.) — Continua 11. Pases: 11,08, 12,55, 14,42, 16,29, 18,16, 20,03, 21,50 y 23,32: Lipstick.





**MONTECARLO.**—4.30: La tierra olvidada por el tiempo. Complemento: Festival Charlot. Toledado.

**MONTERA.** (Montera, 42. M. J. Antonio y Sol. T. 2211063.)—Continúa 11: A quemarropa.

**MORASOL.** (Pradillo, 4. M. Prosperidad. T. 4155847.)—Continúa 17: La primera entrega y Pasión por el peligro.

**MORATALAZ.** (Hacienda de Pavones, 5. T. 4393055.)—Laborables, continúa 16.30; vísperas y festivos, continúa 16: Volver, volver y Rebelde sin causa.

**MUNDIAL.** (Alcalá, 382. M. Pueblo Nuevo. T. 2673652.)—Laborables, continúa 16.30; festivos, 16: Sillas de montar calientes y Santo contra la magia negra.

**MURILLO.**—4: Los bandidos y Shampoo.

**NARVAEZ.** (Narvaz, 42. Bus 61. T. 2742481.)—Continúa 17: Dos pillos y una herencia.

**NIZA.** (Marcelo Usera, 86. Bus 47. T. 2696693.)—Continúa 16.30: Tarzán y el niño de la jungla y Los tramuntados.

**ODEON.** (Encomienda, 16. M. Tirso de Molina. T. 2286481.)—Continúa 17: El hundimiento del Japón y Salomón y la reina de Saba.

**OLIMPIA.** (Valencia, 3. M. Lavapiés. T. 2274622.)—Continúa 16: Y con ellos llegó la bronca y Chantaje contra una esposa.

**OPORTO.** (Av. Oporto, 14. Bus 55. T. 2263176.)—Laborables, continúa 17: festivos, dos sesiones numeradas, 17 y 20.30: El hundimiento del Japón y Salomón y la reina de Saba.

**PARIS.** (Carlos Martín Álvarez, 45. Bus 24. T. 4771130.)—Continúa 16.30: El descenso de la muerte y Las mil y una noches.

**PAVON.** (Embajadores, 9. M. Latina. T. 2272315.)—Continúa 16: Tarzán y el niño de la jungla y Los tramuntados.

**PLEVEL.** (Mayor, 6. M. Sol. Teléfono 2225474.)—Continúa 10: No te puedes fiar ni de la cigüeña y Carne viva.

**POSTAS.** (Postas, 7. M. Sol. Teléfono 2317327.)—Continúa 10: La ciudad de la libertad y La regenta.

**PRINCIPE PIO.** — (Refrigerado.) 3.30: Amor anónimo y La vuelta del gran rubio. Mayores 18 años.

**PROGRESO.** (Tirso de Molina, 1. M. Tirso de Molina. T. 2273816.)—Laborables, continúa 17; festivos, numeradas, 16.30, 17 y 22.45: Las aventuras del Poseidón.

**QUEVEDO.** (Bravo Murillo, 5. Metro Quevedo. T. 4489822.)—Continúa 15: El jorobado y Tarzán y la fuente mágica.

**REGIO.** (Raimundo Fernández Villaverde, 10. M. Cuatro Caminos. Teléfono 2346018.)—Laborables, continúa 17; festivos, numeradas, 16.30, 19 y 22: El cardenal.

**REX.** (Av. J. Antonio, 43. M. Santo Domingo. T. 2471237.)—Continúa 11. Pasos: 11, 12.52, 14.37, 16.30, 18.25, 20.20 y 22.15: Señoras y señores.

**RIO.** (Melquades Blencinto, 9. Metro Vallecas. T. 4778340.)—Continúa 16: La ciudad de la libertad y La regenta.

**ROMA.** (Gral. Mola, 270. Bus 51, 29 y 16. T. 2593863.)—Continúa 16. Lunes a miércoles: Ángeles del paraíso y Drácula contra Frankenstein.

**ROYAL.** (López de Hoyos, 142. Bus 9. Teléfono 4161177.)—Continúa 17 h.: El luchador.

**SALABERRY.** (Gral. Ricardos, 54. Bus 34 y 35. T. 4714305.)—Continúa 15.30: Una noche en la Opera y el león de Tebas.

**SAN BLAS.** (Hermanas García Nobles, 79. Bus 38. T. 2042432.)—Continúa 17: Naves misteriosas y Salomón y la reina de Saba.

**SAN CARLOS.**—Continúa desde las 4: El chulo y Al infierno, gringo. Mayores 18 años.

**SAN REMO.** (Alcalá, 200. M. Ventas. Teléfono 2461878.)—Continúa 16.30: Los Marsella.

**SAVOY.** (Marqués de Viana, 15. Melquides Oscar Wilde y Contrato en tro Tetuán. T. 2791847.)—Continúa: Acción ejecutiva.

**SEVILLA.** (Abtao, 4. M. Pacífico. Teléfono 2511858.)—Laborables, continúa

16.30; festivos, 16. Lunes a viernes: Dos hombres en la ciudad y El gran Jack. Sábado y domingo: Los juicios de Oscar Wilde y Dioses de bambú y de kate.

**SIMANCAS.** (Castillo Madrigal de las Altas Torres. Bus 70. T. 2648845.)—Laborables, continúa 16.30; festivos 16: El padrino de Hong-Kong y Furla.

**TETUAN.** (Bravo Murillo, 238. M. Tetuán. T. 2791274.)—Continúa, 15.30: El jorobado y Tarzán en peligro.

**TEXAS.** (José del Hierro, 57. M. Ciudad Lineal. T. 2671000.)—Continúa: laborables, 16.30; festivos, 16: Muerte la bala y No quiero perder la honra.

**TIVOLI.** (Alcalá, 80. M. Gral. Mola. Teléfono 2255575.)—Continúa 16.30: Godspell.

**USERA.** (G. Gimeno, 5. Bus 47. Teléfono 2695051.)—Continúa 16: Un botín de 500.000 dólares y No quiero perder la honra.

**UNIVERSAL CINEMA.** — (Teléfono 4018686.) 5: El luchador, Charles Bronson. ¡Sensacional! Mayores 18 años y 14 acompañados.

**VALLEHERMOSO.** (Donoso Cortés, 22. Bus 61. T. 4490123.)—Continúa 17: Aeropuerto S. O. S., vuelo secuestrado y Las mil y una noches.

**VENECIA.** (Pedro Laborde, 8. Bus 58. Teléfono 2031218.)—Continúa, laborables, 17; festivos, 16. Lunes a Jueves: Hotel Internacional y Las colocadas. Viernes a domingo: Sabrina y Lo quiero muerto.

**VERSALLES.** (Bravo Murillo, 309. Metro Valdeacederas. T. 2706052.)—Continúa: laborables, 17; festivos, numeradas: 16.30, 19 y 22: El cardenal.

**VICTORIA.** (Francisco Silvela, 48. Metro Diego de León. T. 2555416.)—Continúa. Laborables, 17; festivos: 16.30, 19 y 22: A quemarropa.

**VISTA ALEGRE.** (Camino Viejo de Leganés, 100. Bus 55. T. 4715072.)—Continúa. Laborables, 17; sábados y festivos, 16. Cerrado el martes. El juego del adulterio y El guapo.

## SALAS ESPECIALES

**ALEXANDRA.** (S. Bernardo, 29. Metro Noviciado. T. 2422912.)—Continúa 17. Pasos: 17, 19.42 y 22.24: Women in love.

**BELLAS ARTES.**—(Refrigerado.) Hoy continúa 11 mañana. ¡Dos últimos días! The new land (La nueva tierra). Color. Con Liv Ullman y Max Von Sydrow.

Pases: 11.10, 2, 4.50, 7.30 y 10.30. ¡Martes! Otro Estreno Exclusivo. Picante, divertida comedia, inspirada en el "Decamerón"... "Le Bambole" (Las muñecas). V. O. íntegra italiana. Con Vanna Lisi, Mónica Vitti, Elke Sommer, Gina Lollobrigida, Nino Manfredi.

Directores: Mauro Bolognini, Dino Risi, Luigi Comencini y Franco Rossi.

**CALIFORNIA.** (Andrés Mellado, 53. Metro Moncloa. T. 2440058.)—Numeradas: 16.30, 19 y 22.30: Los efectos de los rayos gamma en las margaritas.

**GID CAMPEADOR.** (Gral. Mola, 26. Metro Velázquez. T. 2762161.)—Laborables: 16.15, 19 y 21.15; festivos: 11, 16.15, 19 y 22.15: La naranja mecánica.

**DRUGSTORE CINEMA.** (Fuencarral, 99. Metro Bilbao. T. 2328643.)—Continúa 11. Pasos: 11.10, 13.09, 15.08, 17.07, 19.06, 21.10 y 23.14: Raphael el libertino.

**DUPLIX.** Sala 1. (General Oraa, 57. Metro Diego de León. T. 2620002.)—Continúa 17. Pasos: 17, 19, 21 y 23: El fantasma de la libertad.

**DUPLIX.** Sala 2. (General Oraa, 57. Metro Diego de León. T. 2620002.)—Continúa 17. Pasos: 17.19, 21 y 23. Lunes, miércoles, viernes y domingo: Concierto para Banglea Desh. Martes, jueves y sábados: The Rolling Stones.

**GALILEO.** (Galileo, 100. Bus 12. Teléfono 2536024.)—Continúa. Laborables, 17. Pasos: 17.10, 19.06, 21.05 y 23.02; festivos, numeradas, 16.30, 19 y 22.30: Baby Love.

**GAYARRE.** — (Refrigerado.) Continúa 5: La caída de un cuerpo. Con Fernando Rey, Martha Keller, Daniel Ceccaldi y Tania Valachova. Director: Michael Polack. Drama psicológico. V. O. subtítulo. Pases película, 5, 6.50, 8.45, 10.50.

**INFANTAS.** — (Refrigerado.) Continúa 4.30: Los siete locos. Con Alfredo Alcón, Héctor Alterio y Sergio Renán. Director: Leopoldo Torre Nilsson. Pases película: 4.30, 6.38, 8.43, 11.

**ALACE.** — (Refrigerado.) Numeradas 4.30, 7, 10.45: Slaughterhouse Five (Matadero 5). De George Roy Hill. Con Michael Sachs y Valerie Perrine. V. O. íntegra subtítulo. Color. Premio especial Cannes.

**PENALVER.** — (Refrigerado.) 5: La Raulito (de Lautaro Murúa). Con Marilina Ross. ¡Un canto desesperado a la libertad! Pases película: 5.20, 7.10, 9, 10.50.

**POMPEYA.** — (Refrigerado.) Numeradas 11.30, 4.30, 7, 10.30: La flauta mágica. Director: Ingmar Bergman. Color. Un deleite para los ojos y los oídos. Subtítulos en español.

**ROSALES.** — (Refrigerado.) Continúa 5: Cuerno de cabra (de Methody Andenov). Con Katia Paskaleva. V. O. íntegra subtítulo (120 semanas). Pases película, 5.05, 7.10, 9.10, 11.15.

**SAINZ DE BARANDA.**—Continúa, 5: En programa doble. Tommy (de Ken Russell) y Basy Rider (de Denis Hopper). Precio único: 65 pesetas. Pases películas: 5, 6.35, 8.35 y 10.15.

fré. 9. T. 4153014.)—Abierto de 23.15 a 3.30. Domingo, descanso.

**STEFANIS.** (Bravo Murillo, 28. Metro Quevedo. T. 4482080.)—11.30 y 1.30: La maja desnuda de Cáceres. Domingo: descanso.

**TOP LESS.** (Padre Xifré, 3. Teléfonos 4153072 y 4157148.)—Todos los días, 1.30: La mafia, la rafia y la tía Camalafia.

## SALAS DE FIESTAS

**ALAZAN.** (Paseo Castellana, 24. Teléfono 2760017.)—Encanto y belleza con las más explosivas y fabulosas vedettes y orquestas.

**BIOMBO CHINO.** (Isabel la Católica, 6. T. 2485081.)—Tardes, bailes de juventud con formidables orquestas. Noches, gran éxito del nuevo espectáculo: La pera mecánica.

**CHELSEA.** (Cuesta de Santo Domingo, 18. M. Santo Domingo. T. 2471025.)—Abierta de 22.30 a 3.30; sábados, hasta las 4.

**CISNE NEGRO.** (Cartagena, 89. Metro Cartagena. Aut. 1. T. 2457167.)—Abierta de 19 a 22 y de 23.30 hasta las 4.

**FLORIDA PARK.** (Paseo de coches del Retiro. Aut. 2, 15 y 52. T. 2735686.)—Abierta de 21.30 a 3.30.

**GAUCHO.** (Boite del Rancho Criollo. Km. 17 de la carretera de La Coruña. T. 6370008.)—Abierta desde las 19 hasta las 3.30.

**GAY CLUB.** (Paseo del Prado, 48. M. Atocha. Aut. 10, 27, 37 y 45. Teléfono 4683344.)—Abierta de 22.30 a 3.30.

**J'HAY.** (J. Antonio, 54. M. Santo Domingo y Callao. Aut. 1, 44, 46 y 75. T. 2471130.)—Abierta de 19 a 3.30.

**KAZAM.** (Lagasca, 103. Aut. 4, 2, 19 y 51. T. 2550365.)—Abierta de 23.30 a 3.30: Sexy show.

**LADY S.** (Flor Baja, 1. M. Callao. T. 2487071.)—Abierta de 23 a 3. Cerrado desde el día 21 de junio hasta el mes de septiembre.

**LIDO.** (Music-Hall. Alcalá, 20. Teléfonos 2320018-2320712.)—Tardes bailes de juventud, 10.45, 12 y 1.15.

**MICHELETA.** (Costanilla de los Angeles, 20. M. Santo Domingo. T. 2411264.)—Abierta de 23.30 a 3.30.

**MOLINO ROJO.** (Tribulete, 16. Metro Lavapiés. T. 2280162.)—Abierta de 19 a 21.45 y de 23.30 a 3.30.

**MOROCCO.** (Marqués de Leganés, 7. M. Callao y Santo Domingo. Teléfono 2320012.)—Abierta de 22.30 a 3.30.

**NUEVA ROMANA.** (Carretera de La Coruña, K. 9.200. T. 2070061-207033.)—Todas las noches, 0.30 y 2: Carrusel de París. Cerrado a partir del día 14 de agosto.

**PAVILLON.** (Jardines del Retiro. M. Retiro. Aut. 2, 15 y 52. T. 2741431 y 2731159.)—21.30, 23.15 y 3.30.

**LA RIVIERA.** (Puente de Segovia. T. 2652415-2651012.)—12: Frivolité Ballet Verano 76. 1.15: Espectáculo Internacional. 3: Sexy show.

**SARATOGA.** (Doctor Cortezo, 1. Metro Tirso de Molina. T. 2399099.)—Abierta de 23 a 3.30.

**SCARLATA.** EL. (Desengaño, 12. Metro J. Antonio. T. 2322160.)—Abierta de 23 a 3.30. Domingo, 18.30 a 22; y 23 a 3.30.

**TOP LESS.** MUSIC-HALL. (Padre Xifré, número 3. T. 4153014.)—Abierta de 23.15 a 3. Domingo, descanso.

## TABLAOS FLAMENCOS

**ARCO DE CUCHILLEROS.** (Cuchilleros. M. Sol. Aut. 23, 17, 35, 3 y 4.)—Abierto todos los días, de 23 a 4.

**CANASTEROS.** (Barbieri, 10. M. Chueca. T. 2319172.)—Abierto de 23.30 a 4.

**CAFE DE CHINITAS.** (Torija, 7. M. Santo Domingo. T. 2485135 y 2475011.)—Abierto de 21 a 4. Cierre los domingos.

**CORRAL DE LA MORERIA.** (Morera, 17. Aut. 31, 50 y 65. T. 2651137.)—Abierto de 21 a 4.

**CORRAL DE LA PACHECA.** (Juan Ramón Jiménez, 26. Aut. 27. T. 4575022.)—Abierto de 23 a 4.

**CUEVAS DE NEMESIO.** (Cava Alta, 5. M. Latina. T. 2651170.)—Abierto de 23 a 4.30.

**LAS BRUJAS.** (Norte, 15. M. Noviciado y San Bernardo. Aut. 15 y M-3. T. 2225325.)—Abierto de 23 a 4.

**TORRES BERMEJAS.** (Mesonero Romanos, 15. M. Callao. Aut. M-5, M-1, 2 y 1. T. 2310353.)—Abierto de 21.30 a 4.

**VILLA ROSA.** (Plaza de Santa Ana, 15. M. Sevilla. Aut. 3, 4, 6 y 26. T. 2319081.)—Abierto de 21.30 a 4.

## varios

## CANODROMO

**CANODROMO MADRILEÑO.**—(Teléfono 4712100. Vía Carpetana, 57. Aparcamiento propio.) Carreras de galgos en pista. Totalizador de apuestas. Laborables, sábados y festivos, 7 tarde. Matinales festivos, 11.30 mañana.

## café-teatros

**ALES, BOITE-TEATRO.** (Veneras, 6. M. Santo Domingo. T. 2473062. Aut. M-3.) 1.30: El pajarillo y la vaca. Domingo, descanso.

**BIOMBO CHINO.** (Isabel la Católica, 6. M. Santo Domingo. T. 2485081-82.)—Todos los días, 24: To er mundo e güeno. 1.15: La pera mecánica. 3: Sexy show.

**BOITE EL PINTOR.** (Goya, 79. M. Goya. T. 2755070.)—11.30 y 1.30: El (nuevo) último tango de Marilyn Monroe y Rodolfo Valentino. Domingo, descanso.

**LA FONTANA.** (Orense, 11. Teléfono 4560005.)—1.30: Esto es espectáculo.

**LONG-PLAY.** (Plaza de Vázquez de Mella, 2. Metro Banco. T. 231011 y 2329069.)—Domingo, descanso. Lunes, 12: Tutti frutti show.

**MUSIC-HALL.** TOP LESS. (Padre Xi-



## Necesitamos más lanchas de salvamento.

Pero necesitamos que tú nos ayudes a conseguirlo. Para evitar que cada año se pierdan más de 200 vidas humanas en las playas de España. Ayúdanos. Hazte Socio Colaborador de la Cruz Roja del Mar.

## Lánzanos un cabo.

CRUZ ROJA ESPAÑOLA

Envía este boletín de suscripción como Socio Colaborador a la Asamblea de Cruz Roja Española más próxima.

Deseo colaborar por una vez con la cantidad de \_\_\_\_\_ pts.

Deseo suscribirme con la cuota de \_\_\_\_\_ pts.

al año ☐ al trimestre ☐ al mes ☐

Nombre y apellidos \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ nº \_\_\_\_\_

Código \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

**Lánzanos un cabo.**

**CRUZ ROJA DEL MAR**



# últimas noticias últimas

## FUTBOL

### EL ATLETICO, FINALISTA DEL COLOMBINO

- Venció por 2-0 al Manchester City
- Alberto y Ayala (de penalty), autores de los goles

HUELVA. (Afil.) — El Atlético de Madrid disputará la final del Trofeo Colombino, ante el Partizán, de Belgrado, al vencer, anoche, por dos goles a cero, al Manchester City, de Inglaterra, en el segundo partido, disputado en el Estadio Municipal.

El primer tiempo finalizó con empate sin goles. Unos 45 minutos muy flojos, ya que el Atlético, tras los diez primeros minutos, en los que acertó a jugar con velocidad y remate, desplegó luego un fútbol lentísimo, mientras que el Manchester City no hizo nada de particular, también contagiado del juego inoperante de su rival.

#### Alberto marcó primero

En la segunda parte, a los cinco minutos, Alberto, desde unos 30 metros, lanzó un gran remate de izquierda, que, pese a tocarlo el meta Corrigan, se fue al fondo de la red inglesa.

A partir de este momento, el Atlético congeló el balón, atacando en muy contadas ocasiones

y siempre sin peligro, mientras que el Manchester, poco a poco, se lanzó al ataque y creó mucho peligro, que dio sus frutos a los 40 minutos de juego, cuando tras una jugada confusa en el área del Atlético, el delantero centro Royle marcó, pero el árbitro no le dio validez, por estimar que el meta Reina había sido desplazado previamente al remate del gol.

Inmediatamente, a ataque del Atlético por medio del extremo Aguilar, que centró sobre Leal, y éste dribló al meta Corrigan, quedando solo ante la meta. El portero inglés le cogió del tobillo, derribándole, y el claro penalty lo convirtió en el segundo gol Ayala.

Mal partido por parte de uno y otro equipos y arbitraje temporizador del francés René Vigliani, que alineó así a los protagonistas:

ATLETICO DE MADRID. — Reina; Capón, Luis Pereira, Heredia, Panadero Díaz; Robi (Marcelino), Alberto, Leal; Ayala, Rubén Cano y Leiviña (Aguilar).

MANCHESTER CITY. — Corrigan; Docherty, Watson, Don-

chie; Doyle, Conway; Booth, Kidd, Royle, Hartford y Tueart.

Los jugadores más destacados fueron Luis Pereira, Heredia y Alberto, por el Atlético, y Docherty, Conway y Royle, por el Manchester City.

Hoy, domingo, final entre el Atlético de Madrid y el Partizán. Previamente, Betis y Manchester City disputarán la tercera plaza.

#### Natación: Skinner más rápido que Montgomery

FILADELFA (Estados Unidos). (Afil.) — El nadador sudafricano Jonty Skinner estableció una nueva marca mundial en los 100 metros libre, al cubrir ayer la distancia en 49 segundos y 44 centésimas, en el curso de los Campeonatos de Natación de los Estados Unidos, que se disputan aquí.

El récord anterior estaba en poder del norteamericano Jim Montgomery, con 49-99, logrado en la pasada Olimpiada de Montreal.

#### Debido a la explosión de una mina

### DOS ESPAÑOLES, MUERTOS EN RHODESIA

SALISBURY. (Efe.) — Dos turistas españoles han muerto a consecuencia de la explosión de una mina en Rhodesia, comunicaron ayer noche las Fuerzas de Seguridad de aquel país. El comunicado señala que ambos turistas y un africano murieron cuando su vehículo pisó una mina, en el noroeste de Binga, en la frontera de Rhodesia con Zambia. Otros tres hombres resultaron heridos.

El comunicado identificó a

los dos turistas como Carlos Osborne Melgarejo, de cuarenta y siete años de edad, casado y natural de Sevilla, y José Antonio Moreno y Moreno, de treinta y tres años, también casado y natural de Madrid.

Los dos españoles son los primeros turistas que mueren en Rhodesia desde un ataque guerrillero perpetrado en una carretera principal, el pasado 18 de abril y que costó la vida a tres sudafricanos.

#### Ecuador: Un obispo y siete sacerdotes españoles, expulsados

RIO DE JANEIRO. (Efe.) — Entre los dos arzobispos, doce obispos y treinta y tres sacerdotes extranjeros expulsados de la República del Ecuador, cuando celebraban una reunión no autorizada por la curia católica ecuatoriana y en la cual preconizaban la unión entre los cristianos y los marxistas, y atacaban, entre otros Gobiernos, al de Buenos Aires, figuraban los si-

guientes padres españoles: Vitor Garao, obispo; Avad Asunción, Alberto Pérez, José Campos, Benito Ardil, Antonio Elcoro, Sulio Suso y Pedro Burgor.

Entre los sacerdotes expulsados figuran también holandeses, belgas, argentinos, mejicanos, colombianos, alemanes, peruanos, un inglés y un norteamericano.

### IMPORTANTE MOTIN EN LA CARCEL DE TURIN

TURIN. (Italia). (Efe.) — Un intento de fuga en masa se registró a primeras horas de la noche de ayer en la cárcel de Turin, donde varios centenares de reclusos se encuentran en estado de agitación, negándose a volver a sus celdas.

La protesta, dirigida contra el régimen carcelario y la repetidamente aplazada reforma del Código Penal, se inició tras el paseo. Los reclusos se reunieron en los patios interno y el campo de deportes. Poco después, varias decenas de presos intentaron evadirse, encaramándose al mu-

ro exterior del recinto penitenciario. Los centinelas, reforzados con policías armados de metralletas, tuvieron que disparar al aire para desanimar a los fugitivos.

La cárcel se encuentra actualmente rodeada por importantes contingentes de fuerzas del orden, mientras que algunos armados habrían provocado daños en las instalaciones. Los responsables del penal aseguran, en cambio, que la situación se está normalizando y que los protagonistas de los incidentes son sólo un pequeño «grupo intransigente».

#### 125 EXILIADOS

### HAN PEDIDO PASAPORTE

Más de cien peticiones han sido ya despachadas

MADRID. (Cifra.) — Unas ciento veinticinco peticiones de expedición de pasaportes a exiliados, residentes en diversos países, se han recibido, hasta hoy, en las diferentes oficinas de la Dirección General de Seguridad, según se ha sabido de fuente competente.

Estas peticiones corresponden

a personas que desean acogerse a los beneficios del decreto ley de amnistía. Por lo que ha sabido Cifra, se han despachado más de un centenar de estas peticiones y se han impartido las instrucciones oportunas para que, sin demora, se dé trámite urgente a las que puedan estar pendientes, y cuantas se reciban en fechas sucesivas.

#### SILVA MUÑOZ

### «EL PAIS ESTA AMPLIAMENTE DESINFORMADO»

MALAGA. (Europa Press.) — «El país está ampliamente desinformado», declaró en el transcurso de una rueda de Prensa el ex Ministro y líder de la UDE, Federico Silva Muñoz, en la capital malagueña.

En dicha reunión con los periodistas de Málaga, el señor Sil-

va Muñoz afirmó que «el político está hecho para quemarse al servicio del país y de sus conciudadanos».

Asimismo resaltó la actual crisis en que vivimos y dijo que es necesario aunar a las fuerzas y no a las siglas.



En este lugar cayó muerto el joven Javier Verdejo, al pie de la escalera. (Foto Cifra.)

### SEPELIO DEL JOVEN MUERTO EN ALMERIA

ALMERIA. (Cifra.) — Ayer tuvo lugar el sepelio de los restos mortales del joven Francisco Javier Verdejo Lucas, muerto en la medianoche del sábado al ser alcanzado por un disparo de uno de los números de la Guardia Civil que le dieron el alto.

Finalizada la misa de «corpore insepulto», que se ofició en la iglesia de San Pedro Apóstol, grupos de diversas ideologías arrebataron el ataúd a los familiares del muerto, portándolo a hombros mientras daban diferentes gritos expresando su protesta y condenación por lo ocurrido. A las puertas del cementerio

de San José, Fuerzas de Orden Público impidieron la entrada a los citados grupos e hicieron posible la devolución del féretro a los familiares del joven muerto. Seguidamente se verificó el sepelio.

#### Miembro de la Joven Guardia Roja

Javier Verdejo Lucas era militante de la Joven Guardia Roja y miembro de la Comisión Gestora de la Asociación Democrática de la Juventud de Granada. Según un comunicado distribuido anoche por la oficina cen-

tral de la Joven Guardia Roja, en el que se facilita su versión acerca de los hechos, se anuncia, a la vez, que se prepara una querrela por la muerte de Javier Verdejo, que será llevada por el letrado Rafael de Córdoba, en Almería.

Por otra parte, la Coordinación de Entidades Juveniles de Madrid, que reúne a diversas asociaciones, ha hecho pública una nota, en la que, tras manifestar su más enérgica protesta por lo ocurrido, exige el total esclarecimiento de los hechos y la aplicación de las responsabilidades a que hubiera lugar.



**FOTO deporte**

# JAIRZINHO

## EL MAGO DEL CRUZEIRO



tor de este Cruzeiro que llegó a España y que veremos en acción en La Coruña.

Dicen que Jairzinho continúa en ese plan mago capaz de llevarse el balón metido en el bolsillo. Ha ganado en experiencia y es el mejor maestro que se puede tener. Para mal de los demás y para bien del público. Zeze Moreira, preparador del Cruzeiro, hace jugar a su equipo mirando siempre el espectáculo. No importan los goles encajados, importa ganar el partido como sea. De esa forma, ese gran maestro que es ya Jairzinho gana más enteros en su juego.

¿Será el Cruzeiro el sucesor del Santos? Esa pregunta ya se la han hecho varios. Nosotros queremos esperar al Teresa Herrera y al Villa de Madrid. Jairzinho ya ha profetizado: «El fútbol de mi país volverá a ser el mejor del mundo. Venimos a demostrarlo.»

O. M.



**E**l fútbol brasileiro tiene un nuevo equipo estandarte. Brillantemente el Cruzeiro se proclamó vencedor de la Copa Libertadores de América. El Cruzeiro es ahora, para muchos, el Santos de Pelé, aquel Santos que arrasaba por el

mundo. Todavía es desconocido para nosotros este nuevo Cruzeiro, pero tendremos suficiente tela de juicio después de verlo en el Teresa Herrera y en el Villa de Madrid.

Como es de esperar, aparecerá algún hombre para que se

gane los elogios de todos, pero el que estamos seguros se los va a llevar va a ser Jairzinho. Sí, aquel hombre que triunfara de forma estrepitosa en los Mundiales de México y que pasa a Francia a enrolarse en un equipo galo, es ahora el direc



Ayuntamiento de Madrid





## MAC MILLAN Y SU ESPOSA

La semana pasada fue el teniente Colombo, y ésta son el comisario Mac Millan y su esposa los que nos visitan, dentro del programa «Misterio». Esta serie también tuvo una buena aceptación, resultaba entretenida. Al principio nos chocó un poco ver a un Rock Hudson con bigote y bastante envejecido, no pegaba. Estábamos acostumbrados a un Rock Hudson tipo «galán». Pero entre la simpática esposa que le acompaña, el ama de llaves tan competente que tiene y la buena técnica en general de la serie formaban un buen conjunto, y además se quitó el bigote.

En esta ocasión, el comisario Mac Millan se mete en un lío, en el que, como siempre, acaba implicada toda la pequeña familia que forman. Acude a una cita con un amigo y antiguo compañero, George Marion, y se encuentra con



que éste ha sido asesinado. El comisario trata por todos los medios de esclarecer el asesinato. Revolviendo entre las cosas del muerto encuentran un extraño mensaje que deja la víctima, por ello el comisario y Sally tratan de localizar

a una antigua agente de inteligencia que ahora se encuentra retirada, de nombre Elena Standich.

Cuando logran dar con ella ya se les ha adelantado el asesino de Marion y Elena ha sido la siguiente víctima.

# “LA VIDA EN UN HILO”

(de Edgard Neville)



Mañana lunes reponen en nuestras pantallas una obra de Edgard Neville: «La vida en un hilo». Es una comedia amable. Plantea un tema que nos afecta a todos. Ofrece a la protagonista dos vidas futuras, según diga que sí o que no a cierto hombre en cierto momento. Plantea una doble historia, trivlizándola a un nivel de novela rosa.

El polifacético Edgard Neville nació en Madrid en el año 1899. Era fundamentalmente humorista y esta tendencia se observa en todas sus actividades. Parece como si se tratara de un sino inevitable, ya que nació el 28 de diciembre, fiesta de los Santos Inocentes. Esto quizá dio ya lugar a que comenzara su vida dentro de un clima de humor.

Se licenció en la Facultad de Derecho de Madrid e ingresó en la carrera diplomática. Pero ésta no era su vocación. Su amor estaba en los libros, en la literatura. Era un hombre muy apasionado: apasionado también de los toros, del flamenco, del cine... Sus primeros contactos cinematográficos vinieron a través de su carrera diplomática, estando destinado en la Embajada de España en Washington.

Publicó numerosos libros. Triunfó en los escenarios con deliciosas comedias y dirigió numerosas películas. Entre otras, «Mi calle» y «El último caballo».

«La vida en un hilo» podría señalarse como una de sus mejores obras, junto con «El baile», obra que también llevó al cine.

Está interpretada, entre otros, por el matrimonio G. Cuervo-F. Guillén.



## PROGRAMAS

### Domingo 15 de agosto

#### PRIMER PROGRAMA

- 11,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 11,01 EL DIA DEL SEÑOR. La santa misa.
- 12,00 GENTE JOVEN.
- 12,45 HOCKEY SOBRE HIELO.
- 2,15 CRONICA DE SIETE DIAS.
- 3,00 TELEDIARIO. Primera edición.
- 3,15 DIBUJOS ANIMADOS. «El clan de Yogui».
- 3,30 LA BANDA DEL MIRLITON.
- 4,00 EL VIRGINIANO. «El misterioso Mr. Tate».
- 5,15 VOCES A 45.
- 6,00 DE LA SEGUNDA A LA PRIMERA. «El humor de Carol Burnett» y «Flamenco».
- 7,00 MISTERIO. (McMillan y esposa).
- 8,45 RETRASMISION DEPORTIVA.
- 10,45 TELEDIARIO DOMINGO. Segunda edición.
- 11,00 REFLEJOS EN EL MAR.
- 12,35 ULTIMAS NOTICIAS.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 7,00 PRESENTACION Y AVANCES.
- 7,01 DIBUJOS ANIMADOS.
- 7,30 CINE COMICO. «Trabajo».
- 8,00 TELE-SHOW.
- 9,15 NOTICIAS.
- 9,30 KODIAK. «La promesa mortal».
- 10,00 A FONDO.
- 11,45 ULTIMA IMAGEN.

### Lunes 16 de agosto

#### PRIMER PROGRAMA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE.
- 2,00 PROGRAMA REGIONAL SIMULANEOS.
- 2,30 APERTURA Y PRESENTACION.
- 2,31 AVANCE INFORMATIVO.
- 2,35 AQUI, AHORA.
- 3,00 TELEDIARIO. Primera edición.
- 3,30 EL MAGO. «Dama en la trampa».
- 4,30 SONATA EN LA MAYOR KV. 538 PARA VIOLIN Y PIANO, Mozart. Intérpretes: Yuuko Shiokawa (violin), y María Joao Pires (piano).
- 6,45 CARTA DE AJUSTE.
- 7,00 APERTURA Y PRESENTACION.
- 7,01 AVANCE INFORMATIVO.
- 7,05 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS. Para los pequeños. Lenguaje (cuentos clásicos).
- 8,30 NOVELA (Capítulo XI). «Papá Goriot», de Honorato de Balzac.
- 9,00 ESCUELA DE SALUD. «El recién nacido».
- 9,30 TELEDIARIO. Segunda edición.
- 9,50 LA VIDA EN UN HILO (Reposición). En versión musical del inspirado compositor Jaime Pérez, el autor de la obra, Edgard Neville, nos deja ver con gran habilidad lo que ha sido la vida real de una mujer y lo que pudo haber sido la diferencia de decir «sí» a uno u otro admirador, aunque al final...
- 11,45 TELEDIARIO. Tercera edición.
- 0,05 REFLEXION.
- 0,10 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 8,00 CARTA DE AJUSTE.
- 8,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 8,31 PIONEROS DE LA FOTOGRAFIA. «El color y la cámara».
- 9,00 ALTA TEMPERATURA. «Las piernas del millón».
- 9,30 JAZZ VIVO.
- 10,00 NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.
- 10,30 HAWAI 5-0. «Modelo en madera para una rata».
- 11,30 PAGINA DEL LUNES. La comunicación como tema.
- 12,00 ULTIMA IMAGEN.



## Cines

**EL GRAN DICTADOR** de Charles Chaplin (una obra maestra). Cine Novedades.—**WOMEN IN LOVE**, de Ken Russell (la sensualidad del libro de Lawrence llega a las imágenes barrocas de Russell). Cine Alexandra.—**ROMA**, de Federico Fellini (Fellini es un genio del cine). Cine Minicine 2.—**ALICIA YA NO VIVE AQUÍ**, de Martín Scorsese (una gran actriz y una estampa de una América oscura). Cine Avenida.

## Teatro

**LA CARROZA DE PLOMO CARENTE Y EL COMBATE DE OPALOS Y TASSIA**, de Francisco Nieva. Teatro Figaro. **LA DOBLE HISTORIA DEL DOCTOR VALMY**, de Antonio Buero Vallejo; dirección de Alberto González Vergel. Teatro Benavente.—**LOS CHICOS DE LA BANDA**, de Mart Crowley. Teatro Marquina.

## Restaurantes

Para los aficionados a la buena cocina tradicional europea recomendamos el restaurante **SWISSAIR**, situado en el kilómetro 9,400 de la carretera de Burgos. Los salones y comedores son muy confortables y están instalados con muy buen estilo. Pueden fiarse de los consejos del «maitre», pues todos los platos que componen la carta son muy recomendables. De todas formas, para una mejor orientación les sugerimos el «paté compagnard», la terrina de

# RECOMENDAMOS

Al margen de toda publicidad, y con la colaboración de asesores independientes, ofrecemos a nuestros lectores unas sugerencias para sus horas de esparcimiento. Queremos que, dentro de la natural brevedad, el campo de elección sea muy variado, desde la exigencia cultural a la pura diversión, siempre, claro está, en términos de general corrección y gustos presentables.

Manuela MARTINEZ ROMERO

«canard sauvage a l'Armagnac», el «emincé de veau zurichoise», la «fondue» de queso, filetes de truchas al vino blanco y, como postre, la «mousse au chocolat». Tienen también vinos blancos suizos.

## Piscinas

**PISCINA MUNICIPAL DE LA ELIPA** (avenida de La Paz, sin número; teléfono 4393044). Autobuses 28 y P-13. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas.—**PISCINA MUNICIPAL DE MORATALAZ** (Encarnación de Palacios, sin número; teléfono 7736324). Autobuses 8 y 71. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas.—**PISCINA MUNICIPAL DE SAN BLAS** (avenida de Hellín, sin número; teléfono 2069351). Autobuses 4, 38, 48 y 70. Abierta de 10 a 20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas.—**PISCINA MUNICIPAL DE VALLECAS** (Arroyo del Olivar, 61; teléfono 2030608). Metro Portazgo. Autobuses 10, 54 y 58. Abierta de 10 a

20 horas. Precio: 60 pesetas. Niños, 25 pesetas.—**PLAYA VICTORIA** (Travesía de María Zayas, sin número; teléfono 2191078). Metro Tetuán. Abierta de 11 a 21 horas. Precio: laborables, 90 pesetas; festivos, 175 pesetas. Niños: laborables y festivos, 50 pesetas.—**SAN MIGUEL** (Verdad, sin número; teléfono 2695607). Metro Marqués de Vadillo. Abierta de 10,30 a 20 horas. Precios: laborables, 85 pesetas; festivos, 135 pesetas.—**SOMONTES** (carretera de El Pardo; teléfono 2161034). Autobuses a El Pardo desde la calle de Hilarión Eslava.

## Museos

La línea azul de los autobuses de la Empresa Municipal de Transportes le llevará por la Ruta de los Museos, elegidos entre los más importantes de Madrid. Salen los autobuses de la plaza de Cibeles cada media hora, a partir de las diez de la mañana y hasta las doce, ambas horas incluidas. Le llevarán a los museos del Prado, de

Arte del Siglo XIX, del Ejército, Nacional de Artes Decorativas y Naval; Biblioteca Nacional, museos de Escultura Abstracta, de Ciencias Naturales, de América, de Arte Contemporáneo, de Sorolla, de Lázaro Galdiano y Arqueológico. El precio es de 25 pesetas.

## Para los niños

Hoy, domingo, es un día estupendo para que los padres, que están menos ocupados que entre semana, dediquen más cuidados a los niños. De este modo pueden aprovechar para llevarles a lugares no habituales.

**JUEGOS Y DEPORTES.**—Recordamos una vez más que hay espacios especialmente acondicionados para juegos infantiles en la mayoría de los parques municipales. Pueden practicar natación en alguna de las piscinas aquí recomendadas; las municipales son más asequibles económicamente.

**TEATRO DE TITERES.**—«El rey de los títeres y su teatro de participación», actuaciones al aire libre, gratuitas: Distrito de Mediodía, parque de Entrevías, a las once de la mañana; bulevar de la avenida de los Caídos (Villa Vallecas), a las diez y media y a las cuatro y media; Dehesa Boval (Villaverde Bajo), a las cinco y a las seis de la tarde.

**TELEVISION.**—En el Primer Programa, La Banda del Mirliton y «El Virginiiano». En el Segundo Programa, cine cómico y «Con trampas nada se gana».

**CINE.**—«Merlín el Encantador», cine Imperial.—«Tiburón», cine El Español.—«Sonrisas y lágrimas», cine Alcalá Palace.

# entretenimientos

## SALTO DE CABALLO

Núm. 1.579.

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25 procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento.

NO	QUE	TO	LA	RE
VIC	A	OS	TRA	RI
DA	LOS	1 SI	SUS	RE
SI	NA	RE	A	TEN
ME	MAN	A	I	25 CE.

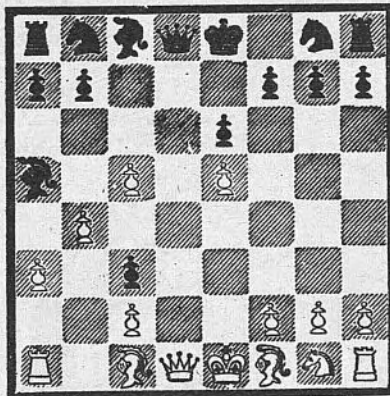
### SOLUCION

«Si la Reina Victoria manda que traten así a sus reos, no los merece.» (Oscar Wilde.)

## PROBLEMA DE AJEDREZ

VARIANTE WINAVER EN LA FRANCESA

1. P4R, P3R; 2. P4D, P4D; 3. C3AD, A5C; 4. P5R, P4AD; 5. P×P, P5D; 6. P3TD, A4T; 7. P4CD, P×C; las negras han practicado un juego arriesgado en el planteo sin tener en cuenta las posibilidades que ello daba a su contrario. Ver diagrama. Juegan blancas y, mediante sencilla jugada, ponen al negro en dificultades difíciles de salvar. ¿En qué forma lograría usted alcanzar los objetivos señalados?



### SOLUCION DEL ANTERIOR

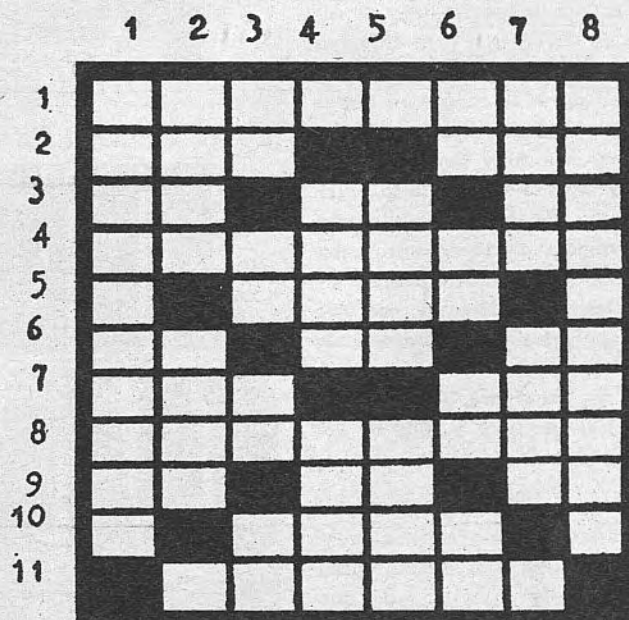
1. C5D, R×C; 2. D4R+, R×D; 3. A6R, mate.  
1. C5D, R×C; 2. D4R+, R4A o R5D; 3. D×PR o D6A, mate.

1. C5D, R4A; 2. D×P, R×P o P6D; 3. C4C o C3R, mate.  
1. C5D, P5R o P6A; 2. C3R, etcétera.

V. PALOMINO

## CRUCIGRAMA

Núm. 1.581



**HORIZONTALES.**—1: Espacio dilatado.—2: Instrumento musical. Escuchar.—3: Al revés, negación. Forma pronominal de primera persona. Nota musical.—4: Al revés, familiarmente, sujeto regalón y delicado.—5: Consonante. Al revés, río asiático. Punto cardinal.—6: Verbal. Terminación de pretérito. Marchad.—7: Crucífera. Río italiano.—8: Hacer uso de algo por primera vez.—9: Símbolo del radio. Al revés, nombre de consonante. Nota musical.—10: Vocal. Estado asiático. Punto cardinal.—11: Engañosos, fingidos.

**VERTICALES.**—1: Sucederá.—2: Simio. Nombre de mujer. Símbolo del flúor.—3: Símbolo del praseodimio. Símbolo del cobalto. Al revés, símbolo del tallo. Nota musical.—4: Número romano. Comparé con el metro. Verdadero.—5: Número romano. Volcán europeo. Repeticiones de sonidos.—6: En las matrículas de los coches de Toledo. Conjunción. Al revés, símbolo del sodio. Preposición.—7: Fonéticamente, escapada, fuga. Locas. Punto cardinal.—8: Rumiante que tiene una giba en la espalda.

### SOLUCION

**HORIZONTALES.**—1: Amplitud.—2: Cor. Ol.—3: ON Me Do.—4: nocturno.—5: T. oml. E.—6: Er. la. Id.—7: Col. Ad.—8: Este.—9: Ra. ec. Si.—10: A. Laos. O.—11: Falsos.  
**VERTICALES.**—1: Acontecer.—2: Pr. Co. It. La.—4: L. Medi. Real.—5: I. Etna. Ecos.—6: To. NI. an. So.—7: Uda. Idas. S.—8: Dromedario.



## Su «hobby», beber cerveza y comer «perritos calientes»

En todas las familias hay una oveja negra. Cuando el purísimo Jimmy Carter se convirtió en los Estados Unidos en celebridad nacional la Prensa acudió en bloque a su aldea natal, Plains, en Georgia, para conocer a su familia. La Policía se hizo cargo de la protección de la misma y los reporteros establecieron su primer contacto con el hermano menor de Carter Billy, cuando este montaba en un coche patrulla de la Policía del Estado, cuyos agentes le servían de escolta

¿Es la primera vez que monta en un coche policial oficialmente?, le preguntaron. Y Billy Carter, hombre que trasiega cerveza a niveles legendarios y no acude a la Iglesia, contestó: «Es la primera vez que no he tenido que montar en el asiento trasero», el reservado para los tumultuarios

### El «anti-Jimmy»

Billy Carter, que se considera «el único cuerdo de la familia», es el escándalo de los Carter. Circulando por Plains en camiseta y vaqueros o recibiéndolo a la Prensa en plan elegante, con pantalones rojos de cuadros, zapatos blancos y camisas detonantes en su gasolinera, mientras trasiega cerveza, se ríe de lo divino y lo humano desde su apodo popular de «Hierro forjado» con el que se le conoce en Plains por su capacidad de digerir comida, whisky y cerveza. Billy Carter, al que sin duda su hermano le gustaría tener metido debajo de la cama mientras dura la campaña electoral, aprovecha los domingos, mientras los demás están en la iglesia, para reunirse con una partida de amigos y consumirse unas cuantas cajas de cerveza sentados a la puerta de su gasolinera, esa que recientemente se incendió y salió en los periódicos por todo lo alto.

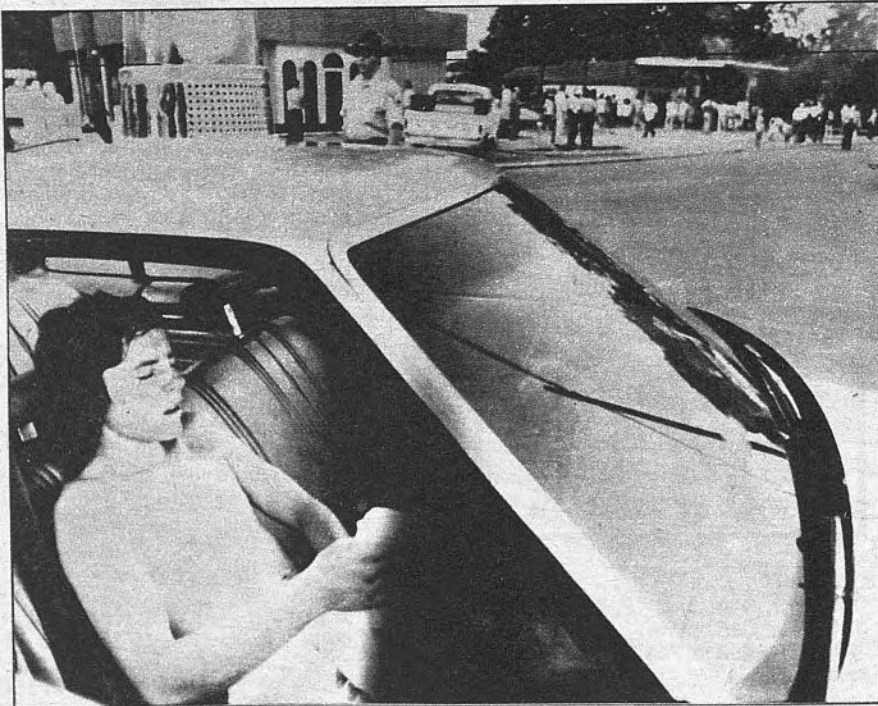
Billy, un campesino típico de Georgia, de cara sonriente y sonrisa constante, se autodefine a sí mismo como «Redneck» («Cuello rojo»), apodo que en español podríamos traducir como paleta o campuzo, y lo hace con orgullo de casta porque en los Estados Unidos esos términos no son peyorativos. Por el contrario, forman parte orgullosamente de la tradición campesina del país, despreciativa, precisamente, hacia la gente de la ciudad.

La definición que hace Billy Carter de su familia mientras se ríe a carcajadas de todo y de todos, con una camiseta en la que en vez de «Poder Negro» o «Poder Blanco» pone «Poder Campuzo», es tan original y tan sana como toda su persona: «Tengo una madre que se fue a servir a los cuerpos de paz cuando tenía sesenta y ocho años, una hermana que es predicadora, otra que se pone un casco y monta en moto y mi hermano que se cree que va a ser Presidente.» Y llega a su conclusión: «Así que yo soy el único cuerdo de la familia», dice Billy, que, ciertamente, se toma mucho



Billy es detenido por miembros del equipo de su hermano cuando se disponía a agredir a un reportero gráfico que pretendía fotografiar su gasolinera

# BILLY el hermano paleta de JIMMY CARTER



Un joven yace herido cerca de la gasolinera de Billy Carter, en la que se produjo recientemente una explosión

- El pequeño de los Carter se siente molesto por la popularidad que ha adquirido
- «Soy el único cuerdo de la familia», ha llegado a afirmar

menos en serio él mismo que al resto de los Carter.

### Hace campaña

No ha podido evitar verse cogido en la trampa familiar y a disgusto, llevado tal vez de la oreja por el primogénito de la familia, el honesto, respetable, semiabstencio y paternalista Jimmy Carter ha tenido que ir a hacer campaña entre los obreros y los campesinos de la zona. Parece ser, además, que la ha hecho con gran éxito y efectividad, hablando un idioma que el pueblo entiende y tomando la política con la filosofía con la que el pueblo la toma. Pero no ha variado sus creencias: «Esto es como un manicomio. Ya están las cosas lo suficientemente mal todo el año y ahora, encima, las elecciones. No hay puñetera forma —en traducción libre de expresión— de tener un poco de tranquilidad. Uno va por la calle y le asaltan y le dicen que se parece a Jimmy. No puedo beber ni cerveza como yo quisiera en la estación de servicio porque hay demasiados turistas preguntando por mí, dice Billy, casado, con cinco hijos y esperando el sexto, que hace poco fue a la convención demócrata de Nueva York, donde se sintió francamente mal. Cuando le preguntaron allí su opinión, mientras escuchaba discursos bebiendo cerveza directamente de la botella, se limitó a decir que «este sitio es horrendo».

«No soy político. Soy directo y algunas veces a la gente no le gusta. No voy a la iglesia porque nadie me empujó para que fuera a la iglesia y echan pestes de mí porque bebo mucha cerveza. Pero apuesto a que el ochenta por ciento de ellos, en vez de hacerlo en público como yo, se van del pueblo a beber a otro sitio. Son los que yo llamo borrachos de cocina», afirma Billy, hombre del que sus amigos opinan que «puede beber un rato y comerse un montón de «perritos calientes» de una sola sentada».

Lo dicho, el hermano impresentable y el disgusto de una familia seria y decente.

Claro que, visto desde otro punto de vista, y en plan muy cínico, Billy Carter cubre perfectamente el flanco que no puede cubrir Jimmy Carter. Un amplísimo sector de la población, desconfiado por naturaleza de los puros y de los predicadores de siempre, ve en el hermano pequeño del candidato demócrata el contrapeso, el equilibrio exacto que le asegura que Jimmy Carter es la oveja negra de la familia y no Billy. Pero teniendo un hermano como Billy, Jimmy puede muy bien llevarse el voto de los millones de «billys» que habitan en los Estados Unidos.